



QUOTIDIEN
Tél. (027) 297 511
Téléfax: (027) 297 565
Abonnements: (027) 297 525-26
Publicitas Sion: (027) 29 51 51
Messageries: (027) 297 666

Vos
**CRÉDITS
COMMERCIAUX**

à la



BANQUE CANTONALE DU VALAIS
WALLISER KANTONAL BANK

NISSAN

Le No 1 japonais en Europe



300 ZX 3,0

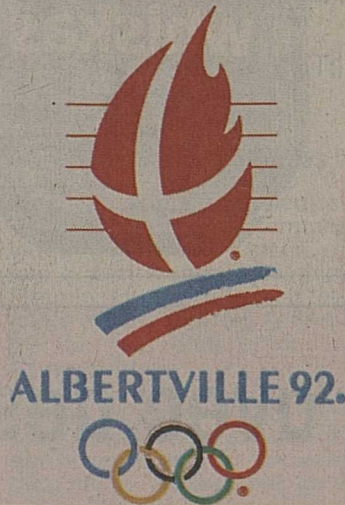
GARAGE ATHENA - SIERRE
AGENCE PRINCIPALE
Tél. (027) 55 77 22

Nouvelles

et Feuille d'Avis du Valais

«McQueen» en bronze!

Le Valaisan Steve Locher offre la première médaille à la Suisse.



★ Editorial

Le niveau suisse des prestations médicales est très bon, l'organisation des soins est l'une des plus efficaces d'Europe. Revers de la médaille, le coût est élevé. Le pays peut en assumer la charge, à condition de la répartir judicieusement et, surtout, de cesser de favoriser un gaspillage généralisé alimenté par un système de subventionnement générateur de dépenses. Aucun des partenaires de la santé n'est tenté d'économiser puisque seule la dépense est récompensée.

L'addition s.v.p.!

Le patient en veut pour son argent. Les médecins, toujours plus nombreux, cherchent à rentabiliser leurs installations. Les hôpitaux, devant occuper leurs lits pour éviter les chiffres rouges, oublient que le suréquipement les entraîne dans une spirale infernale. L'hospitalisation, chère, est privilégiée par rapport aux soins préventifs et ambulatoires. Et les caisses-maladie, mal structurées économiquement, n'ont qu'un seul souci, tirer le maximum des collectivités publiques.

La solution: il faut créer les conditions permettant d'éviter le gaspillage en stimulant les économies.

Le projet de révision de la loi sur l'assurance maladie, qui sera présenté cette année encore aux Chambres fédérales, va dans cette direction. Un exemple parmi d'autres: en privilégiant les soins ambulatoires, les frais d'hospitalisation, les plus lourds dans la facture globale, diminueront.

Certes, l'initiative des caisses-maladie, proposée en votation populaire dimanche, ne s'oppose pas à une telle évolution. Mais, elle est si conservatrice qu'elle maintient l'organisation financière dans son carcan actuel. Elle est si gourmande qu'elle entretient l'inflation, doublée de surcroît d'une hausse inévitable des impôts.

L'initiative a le vilain défaut d'avantager les riches en ne soulageant que très partiellement les économiquement faibles et modestes. La politique de l'arrosoir n'a que trop duré. En cas d'acceptation de l'initiative, comment concilier un texte garant d'immobilisme et sa loi d'application que l'on voudrait moderne?

Les effets de l'initiative sont à l'évidence pervers même si les intentions étaient pures en 1984: la révision législative en cours sera freinée et la facture augmentera, au détriment des assurés.

Roland Puipe

Pour décrocher la première médaille suisse de ces JO, on attendait Paul Accola. Ce fut Steve Locher, ici lors de sa ruée vers le bronze.

Dans l'épreuve du combiné messieurs, on attendait hier le Grison Paul Accola. Finalement, aucun des favoris ne connut la réussite dans cette compétition «folklorique» des Jeux olympiques. Un doublé italien vint récompenser Josef Polig (or) et Gianfranco Martin (argent). Quant à la médaille de bronze, elle revint au surprenant 12e de la descente,

le Salinsard Steve Locher, «McQueen» pour les intimes. Le Valaisan a montré une fois de plus sa valeur en slalom spécial (trois fois dans les points en coupe du monde), obtenant la récompense de ses efforts.

Il offre ainsi la première médaille à la Suisse dans ce rendez-vous olympique d'Albertville.

Tél. 026/ 61 16 66
Fax 026/ 61 16 00

Hôtel
Fam. Mol et Berner
(chef de cuisine)

Relais du Silence
RELAIS GOURMAND

Aux Mille Etoiles
Vous vous y sentez chez vous
Une oasis de tranquillité dans un cadre agréable pour vos repas et réunions

Les Marécottes

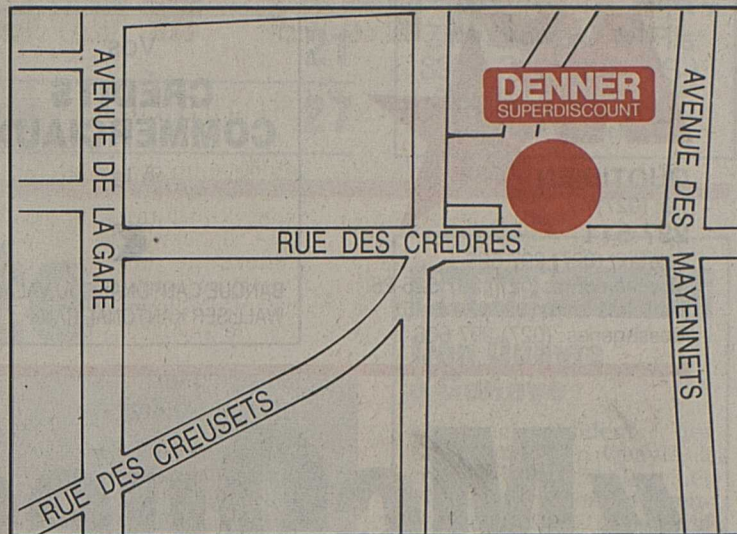
★ MONDE	Mike Tyson sonné	12
★ VALAIS	Démission surprise	16
★ SPORT	HC Sierre: bonne affaire	28
★ SERVICES	La maison des naissances	33

Voir notre cahier sportif

DENNER SUPERDISCOUNT

SION

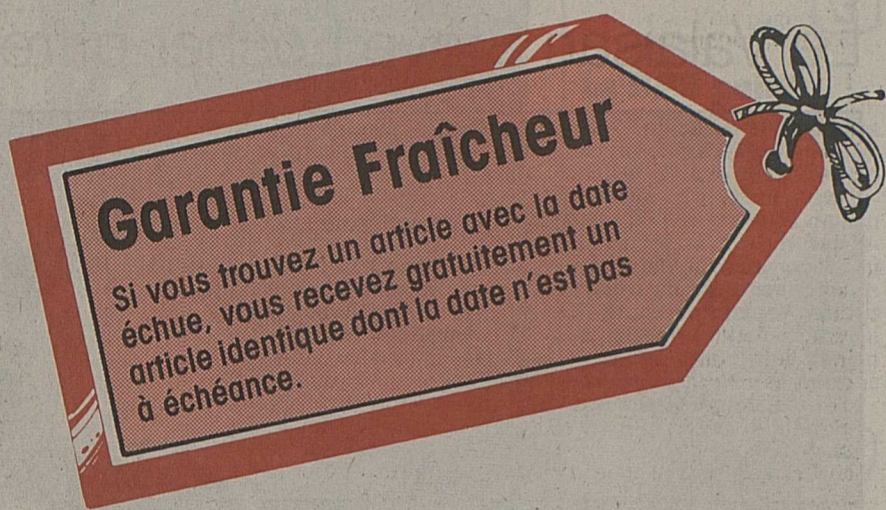
Rue des Creusets 7



Horaire d'ouverture

Lundi:	matin fermé	13.30 - 18.30
Mardi - Vendredi:	08.30 - 12.00	13.30 - 18.30
Samedi:	07.30 - 12.00	13.30 - 17.00

Pour fêter la réouverture de notre magasin, après d'importantes transformations, nous vous proposons de superbes promotions.



Vin blanc suisse

Fendant Plein Soleil

1990 70 cl
Carton de 6 bouteilles
pour 25.70 au lieu de 35.70
Vous économisez 10 francs.



Cailler Frigor

100 g

1.55

HIT

-.95



Vizir Emballage de recharge

Lessive complète liquide 30°-60°

2 x 2 litres

9.90

~~16.50~~



Spaghetti Corelli

Pâtes de semoule spéciale de blé dur

500 g

~~1.95~~

-.50



Comfort

Ecobox Concentré

2 litres

4.45

~~8.90~~



Badedas

Le bain de détente

4 sortes

750 ml

~~6.75~~

3.75



Whiskas Finesse

- Bœuf
- Poulet
- Thon

32 x 100 g

~~30.40~~

A l'achat d'un carton
réduction de Fr. 13.-

17.40



Elegance

le shampoing quotidien

1000 ml

~~3.90~~

1.95

Grande loterie avec des prix très attractifs, tirage au sort chaque semaine. Les gagnants sont avisés au moyen d'affiches dans le magasin.

Nous sommes toujours plus avantageux!

Promotion valable jusqu'au 15. 2. 1992 et uniquement dans ce magasin.

Ciba-Geigy innove

SCHWEIZERHALLE. - La nouvelle conception de l'usine Ciba-Geigy de Schweizerhalle (BL) a présenté sa nouvelle conception de recyclage des déchets industriels. Grâce à un triage systématique, l'usine devrait parvenir d'ici à fin 1992 à recycler 75% des 5000 tonnes de déchets qu'elle produit annuellement, a indiqué hier Urs Rohr, responsable de la protection de l'environnement de l'entreprise.

La nouvelle conception au-delà des prescriptions légales actuelles, a précisé Benno Gunzinger, directeur de l'usine. En étroite collaboration avec des entreprises spécialisées dans le recyclage, chaque type de déchet a fait l'objet d'une étude pour trouver le meilleur moyen de l'éliminer ou le recycler. Ce nouveau concept permettra à l'entreprise d'économiser environ 100000 francs par an. (ats)

VALEURS

Les atouts de Roche

La stratégie de Roche consiste depuis quelques années à se défaire de tous les secteurs d'activité qui ne disposent pas d'un marché suffisamment étendu et où Roche n'apparaît pas parmi les sociétés leaders. La division pharmaceutique génère aujourd'hui le 51,7% du chiffre d'affaires du groupe et fait de Roche un des douze premiers producteurs mondiaux du secteur. La clé de cette croissance est le fruit du succès de la recherche interne (le produit Rocéphine dépassant largement le milliard de francs du chiffre d'affaires) et de celui des acquisitions dans des domaines spécifiques (biotechnologie; médicaments sans ordonnance).

des sociétés anonymes.

Si le chiffre d'affaires 1991 a déjà été publié (+19% à 11460 millions), l'estimation du bénéfice net revêt un caractère plus alchimique. En effet, si au niveau du bénéfice d'exploitation la croissance peut être estimée à quelque 18%, c'est dans le dédale des résultats financiers que la marge de manœuvre de Roche reste importante, puisque la croissance du bénéfice net peut être comprise entre +26% et +42%. Néanmoins, d'après nos estimations, nous jugeons que la croissance du résultat net devrait s'élever à +32%. Au cours actuel, la porteur (4380 francs) se paie 25,8 x les bénéfices 1992 estimés, alors que ce rapport est de 16,4 x pour le bon de jouissance (2780 francs). Ces niveaux relativement élevés pour le marché suisse doivent toutefois être remis dans un contexte plus international, en soulignant également que le groupe Roche n'est pas présent dans des secteurs fortement dépendants de la conjoncture. Toutefois, la croissance interne, en 1991, de la division «pharma» (estimée à +9% en monnaies locales) ne permet pas de dire que Roche surclasse ses rivaux pharmaceutiques helvétiques en ce domaine.

Jean-Charles Zimmermann Darier, Hentsch & Cie

La chimie suisse va bien

Exportations en hausse de 3,7% à 19,1 milliards.

ZURICH. - En 1991, l'industrie chimique suisse a exporté des produits pour 19,1 milliards de francs, ce qui représente une hausse de 3,7% par rapport à 1990. Comme les importations n'ont augmenté que de 0,4% à 10,7 milliards, l'excédent commercial de la branche s'est accru de 8,2% à 8,4 milliards, un nouveau record, a indiqué hier la Société suisse des industries chimiques (SSIC).

mier. En 1990, les exportations de la chimie avaient enregistré une hausse de 3,4%.

Forte hausse vers les Etats-Unis

Les plus fortes augmentations ont été notées aux Etats-Unis (+16% à 1,65 milliard), en Amérique latine (+11,6% à 1,13 milliard) et en Afrique (+10,6% à 630 millions). L'évolution des ventes dans la CE (+4% à 10,38 milliards) et dans les pays de l'AELE (+5,2% à 840 millions) est qualifiée de normale par la SSIC. La part des exportations dans la CE a passé de 54,2 à 54,3% du total.

Comme prévu, les ventes en Europe de l'Est ont reculé (-15,1% à 740 millions), car les

exportations vers l'ex-RDA sont désormais comptabilisées avec l'Allemagne occidentale. De la sorte, les exportations vers l'Allemagne unie ont fortement augmenté l'an dernier (+8,2%).

Avec le recul des exportations vers le Japon (-5,5%), les ventes en Asie n'ont augmenté que de 0,4%. Le marché japonais représente 40% des exportations vers l'Asie. (ats)



Les industries chimiques grandes pourvoyeuses d'emplois notamment à Bâle-Campagne.

Baisse du tourisme de congrès

ZURICH. - Les lieux de congrès suisses ont enregistré en 1991 des baisses de fréquentation à deux chiffres, suite à la guerre du Golfe. Une nouvelle stratégie, avec de grandes campagnes en Europe et outre-mer, et une collaboration renforcée doivent soutenir la compétitivité de la place suisse des congrès dans les années nonante, a indiqué hier à Zurich l'association de la branche, Swiss Congress (SC).

grès sont confrontés à des coûts élevés, parfois supérieurs à ceux des pays voisins. Les menaces de coupes budgétaires à l'Office national suisse du tourisme (ONST), qui joue un rôle important pour la promotion à l'étranger, inquiètent également les représentants de SC.

Afin de conserver la capacité concurrentielle, les 23 membres de SC (19 localités touristiques, Swissair et Crossair ainsi que le Swiss Travel System CFF/PTT) ont développé une stratégie commune pour les années nonante.

La foire Swiss Convention and Incentive Mart et la Foire européenne des conférences et voyages d'affaires de motivation, qui jusqu'à présent se déroulaient tous les deux ans, vont devenir annuelles. En

outre, en Europe et outre-mer, des campagnes de promotion sont prévues sur plusieurs années pour mettre en évidence les atouts de la Suisse comme place de congrès.

Le marché des congrès et des voyages de motivation

pour employés représente des millions de francs pour le tourisme suisse.

Il est important aussi pour Swissair: selon la compagnie, un passager étranger sur dix vient en Suisse pour participer à un congrès. (ats)

PRI en progression

Pour l'exercice 1991, le groupe agro-alimentaire Poupon & Reitzel Holding S.A., basé à Aigle a réalisé un chiffre d'affaires de 78 millions de francs.

1990 et 1991 (Caserta S.A. à Marseille, Salvi S.A. à Longwy et Payer S.A. à Paris), élargage des gammes de produits, création et développement de marques propres, conclusion de contrats d'exclusivités avec des fournisseurs italiens.

AIGLE. - La croissance du chiffre d'affaires de Reitzel Frères S.A. a été de l'ordre de 10% en 1991 pour atteindre 29,4 millions de francs. Ce chiffre ne prend pas en compte les activités de Sonnegg, intégrées à Aigle en cours d'exercice (le 1er juillet) et dont le développement a été inférieur aux prévisions, pour des raisons inhérentes à leur intégration.

Investissements en Suisse

PRI Holding S.A. poursuit sa politique d'investissements en Suisse: 5 millions pour la construction de deux entrepôts et la modernisation de la conserverie, à Aigle. Pour ses activités à l'étranger, PRI accentue sa volonté de délocalisation de la production conditionnée: une augmentation du capital de la filiale turque (pour la modernisation et le développement de sa capacité de production), ainsi que la toute récente signature d'un joint-venture en Inde lui permettront de mieux approvisionner les marchés européens. (c)

La plus endettée du monde

LAUSANNE. - L'agriculture suisse, avec une dette globale estimée entre 16 et 17 milliards de francs en 1990 par l'Union suisse des paysans, est la plus obérée du monde par hectare. Depuis dix ans, a précisé hier l'agence d'information agricole CRIA, à Lausanne, cette dette est restée relativement stable, compte tenu du renchérissement. En 1985, elle se montait à 14,9 milliards.

L'endettement moyen, qui était de 217000 francs par domaine de plaine et 171000 francs en montagne, selon le 6e rapport du Conseil fédéral sur l'agriculture de 1984, a passé à 294000 et 246000 francs dans le 7e rapport de 1992.

L'Office fédéral de l'agriculture juge cet endettement très supportable, en comparaison internationale. (ats)

BOURSES ET TENDANCES

Table with multiple columns: Dollar 1.424, Mark 89.56, Dow Jones 3245, Swissindex 1127.2. Sub-sections include Bourse de Zurich (Actions suisses), Actions étrangères cotées en Suisse, Bourse de New York, and Swissindex. Each section lists various companies and their stock prices.

COMMENTAIRE

Dans la perspective d'un prochain relâchement important et durable des taux de l'euro-franc suisse, qui se concrétise dès aujourd'hui, les financières (Winterthur, Zurich, la nominative Réassurances, l'UBS et le CS Holding) se mettent en évidence. En effet, les taux à douze mois cassent la barre des 7% et les échéances un à neuf mois sont sur le point de faire de même. La SBS suit le mouvement de loin alors que les industrielles trouvent leur force dans la reprise du billet vert. Ciba, Sandoz, Holderbank et BBC (qui apparaît plus solide aujourd'hui) entrent dans cette catégorie. Autant de hausses qui pourtant s'avèrent insuffisantes pour permettre au SMI (les grandes valeurs) de casser enfin la résistance des 1800 points, malgré une tentative, en vain, dès l'ouverture. L'OPA lancée par Nestlé sur les titres Perrier séduit toujours autant les investisseurs qui reviennent peu à peu vers notre marché. Sous l'impulsion de Schindler et Forbo, le secteur de la construction s'aligne largement sur la tendance de la cote. Le spectaculaire rebond du bénéfice (50%) d'Ems-Chemie pour l'exercice 1991 lui donne des ailes.

Monika Baradez SBS Genève

Advertisement for 'LA BOURSE DE GENEVE'. Features the headline 'POUR EN SAVOIR TROIS FOIS PLUS SUR LA BOURSE DE GENEVE' and an illustration of a computer terminal and a newspaper. Text describes the service: 'Découvrir ses acteurs, les opérations qu'ils traitent, le rôle de la Bourse dans l'économie. Comprendre tout cela sous une forme dynamique et interactive.' Includes contact information: '8, rue de la Confédération, 1204 Genève'.

- 4 2e classe et retour
- 4 cafés complets
- 4 cartes journalières
- 2 paires de lunettes de soleil
- 2 brioches
- 4 raclettes
- 4 x 2 heures de chaise longue
- 1 bouteille de Fendant



Après les derniers rayons de soleil. Descente en train ou on se lance sur la piste noire?

1 Carte

La Carte or qui seule vous offre à la fois un système de bonus unique et une carte gratuite à votre partenaire. La Carte or qui vous permet, avec le code NIP, de faire le plein dans de nombreuses stations-service et d'utiliser tous les appareils Bancomat. La Carte or qui a pour partenaire la MasterCard mondialement reconnue. La Carte or qui garantit sans problème plus de 9,4 millions de possibilités de paiement sans argent liquide dans 170 pays. La Carte or de votre banque suisse. Commandez tout de suite la documentation détaillée par appel téléphonique gratuit au 155 13 25.



EUROCARD. La Carte universelle.

HYPOTHÈQUES
SUISSE ET ÉTRANGER

PROPRIÉTAIRES
ACHETEURS
CONSTRUCTEURS

Toutes HYPOTHÈQUES et tous CRÉDITS DE CONSTRUCTIONS Créons, transformons, augmentons hypothèques. ● Possibilité de transformation de 2e et 3e rang en 1er rang plus avantageux. ● Amortissement intéressant. ● Etude dossier sans frais, ni engagement. Méthode éprouvée, rapide, discrète. Réponse assurée.
Ecrire à BRS S.A., bureau recherche et service, rue Monthéolo 32, case postale 530, 1870 Monthey 1.

BATTERIES ET CHÂÎNES A NEIGE



Route des Ateliers
Zone ind. Chandoline 1, SION
Tél. (027) 31 31 70

36-781951

DISCO-DANCING



CRANS-MONTANA

De - USA - TOP - DJ
MAC - KEE

et la sympathique
barmaid CORINNE



Le 14 février 1992

**ELECTION
MISS HIVER**



SUPER AMBIANCE

Pour inscriptions: Tél. (027) 41 65 65

Fust CUISINES / BAINS

MARA

Appareils et montage incl.

7990.-

Cuisine stratifiée. Appareils encastrables de marque Bauknecht lave-vaisselle GSI 1352, cuisinière ESN 1480, réfrigérateur KDIC 1511, hotte et éviers Franke.



Appelez-nous pour convenir d'un entretien avec un de nos spécialiste

LE SERVICE FUST

- En permanence, cuisines d'exposition à prix coutant
- Garantie de 5 ans sur les meubles
- Rénovation prise en charge
- Offre immédiate par ordinateur en fonction de vos désirs
- Grand choix d'appareils de toutes marques

Fust

CUISINES/BAINS ELECTROMENAGER LUMINAIRES TV-HIFI-VIDEO

Sion, av. de Tourbillon 47
Fust-Center Eyholz-Visp,
Kantonsstrasse 79
Villeneuve, Centre Riviera
Lausanne, Grand-Pont 2

027/ 23 13 44
028/ 48 73 54
021/960 25 11
021/ 23 65 16

La garantie du confort et la délicatesse pour tous vos déménagements



TRANSPORTS INTERNATIONAUX GARDE-MEUBLES

**DÉMÉNAGEMENTS
Dubuis Fournier - Sion**

Route de Riddes 25 - Tél. (027) 31 44 44

Nouvelliste

Imprimerie Moderne de Sion S.A.
Administration et rédaction
André Luisier, directeur général
et éditeur responsable
1950 Sion, rue de l'Industrie 13
Tél. 027/297 511

Téléfax 027/297 565
Service des abonnements
027/297 525-526
Chèques postaux 19-274-0

Rédaction centrale

André Luisier, directeur; Hermann Pellegrini, rédacteur en chef; François Dayer, Pierre Fournier et Roland Puippe, rédacteurs en chef adjoints; Jean-Raphaël Fontannaz, secrétaire général; Roger Germanier, editorialiste et ana-

lyste; Jean-Paul Riondel, rédacteur de nuit; Michel Masserey, Michel Pichon, Gérald Théodoloz, Jean-Marc Theytaz, Jean-Cosme Zimmermann, rédacteurs de jour; Xavier Duroux (stagiaire); Jean-Pierre Bähler, Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian Michellod, Christian Rappaz, Blaise Craviolini, rédacteurs sportifs. Casal, caricaturiste.

Tirage contrôlé

44 452 exemplaires. REMP 31.5.1991.

Réception des annonces

Publicitas S.A., Sion, avenue de la Gare 25, téléphone 027/29 51 51.

Téléfax 027/23 57 60

Edition du lundi: jusqu'à vendredi à 10 h.
Edition du mardi: jusqu'à vendredi à 16 h.
Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 h.

Avis mortuaires: la veille du jour de parution jusqu'à 17 h 30. (En dehors des heures de bu-

reau ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, téléphone 027/297 511 jusqu'à 22 heures.)

Renseignements techniques

Surface de composition d'une page: 289x440 millimètres.
Corps fondamental: 8 (petit).
10 colonnes annoncées de 25 mm de largeur.
6 colonnes réclames de 44 mm de largeur.

Tarif de publicité

Annonces: Fr. 1.055 le millimètre (colonne de 25 mm), hauteur minimale 30 mm.
Réclames: 4 fr. 50 le millimètre.
Gastronomie: 2 fr. 35 le millimètre.
Avis mortuaires: 1 fr. 45 le millimètre (colonne de 44 mm).
Rabais de répétition sur ordres fermes et sur abonnement d'espace.

HIT PA

29.90

DUVET ET COUSSIN
160x210 cm / 60x60 cm
100% COTON

6.95

60x60 cm
100% COTON
60x90 cm **9.95**

39.90

160x210 cm
100% COTON
200x210 cm **49.90**

C O N C O U R S

Renault Clio RN 1,2

3 portes, moteur 1171 cm³, 4 cylindres, 60 ch, deux rétroviseurs extérieurs, ceintures de sécurité automatiques avant/arrière, essuie-glace arrière, boîte 5 vitesses, dossiers arrière rabattables séparément (2/3, 1/3), horloge. D'une valeur de Fr. 15 450.-

réglement du concours

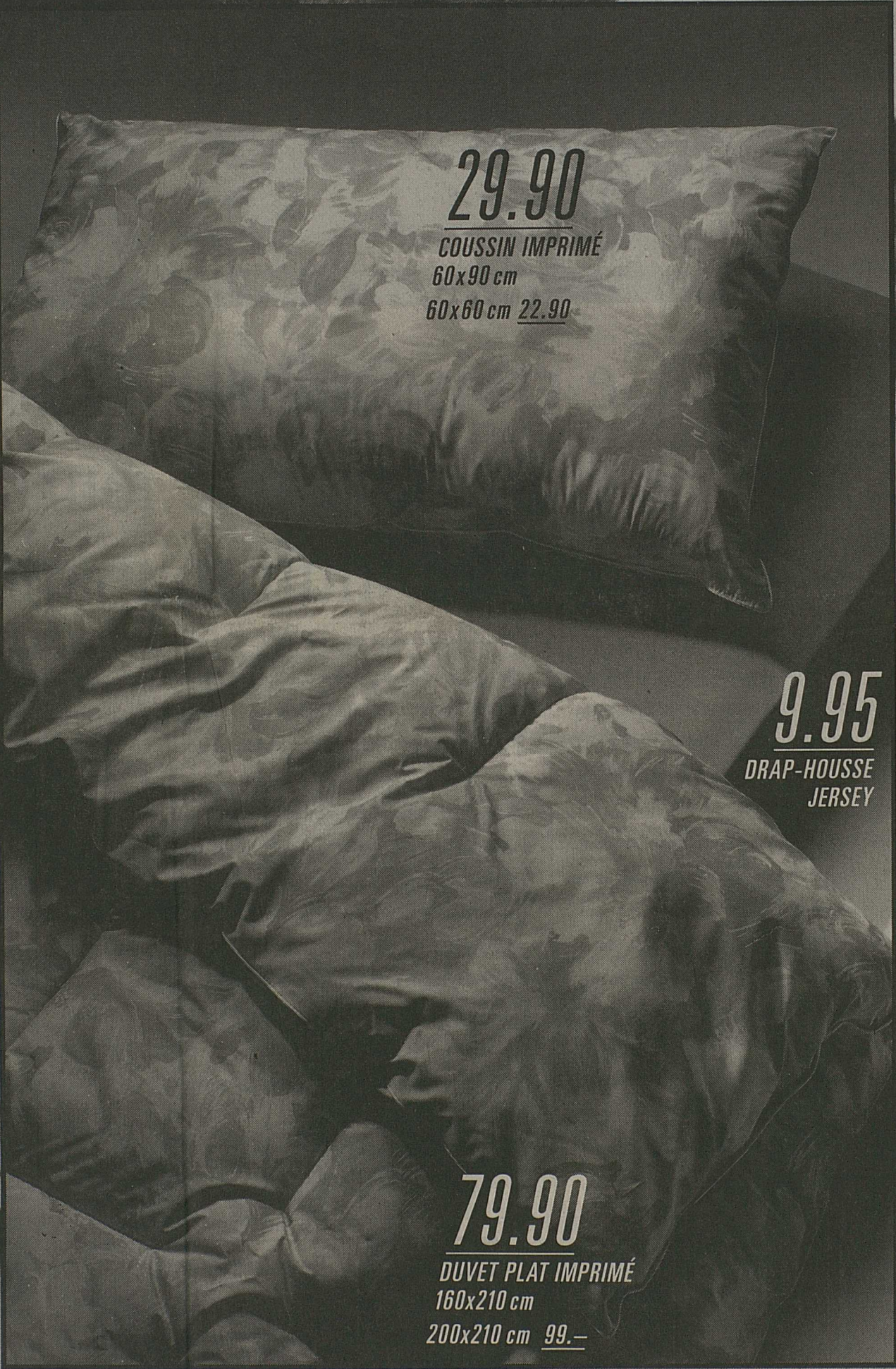
Cette semaine, 10 Renault Clio à gagner. Veuillez glisser ce talon de la chance dans l'urne jusqu'à mardi, le 18 février 1992. Les gagnants seront avisés personnellement. Aucune correspondance ne sera échangée au sujet du concours. La voie juridique est exclue. Les prix ne sont pas convertibles en espèces.



Renault



R A D E



29.90

COUSSIN IMPRIMÉ
60x90 cm
60x60 cm 22.90

9.95

DRAP-HOUSSE
JERSEY

79.90

DUVET PLAT IMPRIMÉ
160x210 cm
200x210 cm 99.-

DRAP-HOUSSE JERSEY, 100% COTON
90x190 cm / 100x200 cm 9.95, 140x160/200 cm 17.95, 180x200/200 cm 24.90



TALON DE LA CHANCE

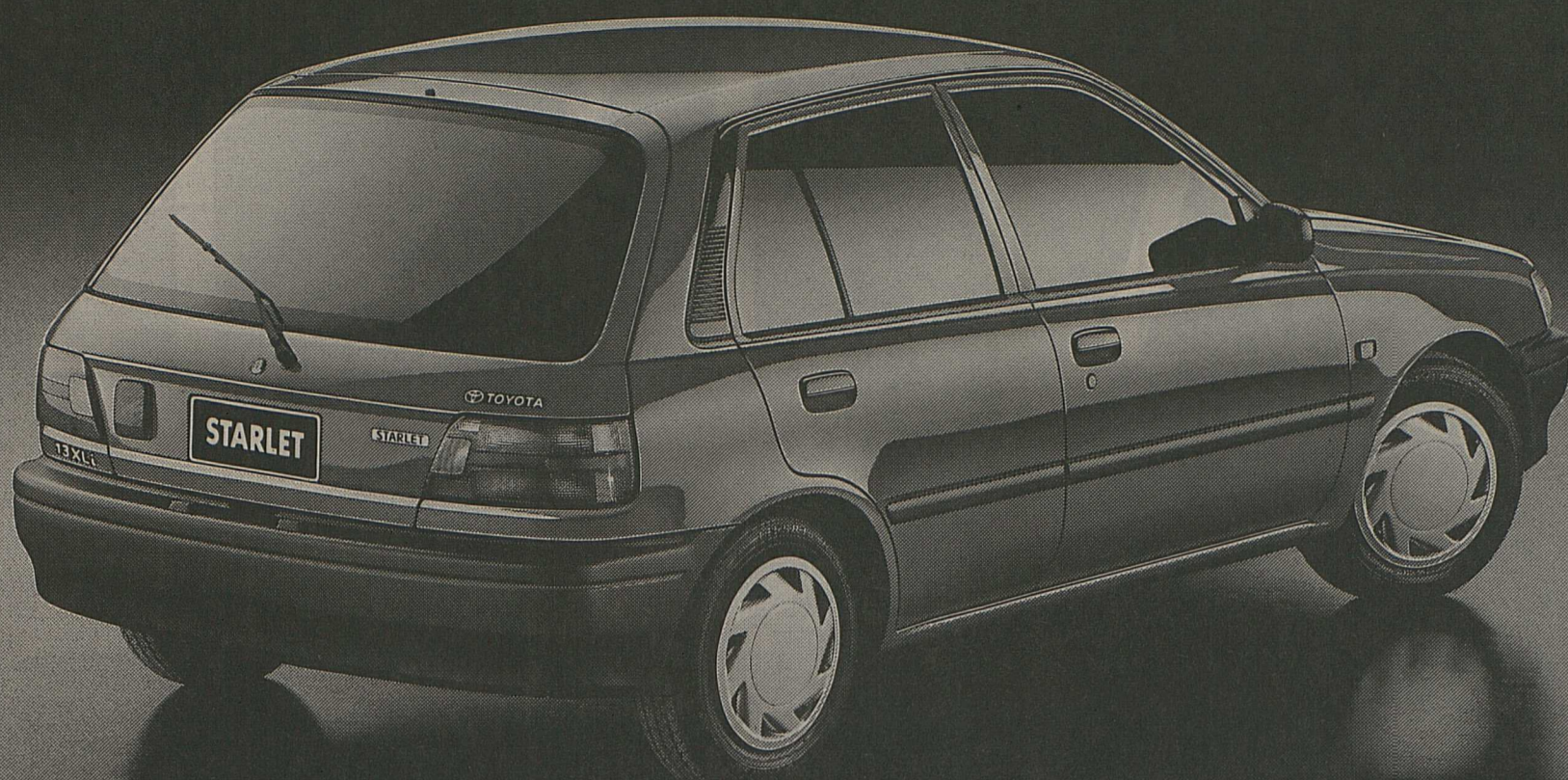
Nom: _____ Date de naissance: _____

Prénom: _____

Adresse: _____

Lieu: _____

Téléphone: _____



TOYOTA STARLET 1,3 XLi. MOTEUR MULTISOUPAPES COMPRIS DANS LE PRIX.

Ce croisement parfait entre un lièvre et une fourmi est le fruit des multisoupapes.

Plus performants et moins gourmands: ces deux attributs constituent les qualités majeures des moteurs multisoupapes, utilisés à l'origine en compétition. Toyota en a appliqué les avantages à la série, dès la catégorie des 1,3 litre. Parfait exemple de la manière systématique dont Toyota tire parti des tout derniers progrès de la technique automobile pour les intégrer à tous ses modèles, même le plus avantageux de la gamme, la Starlet XLi, possède un moteur multisoupapes à injection électronique. Il lui procure à la fois une vitesse de pointe supérieure et des reprises plus fulgurantes, qui lui permettent d'en semer bien d'autres, tel un lièvre.

Mais la Starlet XLi a aussi tout d'une fourmi et ça la rend bougrement sympathique. Ainsi,

elle se contente d'à peine 6,3 litres d'essence aux 100 km (en circulation mixte, selon OEV-1). Et puis, elle est si lestée, avec ses dimensions

Starlet 1,3 XLi: moteur 12 soupapes à injection, de 1,3 l • boîte manuelle à 5 vitesses • 60 kW (82 ch) • 6,3 l d'essence aux 100 km (en circulation mixte, selon norme OEV-1) • 3 portes, fr. 14 690.- • 5 portes, fr. 15 290.-

Starlet 1,3 XLi automatique: moteur 12 soupapes à injection, de 1,3 litre • 55 kW (75 ch) • 3 portes, fr. 15 490.- (illustr.).

Starlet 1,3 Si: 3 portes, riche superéquipement compris, fr. 17 590.-

- Garantie totale de 3 ans ou 100 000 km
- 6 ans contre la corrosion perforante.

extérieures modestes, qui contrastent tellement avec sa généreuse habitabilité! Ce qui frappe pourtant le plus en elle, c'est l'étendue de son équipement. Aussi parfait soit-il, il ne grèvera cependant pas votre budget.

Que ce soit le lièvre ou la fourmi qui vous plaise dans la Starlet, sachez que vous ne trouverez à aussi bon compte ce croisement parfait que chez Toyota, le N° 1 japonais.

Le 3S-Super-Leasing vaut aussi pour la nouvelle Starlet 1,3 XLi. Renseignez-vous au 01-495 2 495.

LA PERFECTION AUTOMOBILE



TOYOTA SA, 5745 SAFENWIL, 062-999 311

ANNONCES DIVERSES

PIN'S PUBLICITAIRES

DLB DIFFUSION
Côtes-Montmoiret 3
1012 LAUSANNE
Tél. (021) 29 50 29
Fax. (021) 28 01 78

A vendre à Sion

halle métallique

ca 40 m x 19 m en portée libre dotée de 13 portes basculantes motorisées. Bardages métalliques + Scobalit.

Pour tout renseignement ☎ (027) 23 11 06 (heures de bureau).

036-787099

Groupe Gay

mise en bouteilles, bouchage liège, modèle 1000, 1986. Parfait état.

Tél. (021) 921 46 86, repas.

195-710335

Christian

Voyance-astrologie sur rendez-vous et par correspondance (avec photo).

M. Périsset
Christian
Pré-d'Emoz 15
1860 Algje
☎ (025) 27 16 80.
22-781993

Prestidigitateur

pour vos spectacles, soirées privées, anniversaires et réunions d'enfants.

Tél. (021) 943 20 80.
195-710218

Ecole de massages

Cours du jour et soirées. Niveau professionnel et familial. Formation rapide par enseignement théorique et pratique. Se rend à domicile. Tél. (021) 963 17 74.
22-120-2162

Occasions

400 palettes EUR
Fr. 16.50 pièce

200 couvercles CFF
Fr. 8.- pièce

(037) 77 15 63.

17-737866

Pin's Pin's

le plateau de 100 pin's différents, Fr. 220.- Stock limité.

RMC Diffusion
C.p. 37
1922 Salvan
Tel. 026 611 126
Fax 026 611 929

A vendre

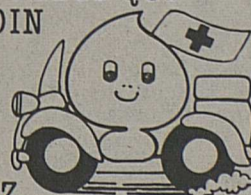
bica micro

500 cartes clients. Lecteur Fr. 10.- et Fr. 20.-.

Garage Hediger, Sion
☎ (027) 22 01 31.

036-787040

AIDEZ CELUI QUI A BESOIN



DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES

ANNONCES DIVERSES

Conquérir le marché mondial
● produits 100% naturels

Société valaisanne fondée en 1991 désire augmenter son capital-actions à

Fr. 200 000.-

Cherchons partenaires financiers, actifs ou passifs qui souhaitent

INVESTIR ou COLLABORER

pour une bonne cause:

le bien-être et la vie sur notre planète!

Discrétion assurée.

Veuillez écrire sous chiffre 036-786915 à Publicitas, 1951 Sion.

VEHICULES AUTOMOBILES

A vendre

Golf GTi 1,6

toutes options, jantes alu, 1988. Prix à discuter;

Mercedes 190 2,3 - 16

1987. Prix à discuter.

☎ (027) 55 36 18 privé ou (027) 31 62 31 prof.

036-787008

Tuyauteur

pour poste fixe si convenance. Suisse ou permis B ou C. Pour plus de renseignements, appelez F. Claret, Adia S.A., rue de Venise 3, 1870 Monthey. Tél. (025) 72 13 13.

Vous rénovez vous transformez
UN SEUL PARTENAIRE!
Croquis et devis détaillé sans engagement
(026) 22 03 20

Plus jamais sans...



Occasion

Bucher GT 1200

1 véhicule-porteur avec fraise à neige, cheminée de lancement et de chargement parfait état, très bon marché. Tél. (065) 73 29 62, (036) 71 30 60 dès 18 h.

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Nous cherchons

un employé de commerce

passionné de mécanique. Sens des contacts et esprit d'initiative. Possibilité de s'adapter à de nouveaux programmes informatiques. Priorité sera donnée à un candidat habitant la région séduoise. Age idéal 22-26 ans. Appelez Mme Vernez-Voeffray chez Adia Intérim, rue de la Dixence 21, 1950 Sion. Tél. (027) 22 82 22.

Môtel-Restaurant Vallesia, 3945 Gampel

Nous cherchons pour mi-février 1992 ou date d'entrée à convenir

jeune cuisinier créatif

Salaires et conditions d'engagement intéressants. A. Schnyder Tél. (028) 42 19 35 - 42 12 83

Vivre c'est respirer

Pour des poumons en bonne santé. Aide aux insuffisants respiratoires et aux malades pulmonaires.

Organisation privée d'intérêt public, l'Aide suisse s'engage en faveur des tuberculeux et malades pulmonaires.

Fischerweg 9, 3001 Berne



Caisses-maladie: effets pervers

L'initiative des caisses-maladie partait d'un bon sentiment mais ses effets seraient catastrophiques.

La Suisse et les Suisses dépensent quelque 25 milliards de francs par année pour leurs besoins de «santé». Pas étonnant que les primes d'assurance maladie prennent l'ascenseur dans un système qui pénalise l'économie et favorise le gaspillage. Or, l'initiative des caisses-maladie maintient ce système et amplifie le désastre.

Dossier Roland Puipe

Ce week-end, le peuple et les cantons sont appelés à se prononcer sur l'initiative constitutionnelle du Concordat des caisses-maladie suisses, intitulée «pour une assurance maladie financièrement supportable». Cette initiative a certes le mérite de poser les deux questions essentielles mais surtout le tort de ne pas y répondre directement et de proposer une solution qui ne ferait qu'aggraver le mal.

Les deux questions sont intimement liées: comment freiner la hausse des coûts de

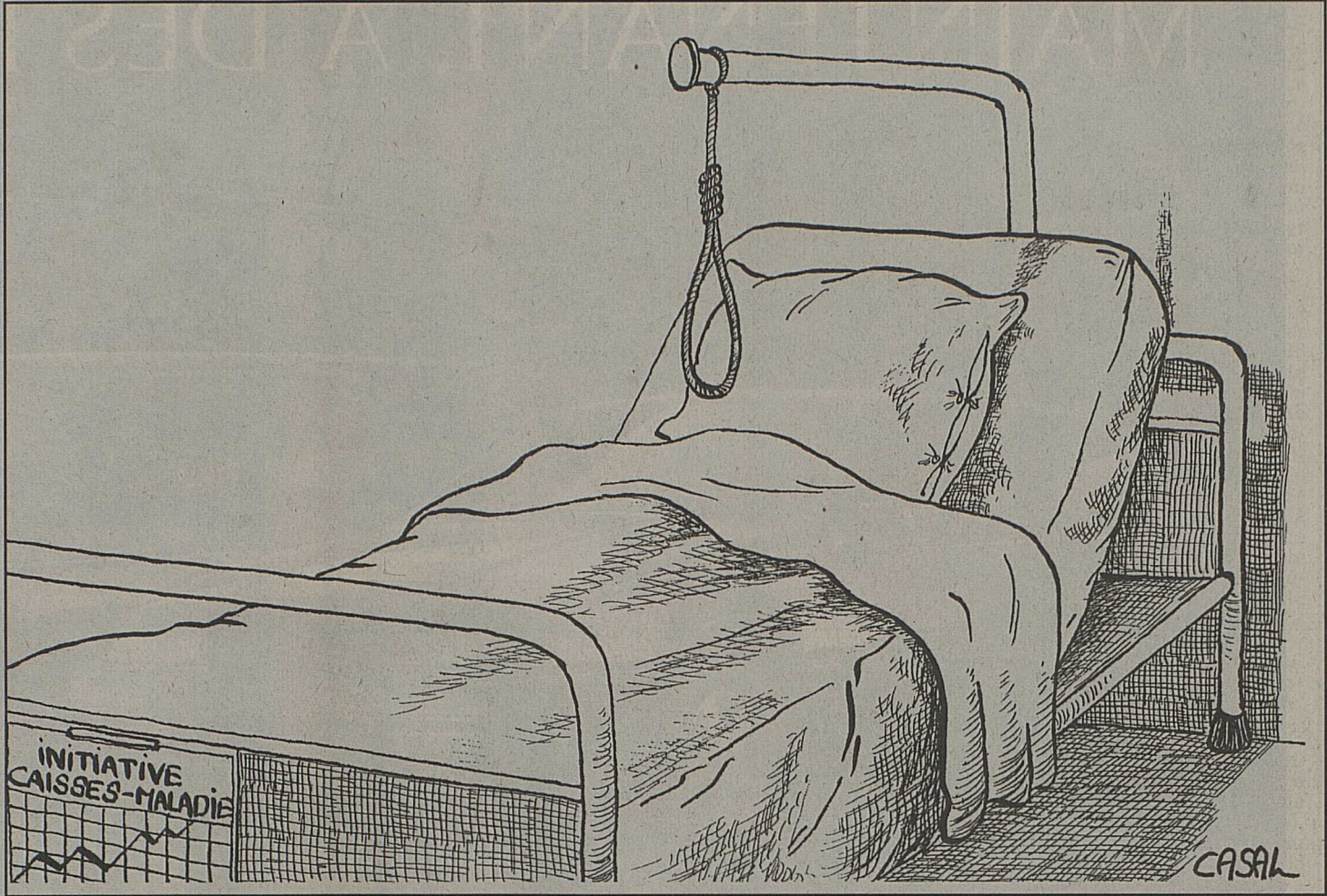
la santé et comment enrayer celle des primes d'assurance maladie?

En résolvant la première, la seconde perd sa raison d'être.

Les auteurs de l'initiative prétendent qu'une acceptation de leur texte obligera le pouvoir politique à trouver les solutions. Les opposants, c'est-à-dire tous les autres partenaires de la santé et la très grande majorité des partis politiques ainsi que la Fédération romande des consommatrices, sont convaincus qu'une acceptation irait à fin contraire.

Nous avons, la semaine dernière, développé ces deux thèses.

Puisque le concordat demande, avec raison, de lutter contre la hausse des coûts, tant de la santé que des cotisations d'assurance maladie, il apparaît à l'évidence qu'il faut d'abord déterminer les facteurs de hausse de ces coûts et d'analyser ensuite les possibilités de les corriger ou de les éliminer. Cette double démarche indispensable étant effectuée, c'est à ce stade de la réflexion qu'il faut se demander si l'initiative s'inscrit dans cette logique.



Constat d'échec Les remèdes

De 1980 à 1988, les dépenses de santé ont passé de 12,3 milliards à 20,8 milliards de francs. Le coût des soins par assuré a également presque doublé durant cette période: de 650 francs à 1150 francs en 1988. Et aujourd'hui, 1992, ce coût est estimé à 25 milliards de francs.

Cette progression est due à plusieurs phénomènes conjugués constate la société pour le développement de l'économie suisse. Et l'objectivité de ce constat est unanimement partagée.

– Le vieillissement de la population: aujourd'hui, 14% des assurés sont âgés de plus de 65 ans. Grâce aux progrès de la médecine et de la technique médicale, grâce à la qualité des soins et à l'organisation médico-sociale et hospitalière de notre pays. Qui voudrait y renoncer?

– Les exigences accrues des patients: les progrès de la science médicale incitent les patients à demander les traitements les plus modernes, les plus coûteux, quitte à multiplier les visites médicales, jusqu'à satisfaction. C'est l'assurance maladie qui couvre les frais d'un entêtement coupable.

Prime au gaspillage

– La motivation d'économiser fait défaut, dans tous les secteurs, parce que dans le domaine de la santé, le prix n'est pas déterminé par l'offre et que les mesures destinées à pallier cette distorsion sont insignifiantes.

L'augmentation du nombre de médecins ne fera pas nécessairement baisser les tarifs. Au contraire, chaque médecin voudra rentabiliser ses installations. De ce fait, prix et consommation prennent l'ascenseur.

Le patient, qui n'assume directement qu'une partie minime de ses dépenses de santé, n'est surtout pas tenté de réduire sa consommation médicale. Au contraire, ses cotisations augmentant sans cesse, il voudra les «rentabiliser» en exigeant le maximum et plus encore.

Les coûts des hôpitaux étant couverts par les collectivités publiques, les assurances et les patients, la nécessité de réaliser des économies échappe au simple bon sens. Au contraire, si une planification rigoureuse ne les y force pas, les établissements hospitaliers auront tendance à s'équiper plus que de raison pour rentabiliser au mieux

leurs installations. Cercle vicieux.

Les caisses-maladie sont financées par les assurés et les collectivités publiques. Le coût augmente: elles augmentent les primes et demandent davantage de subventions. Par conséquent, aucune raison de chercher à faire des économies.

A cet égard, on peut relever la forte hausse des charges administratives des caisses-maladie (+ 605% de 1966 à 1989), disproportionnée par rapport à l'évolution générale des salaires, ainsi que la structure peu économique des caisses-maladie. Les trois quarts des caisses comptent moins de 5000 assurés, une sur dix compte entre 5000 et 20000 assurés alors qu'elles sont à peine plus de 10% à disposer d'un nombre d'assurés entre 20000 et 100000. Dans ces conditions, la rationalisation, informatique surtout, n'est guère possible.

On le constate donc, cette absence de motivation d'économiser a une conséquence évidente: le gaspillage, dans tous les secteurs.

Un arrosoir très peu social

– La faiblesse du système de subventionnement: le subventionnement des caisses est fonction du nombre d'assurés. Le critère de rentabilité et le respect des principes de gestion ne sont pas pris en compte dans le calcul des subventions. Les caisses ne sont donc pas encouragées à rechercher un système de gestion économique.

De plus, ce système de subventionnement en forme d'arrosoir réduit de manière identique les primes des assurés riches et des pauvres. C'est-à-dire qu'il les réduit si peu que les économiquement faibles et modestes sont lourdement frappés. Moins social, difficile.

– Le phénomène de désolidarisation s'est amplifié. De nouvelles caisses ont vu le jour et ont attiré dans leurs mailles surtout les «bons risques». De ce fait, les caisses regroupant une majorité de femmes et de personnes âgées ont dû augmenter leurs primes.

Fort heureusement, par un arrêté urgent, voté en décembre, les Chambres fédérales ont mis un frein à cette pratique. En attendant la révision imminente de la loi sur l'assurance maladie, qui sera présentée cette année encore aux Chambres fédérales.

Les progrès de la médecine, des techniques médicales, la qualité des soins et l'organisation efficace de leur distribution ne sont pas à remettre en cause. Personne ne le demande d'ailleurs. Mais le prix à payer est élevé, il faut bien l'admettre. Suffisamment pour ne pas l'alourdir encore par le gaspillage.

Je ne crois guère au discours pour créer un climat propice à doter le pays d'une infrastructure médicale et hospitalière optimale et inciter la population à consommer cette chère médecine, ambulatoire ou hospitalière, de manière raisonnée. Seules des mesures concrètes, d'abord légales et financières, permettront une réduction de l'explosion.

Comment expliquer autrement que la VESKA, association suisse des établissements hospitaliers, se heurte à une très forte résistance des caisses-maladie dans son programme de recherches d'économies qu'elle chiffre à deux milliards de francs, selon son secrétaire général Nils Urdritz.

Ainsi, dans ce cadre hospitalier, le montant supplémentaire réclamé par les caisses serait déjà trouvé. Mais encore faudrait-il vouloir, en dehors

de toute contrainte légale, harmoniser et coordonner les traitements hospitaliers, les soins ambulatoires, les soins à domicile, les mesures de prévention.

Révision en cours: le mal à la racine

Ce programme pourrait bien devenir réalité, sous peu, puisqu'il sera proposé cette année encore aux Chambres fédérales dans le cadre de la révision de la loi fédérale sur l'assurance maladie, révision dont le projet est en voie d'achèvement.

Ce projet prévoit notamment de renforcer la solidarité, en rendant l'assurance obligatoire, en réalisant l'égalité des primes entre hommes et femmes, en supprimant les réserves et limites d'âge ainsi que les primes spéciales pour assurances collectives. Il sera dès lors possible de changer d'assurance, à n'importe quel âge, sans hausse de primes.

Le projet prévoit aussi d'influer directement sur les coûts par la combinaison de plusieurs mécanismes d'autorégulation et quelques interventions étatiques. Par exemple limiter la demande (participation plus élevée aux dépenses) pour une utilisation plus responsable des prestations,

limiter l'offre par une planification hospitalière plus rigoureuse, réglementer la fixation des tarifs et des prix, étendre et harmoniser les prestations en mettant sur pied d'égalité les soins ambulatoires, préventifs et hospitaliers. Lorsque l'on sait que les coûts hospitaliers sont les premiers responsables de l'explosion des frais, une telle politique, qui devrait assurément entraîner une diminution du nombre de lits aigus, exercera des effets bénéfiques sur la facture globale et sur les primes d'assurance maladie.

Enfin et en résumé, le projet modifie le système de financement. Fini d'arroser tout le monde et personne et finançant en vrac les caisses. Le subventionnement servirait essentiellement à réduire les primes des assurés qui en ont réellement besoin. On pourrait même imaginer un système mixte, moitié pour les assurés, moitié pour les caisses.

Ce projet, qui doit encore être peaufiné, a le mérite de s'attaquer aux racines du mal, c'est-à-dire à celles qui provoquent le gaspillage, sans altérer le très bon niveau des prestations médicales et sans freiner les efforts de recherche.

L'initiative s'inscrit-elle dans cette logique?

Un frein!

Non au système de l'«arrosoir».

L'initiative ne prévoit aucune mesure d'économies, elle laisse ce soin au Conseil fédéral et aux Chambres fédérales mais elle leur impose une direction qui figera la loi dans son ornière actuelle. Quitte par la suite à lancer un référendum contre la loi si le texte ne convenait pas au Concordat des caisses-maladie. Or, par une disposition transitoire démesurée, les auteurs de l'initiative obligent le pouvoir politique à mettre très rapidement sur pied une nouvelle loi sur l'assurance maladie, de manière à freiner la hausse des coûts. Paradoxalement, une acceptation de l'initiative entraînerait un nouveau retard dans le processus de révision de la LAMA. En effet, certaines dispositions de l'initiative sont contraires à l'esprit de la révision en cours.

L'initiative perpétue le système «arrosoir» antisocial de subventionnement. Il est douteux que la nouvelle loi puisse contrevioler à l'initiative, si elle était acceptée, en instau-

rant un nouveau système d'aide ciblée. Ainsi, les riches continueraient à bénéficier du même soutien que les pauvres.

L'initiative supprimerait tous les effets bénéfiques de la concurrence en limitant le marché des assurances de santé aux seules caisses-maladie. De plus, toute volonté d'économie serait annihilée. La lutte contre le gaspillage serait réservée aux autres partenaires de la santé

Et les caisses, par une disposition transitoire exorbitante, seraient assurées, quoi qu'il advienne, de disposer en tout temps de sommes suffisantes pour donner l'illusion que les coupables, ce sont les autres. Et que grimpent allégrement les impôts!

Et le cocu, c'est l'assuré-contribuable!

Non à une initiative louable dans ses intentions mais dangereuse et perverse dans ses conséquences.

Point de vue

Illusion

La seule question qui intéresse vraiment les citoyens avant la votation de cette fin de semaine est de savoir si l'initiative des caisses-maladie diminuera leurs charges à l'avenir. Dans l'affirmative, ils l'accepteront. Sinon, ils la rejetteront.

Or, la diminution des cotisations de l'assurance maladie est une illusion et une fausse promesse. L'initiative exigera effectivement une mise de fonds importante de la Confédération mais les cotisations ne diminueront pas pour autant. Les subsides fédéraux ne serviront, dans le meilleur des cas, qu'à stabiliser la progression des primes pendant une année. Ensuite elles reprendront leur marche ascendante.

Par contre, dans l'état actuel des finances fédérales, une acceptation de l'initiative des caisses-maladie, entraînera des impôts supplémentaires. Il n'est pas possible en effet de mettre à disposition de la santé entre deux et quatre milliards de plus par an, sans en appeler aux contribuables.

Il s'agit donc finalement de savoir si nous voulons financer la maladie plutôt par l'impôt et exiger de la sorte une plus forte intervention de l'Etat. Dans ce cas, il faudra aussi être prêt à lui donner les moyens de faire face à ce nouvel engagement.

Je dirai donc non à cette initiative car le bilan est clair: pas de baisse des primes et plus d'impôts. Et je préfère promouvoir la révision prochaine de la loi sur l'assurance maladie qui s'attaquera aux véritables maux dont souffre tout notre système de santé et dont la conséquence est l'explosion des coûts à laquelle nous avons assisté ces dernières années.

Edouard Delalay, conseiller aux Etats

Voir aussi page

ASGS/BBDO

LA BELLE ET LA BÊTE. MAINTENANT, À DES PRIX NETS.



Le prix du modèle spécial Volvo 440 «Europe» de 20 650 francs est également net.

Quelle que soit celle que vous choisissiez, vous ne passerez jamais inaperçu. Volvo classique d'aujourd'hui ou Volvo de demain, elles sont tout simplement belles. Et si toutes deux sont des voitures conçues pour tout un chacun, elles ne rentrent pas forcément en ligne de compte pour tout le monde. Car une Volvo, c'est presque une

histoire d'amour. Aujourd'hui pourtant, leurs prix nets imbattables les rendent d'autant plus aimables. Ainsi, la Volvo 480 ES, sportive et élégante, a tout ce qui fait d'une Volvo une vraie Volvo, mais ne coûte plus que 25 980 francs. Et sa grande sœur, plus sportive encore grâce au turbo, 29 980 francs, ABS compris. Quant à la

voiture familiale la plus primée au monde, l'inusable break Volvo 240 Classic, elle fera la joie de bien des familles encore pour 26 990 francs. Tous ces prix sont, bien sûr, nets. Et comme il est très rare que le cœur et la raison fassent aussi bon ménage, il serait vraiment dommage de ne pas rendre une petite visite à votre

concessionnaire Volvo qui vous soumettra même une offre de reprise!

LES VOLVOS AUX PRIX NETS.

VOLVO
SANS COMPROMIS.

VS: 3960 Sierre, Garage de Finges, 027/55 10 06. 1950 Sion, Vultagio Frères SA, 027/22 39 24.

VEHICULES AUTOMOBILES

★ ★ C.M. ★ ★

LEASING & CREDIT

Comparez et appelez-nous !

Montant	24m.	36m.	48m.	60m.
5'000.-	237.15	167.90	133.55	113.15
10'000.-	469.60	330.95	262.15	221.20
20'000.-	939.15	661.90	524.25	442.40
30'000.-	1'408.70	992.85	786.35	663.55
40'000.-	1'878.30	1'323.80	1'048.45	884.80
50'000.-	2'347.90	1'654.80	1'310.60	1105.90

Discretion assurée-réponse en 24h.
Taux d'intérêt dès 11,34% !
Vaud-Genève-Valais-Fribourg-Neuchâtel
021. 26.55.66

A vendre

Golf GTI
catalyseur, 60 000 km, 1987, toit ouvrant, jantes alu. Fr. 13 000.-

Peugeot 309 GTi
catalyseur, 62 000 km, 1987, direction assistée, jantes alu. Fr. 9800.-

Tél. (027) 86 16 01.
036-786243

Toyota MR II
2,0 GTI 1990, rouge, 50 000 km. Nouveau modèle. Fr. 22 900.- ou Fr. 632.- par mois. Garantie + expert. Garage Montani, 3970 Salquenen. Tél. (027) 55 63 62.

A vendre

Nissan Sunny 4x4
67 000 km, 1987, Fr. 9800.-

Fiat Uno turbo
13 000 km, 1990, Fr. 16 250.-

Fiat Tempra
1500 km, Fr. 17 500.-

démonstration

Subaru Super break 1800
1982, Fr. 4500.-

Tél. (027) 27 33 93.
036-786913

Salon de l'occasion

Le Ritz

Vende-se

Opel Kadett 2,0 GSi
8.1987, 61 000 km. Exc. estado com garantia e facilidades de crédito. Permis A-B-C. José Duarte, représentant, privé (077) 28 36 58.

GARAGE DU NORD S.A. RENAULT SION
Tél. (027) 22 34 13

Golf GTI
1986, 110 000 km, exp. et garantie. Fr. 9800.-

Garage Maillard
☎ (025) 71 65 75.
036-787096

A vendre

Volvo 460 GLE
1990, bleu mét., 25 000 km, véhicule de service. Fr. 21 000.-, garantie. Garage de Finges, 3960 Sierre
Tél. (027) 55 10 06.
036-786836

20 UTILITAIRES OCC.
VW bus / Pick-up / Double cab. Tél. (028) 46 56 87

A vendre

Ford Fiesta 1100
1982, 135 000 km, équipement été-hiver. Fr. 3200.- Opel Kadett

1300 SR
1981, 138 000 km, moteur 20 000 km. Fr. 3500.-

Polo 900
1979, 131 500 km, peinture complète. Fr. 3200.-

Passat LS break 1600
172 000 km, peinture complète. Fr. 3000.- Véhicules expertisés du jour. Garage Villani, 1967 Bramois
☎ (027) 31 19 29.

A vendre

Golf GTI
blanche, 1989, 73 000 km, 5 portes, kit CH, feux noirs, équip. été-hiver. Fr. 13 900.-

Tél. (027) 83 13 61.
036-787076

Subaru Super Station
1987, 83 000 km, exp. et garantie. Garage Maillard
☎ (025) 71 65 75.
036-787098

Range Rover
1984, Fr. 12 900.- ou Fr. 290.- par mois. Tél. (037) 62 11 41.
17-737929

DAIHATSU CUORE

NEW

846 cc, 41 CV, carrosserie en tôle galvanisée dès **11 990.-** ou leasing **219.-/mois**

Venez l'essayer sans tarder au

GARAGE DES ROTTES
GÉRARD PUGIN AUTO-ÉLECTRICITÉ
CONTHEY (027) 36 61 21

GARANTIE OCCASIONS

Quatre, cinq, six ou huit cylindres?
100, 200, 300 CV?
Familiale, sportive, les deux à la fois?
Nous avons une voiture qui répond à vos besoins.

Rendez-nous visite, également le samedi jusqu'à 16 h

GARAGE CHARLES HEDIGER - SION
Tél. (027) 22 01 31

OCCASIONS VINET

MAZDA 626 2,2i GLX SR, AT 4 portes, 1990, 30 000 km, exp.	17 500.-
MAZDA 626 2,2i GLX ABS-PLUS 5 portes, 1990, 38 000 km, exp.	17 500.-
MAZDA 626 2,2i GLX SE 5 portes, 1990, 16 500 km, exp.	21 500.-
MAZDA E2000 double-cabine pont alu, 1987, 60 000 km, exp.	11 500.-
MITSUBISHI L 300 4x4 2,5 TD FOURGON 1991, 16 000 km, exp.	21 500.-
ISUZU CAMPO SPORT CAB + HARD TOP 4 places, 1989, 23 600 km, exp.	19 500.-
SUBARU E12 4WD WAGON 1989, 30 000 km, exp.	12 500.-
TOYOTA COROLLA GTI 16V, 5 portes 1989, 55 000 km, exp.	15 000.-
ALFA ROMEO 1,7 i.e. Q-VERDE 1988, 30 000 km, exp.	11 200.-
FORD ESCORT XR3 1,6i ABS 1986, 80 000 km, exp.	9 800.-
RENAULT 5 ALPINE TURBO 1983, 94 000 km, exp.	5 500.-
RENAULT 5 GTX 1,7 1987, 70 000 km, exp.	8 200.-
VOLVO 360 GLT 2,0, 5 portes 1985, 80 000 km, exp.	6 900.-

GARAGE DE VINET
Jean Zwalhen
Agence Mazda
1815 Clarens - Tél. (021) 964 34 46
195-709575

GARANTIE OCCASIONS

Audi, BMW, Renault, Ford, Peugeot, Mercedes...
La place nous manque pour vous citer toutes nos occasions. Alors rendez-nous visite, nous avons un grand choix de voitures à vous proposer.
Ouvert le samedi jusqu'à 16 heures

GARAGE CHARLES HEDIGER - SION
Tél. (027) 22 01 31

Nouvelliste

VALAIS

CHABLAIS

MARTIGNY

SION

HAUT-VALAIS

SIERRE

La mort des lettres d'amour!

14

Démission surprise

16

Yéti Palace à Tsanfleuron

17

Un très, très long tunnel

19

Lens face à son budget

20



CH - 1911 OVRONNAZ
Tél. (027) 86 67 67 - Fax (027) 86 67 36

Bains thermaux - Sauna-Hammam - Centre de lutte antistress - Apparthôtel - Restaurant - Terrasse panoramique

Vacances vertes en Valais

Enfin, après bon nombre d'efforts, le Valais est monté dans le train du tourisme rural. Ce départ timide, mais prometteur, se traduit par une présence dans le catalogue «Vacances à la campagne», édité par la Fédération du tourisme rural de Suisse romande.

Par Ariane Alter-Manfrino

Depuis 1980, la Fédération du tourisme rural de Suisse romande (FTRSR), sous la compétence de Jean-Pierre Schulé, s'efforce de réunir diverses possibilités de «vacances vertes». Une tâche ardue, menée sous une forme semi-bénévole, et qui mériterait un soutien effectif.

«Depuis sa fondation, s'exclamait voici quelques années le directeur de la Fédération lors d'un congrès en vallée d'Aoste, la FTRSR n'a jamais vu son budget atteindre plus de 21000 francs.» Si ce montant a été adapté depuis, il demeure extrêmement modeste

et reflète parfaitement l'image du tourisme rural en Suisse. Une activité qui a vu le jour, voici une vingtaine d'années dans la vallée de la Broye. «A cette période, explique M. Schulé, une douzaine de logements ont été mis à disposition des vacanciers. Dès 1974, divers organismes, dont le Service romand de vulgarisation agricole et Pro-Jura s'intéressèrent à ce créneau. Des catalogues furent imprimés, les listes d'adresses s'allongèrent, les demandes affluèrent. Le tourisme rural était né.»

Une diversification du revenu agricole

Il est permis d'ergoter sur le terme de tourisme rural appliqué à ce domaine en Suisse. Effectivement, notre pays est bien loin du développement constaté en France ou en Italie, pour ne citer qu'eux. Dans ces contrées, la palette d'offre est variée. Elle ne se limite pas uniquement à la location de logements, mais peut aussi s'appuyer sur une valorisation des produits locaux, sur des loisirs organisés, des visites,

etc. Doit-on rougir? Non, car le retard helvétique s'explique par cette clause de besoin. Jusqu'à ce jour, la majorité des paysans n'avaient pas de raison d'envisager un tel créneau. Aujourd'hui, avec la proximité de l'Europe, le recul du soutien inconditionnel à l'homme de la terre, ce dernier va être «obligé» de trouver des solutions pour vivre. L'une d'elles, qui rentre dans la diversification du revenu agricole, reste l'exploitation de cette branche intéressante.

«Il serait temps, exposait M. Schulé, que les organisations agricoles étudient sérieusement la possibilité de faire du tourisme rural un revenu accessoire et que l'on s'efforce de sensibiliser les milieux ruraux.»

Le directeur de la FTRSR crieait dans le désert, convaincu de l'importance vitale, pour le secteur primaire, de son message. L'histoire est en train de lui donner raison. Et l'arrivée timide, mais certaine du Valais, tend à prouver que la Suisse commence à s'éveiller.

«Ce n'est pas pour nous!»

Dans notre canton, alors que M. Schulé arpenteait la Romandie armé de son bâton de pèlerin ralliant des adeptes à sa cause, l'idée même du tourisme rural prêtait à sourire.

«Ce n'est pas pour nous!» Cette phrase fleurissait dans la bouche de présidents de communes, de responsables de formation agricole, etc.

Rares étaient ceux qui voyaient d'un bon œil cette forme de vacances.

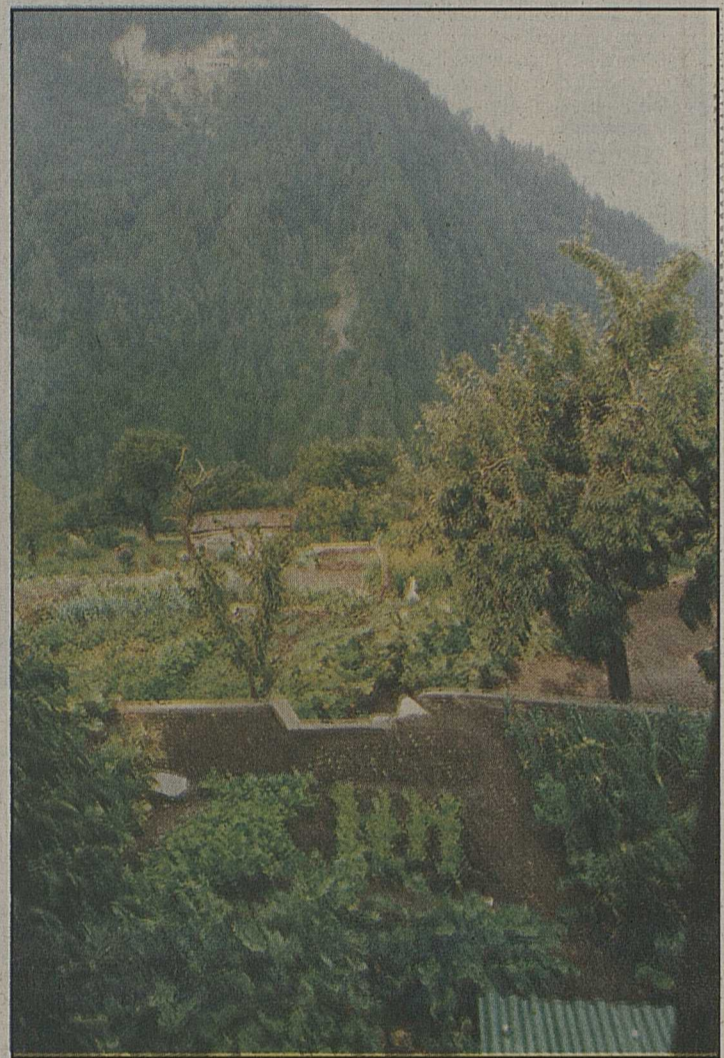
Mal informés, nombreux montaient aux barricades craignant de perdre des clients dans les appartements, chalets ou hôtels du tourisme traditionnel.

Toutefois, dans le silence, quelques paysans se livraient à cette activité particulière. C'est ainsi que le val d'Illicez, par exemple, pratique depuis des années, sans formulation particulière, la table d'hôte dans les alpages. Il est permis aussi de citer l'engagement, sans limite, d'un pionnier du tourisme rural, le vulgarisateur bien connu Michel Praz. «Pendant que je suis ici, glissait-il lors d'une conférence, cet été, mes vacanciers aident aux foins!» Une boutade qui traduit parfaitement la philosophie du tourisme rural, désireuse de nouer des liens entre les autochtones et les touristes.

Hélas!, ces paroles étaient rares et il aura fallu le travail de diplômé d'une élève de l'Ecole suisse de tourisme de Sierre, Mme Erica Pedroni-Vouillamoz, pour que change le cours de l'histoire.

Un mandat fut confié à Mme Pedroni pour qu'elle se penche sur les possibilités de développement du tourisme rural en Valais. Une conférence de presse, mise sur pied par le Groupement de la population de montagne du Valais romand (GPMVR), donna acte de ces conclusions et évoquait l'engagement d'une vingtaine de propriétaires désireux de tenter cette aventure.

Avec le catalogue de la



Les produits du jardin vendus aux vacanciers permettent d'arrondir le revenu des familles paysannes.



Le charme des mayens, un lieu recherché par les citadins.

FORUM

L'avenir de la gare de Brigue

Par Louis Tissonnier

Grâce à sa position dans le concert des transports internationaux, la gare de Brigue est considérée comme la principale pourvoyeuse d'emplois de la région. Entre cheminots, douaniers, postiers, expéditeurs et autres, plus d'un millier de personnes sont engagées. En sera-t-il de même pour l'avenir?

Surveillant du mouvement des trains, le député au Grand Conseil Rudolf Luggen répond volontiers à cette question. D'autant plus qu'il préside aux destinées de l'Union du personnel fédéral de ce côté de la Rospille depuis une quinzaine d'années. Cheminot dans l'âme, mais profondément attaché au pays qui l'a vu naître, il aurait certainement fait une carrière professionnelle plus brillante si, comme le veut la tradition, il avait accepté de bourlinguer à travers les stations et gares.

Promoteur du BLS-Simplon

Rudolf Luggen se plaît à le

rappeler: «C'est vrai, à l'époque, en Suisse alémanique, on parlait régulièrement d'une future transversale ferroviaire sous le Splügen. Je me suis dit que la réalisation de ce projet pourrait constituer un coup mortel pour la ligne du Simplon. Comme le temps pressait, il fallait donc agir rapidement. J'ai donc eu l'honneur de présider la première séance d'un comité d'initiative constitué en vue de défendre le principe d'une transversale BLS-Simplon, au nom de l'Union haut-valaisanne du personnel fédéral.

Où est la compensation promise?

Comme cette organisation ne disposait pas des moyens suffisants, d'ordre politique et matériel en tout cas, pour poursuivre notre action, la direction de cette dernière a été ensuite confiée au conseiller national Paul Schmidhalter. Aujourd'hui encore, je me félicite de notre première intervention qui eut pour effet de susciter de l'intérêt au sein

des milieux politico-économiques du canton...»

Et notre interlocuteur de poursuivre: «A l'heure actuelle, notre gare se trouve un peu sur le qui-vive. Avec la prochaine mise en service de Domodue, elle risque effectivement de perdre plusieurs emplois, une cinquantaine en tout cas, dans un premier temps. La Confédération a certes promis des compensations, mais on ne saurait se contenter que de promesses. L'engagement d'une douzaine de conducteurs de locomotives, la mise en place d'un nouveau dépôt pour mécaniciens du BLS ainsi que l'installation d'un atelier pour la réparation d'ordinateurs occupant une dizaine de spécialistes en la matière ne suffisent vraiment pas pour combler les départs envisagés.

Ces derniers temps, grâce aux trains-blocs circulant entre Bâle et Domodossola, le trafic des marchandises a augmenté de 20 à 30% mais les prestations confiées au personnel diminuent de plus en plus. Il n'y a toutefois pas que

Domodossola qui nous enlève de l'occupation, des devoirs remplis jusqu'à dernièrement par le personnel de Brigue sont maintenant transférés à Lausanne. A ce rythme-là, notre inspectorat de gare risque effectivement de se voir déclassé, sans même tenir compte du rôle qu'il joue au niveau transfrontalier.

Les syndicats n'ont plus la cote

«A l'époque, poursuit Rudolf Luggen, on savait pouvoir compter sur les syndicats. Aujourd'hui, ils ne sont vraiment plus ce qu'ils étaient. A preuve le fait que notre organisation syndicale avait envisagé une conférence de presse en vue de sensibiliser la population sur la situation de notre gare. Ce projet ne s'est jamais concrétisé. Comment donc s'étonner si nos collègues en ont ras-le-bol de payer des cotisations pour une organisation qui ne donne rien ou presque rien en retour! Les agents ne sont pas seulement mécontents de leur em-

ployeur mais aussi de leur syndicat. Mais ni les uns ni les autres ne se sont préoccupés de connaître les raisons de ce mécontentement. Au point que le climat du travail en souffre sérieusement», relève avec amertume le député Luggen.

Syndicaliste professionnel

Puis Rudolf Luggen souligne son activité au niveau de l'Union du personnel fédéral. Un travail qu'il exécute bénévolement et qui consiste à relever les irrégularités et à les signaler au secrétariat régional, avec lequel il entretient d'étroits contacts, insuffisants hélas à ses yeux. Pour que la situation se rétablisse au niveau des relations entre syndicalistes et employeurs d'une part, employés d'autre part, notre interlocuteur ne voit qu'une solution: «l'engagement d'un secrétaire syndical professionnel, qui devrait avoir le temps d'écouter et de prendre en considération les doléances du personnel, qui donne franchement l'impres-

sion d'être laissé pour compte.»

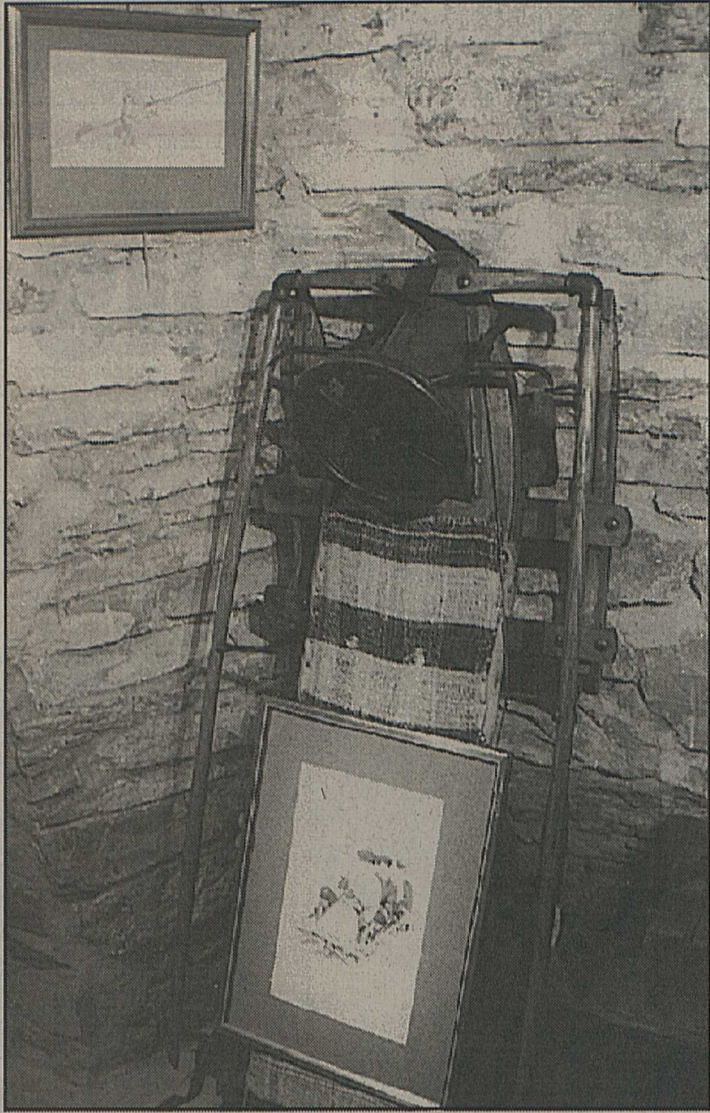
Pour conclure, souhaitons avec le surveillant des mouvements des trains en gare de Brigue que cet important carrefour ferroviaire valaisan puisse, à l'avenir comme par le passé, jouer le rôle qui est le sien dans le concert des futurs transports européens. □



Rudolf Luggen.

Sports à la une

Une superbe exposition sur la Belle Epoque.



Des lithographies, des luges et des bobs (notre photo) à découvrir.

La galerie de La Tine proposera dès la fin de cette semaine des lithographies originales et des cartes postales de Carlo Pellegrini sur les sports d'hiver. Le tout rehaussé par la présence de luges et de bobs très anciens. Passionnant!

TROISTORRENTS. - Située à Troistorrents, la galerie de La Tine se trouve dans un ancien chalet récemment restauré, dont le passage en pierre sous la maison mène aux moulins de La Tine, classés par la Confédération. Grâce aux recherches de Gérard Lange, propriétaire des lieux, la prochaine exposition aura pour thème les sports d'hiver à la Belle Epoque à travers l'œuvre de Carlo Pellegrini. On ne pouvait tomber mieux en pleins Jeux olympiques.

Né en 1866 à Come et décédé à Genève en 1937, l'artiste a travaillé dans de nombreuses stations telles que Champéry, Wengen, Pontresina, mais aussi et surtout Villars, Adelboden et Grindelwald. On lui doit notamment de nombreuses lithographies montrant les touristes de la Belle Epoque s'initiant aux joies et aux difficultés du ski, du bob ou de la luge.

Début du siècle

De nombreuses cartes postales furent également mises sur le marché au début du siècle. La plupart de ces créations ont été réalisées entre 1910 et 1920. La recherche des œuvres de Pellegrini n'est pas aisée. Quelques collectionneurs possèdent des lithographies de l'artiste qui sont évaluées aux alentours de 2500 francs. Mais Gérard Lange estime que beaucoup de cartes et de lithographies ont disparu ou restent introuvables.

Pourtant, M. Lange est parvenu à réunir près de trente-cinq lithographies, de nombreuses cartes postales, souvent des originaux. La qualité du travail de Pellegrini réside avant tout dans le traitement des mouvements des sportifs et des ombres. A noter qu'un jeu sur les sports d'hiver a également été créé par cet observateur à l'œil avisé. Il sera exposé à Troistorrents, tout comme diverses affiches réalisées pour des stations de sports d'hiver.

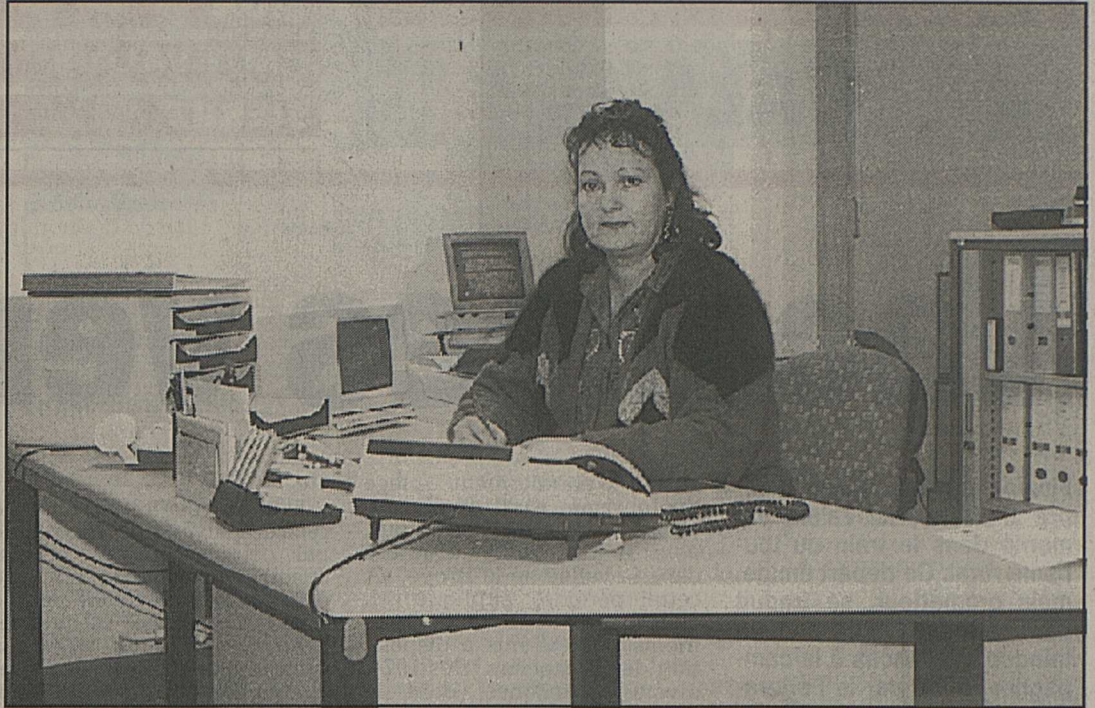
Pour donner un lustre encore plus particulier à cette exposition qui s'ouvrira le 14 février pour se fermer le 15 mars, des bobs, luges et skis, parfois très anciens, sont exposés dans la chaleureuse galerie de La Tine. (gib)

La mort des lettres d'amour

Les lettres d'amour ne constituent plus l'apanage principal des écrivains publics. L'évolution sociale et moderne a pris sa revanche.

Les machines à écrire mécaniques crépitent sous les arcades des places centrales. Quelques écrivains publics attendent les consignes de la population... L'époque est révolue. Actuellement, ils travaillent dans leur appartement ou ouvrent un bureau. Ils se consacrent aux secteurs commerciaux, administratifs et privés. Les discours, les correspondances commerciales, les procès-verbaux de sociétés leur sont demandés. La population les sollicite pour des curriculum vitae, des déclarations fiscales, des lettres familiales, etc. En six ans, Maryvonne Béchon, à Monthey, a écrit deux lettres d'amour. Chantal Gozel, exerçant à Saint-Maurice et Cécile Stragiotti, à Monthey, trouvent leur réalisation délicate. «Il est déjà difficile d'en écrire pour soi... Aujourd'hui, l'amour se déclare au téléphone», explique Mme Stragiotti.

La profession, autodidacte par excellence, requiert davantage de qualités de cœur que de diplômes. Le métier est reconnu mais non protégé et tout un chacun peut s'y lancer pour autant que des notions de secrétariat soient acquises. L'écoute, l'intérêt humain, le bon sens et l'expérience de vie sont primordiaux. «Au début, la persévérance est nécessaire pour obtenir la qualité et la régularité des clients», explique Mme Gozel.



L'écrivain public requiert davantage de qualités de cœur que de diplômes.

Pour sa part, Mme Béchon a choisi de s'installer à son compte. Après avoir été sous-directrice de personnel, elle a suivi différents stages de droit, de communication, etc. Elle diversifie ses activités en proposant d'assurer des permanences, des mailings, des traductions, des thèses...

L'avocat des pauvres

Les personnes font appel aux écrivains publics pour leur disponibilité et leur manque de fonctionnariat. Leur clarté, leur confidentialité sont ap-

préciées. «Nous sommes l'intermédiaire entre les hommes de loi et la population», souligne Mme Gozel. Un de ses amis la considère d'ailleurs comme l'avocate des pauvres.

L'Académie des écrivains publics suisses (AEPS) a été fondée en 1982. Elle est actuellement présidée par Marianne Bornand. Vingt-cinq Suisses francophones, dont quatre dans le Chablais, y sont affiliés. La sous-section de l'Académie française est amicale. Le futur membre doit néanmoins être parrainé,

avoir deux ans d'activités et un dossier présentant ses meilleurs travaux. «Nous sommes très indépendants et ne désirons pas créer un syndicat», déclare Claire Richard, vice-présidente de l'AEPS.

Le 2 mai prochain, l'académie fêtera son dixième anniversaire à l'Université de Dornoy. Des conférences débiteront dès 13 h 30. Intervient notamment Huguette Spitz, auteur de l'ouvrage «Historique du métier d'écrivain public». Renseignements: (025) 717889 ou (021) 8017596. Doris Dillmann

Les préparatifs vont bon train

L'échéance approche pour le carnaval de Monthey. Les «constructeurs» de chars ont reçu le message 5 sur 5.

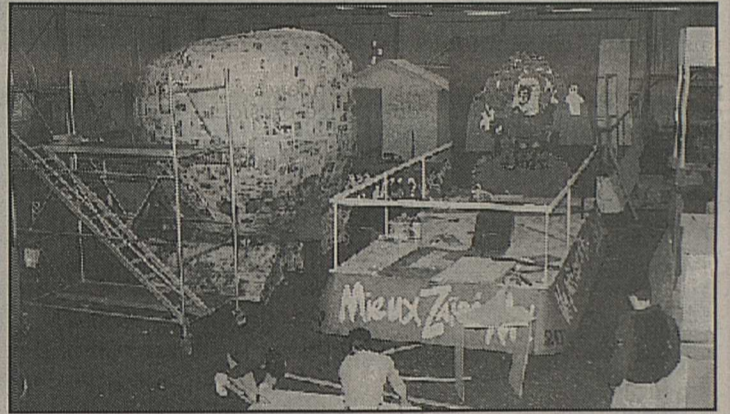
MONTHEY. - Comme chaque année, à quelques trois petites semaines du début des festivités carnavalesques montheyennes, le comité d'organisation de la fête convie les sociétés participant au cortège à une raclette dans son hangar des Ilettes.

Cette rencontre amicale orchestrée vendredi soir dans la bonne humeur a naturellement pour but de réunir un maximum de gens afin de faire un pointage sur l'avancement des chars et de rendre les «travailleurs» attentifs à

l'approche immminente de l'échéance.

En bonne voie

Première impression: les choses avancent lentement mais sûrement. Une balade entre les plate-formes a permis de voir se dessiner quelques silhouettes dégrossies laissant entrevoir le sujet qui sera traité. La discussion a permis de régler les derniers problèmes de conception et de réalisation ou de négocier les éventuelles modifications. Mais beaucoup de chars sont encore au stade des gabarits et les organisateurs le savent d'expérience, le cortège du carnaval de Monthey ne sera prêt qu'à la dernière minute. On raconte même que cer-



Les chars du carna de Monthey en phase de réalisation.

tains groupes mettent la dernière touche le dimanche matin avant le défilé. Ah, si le public savait que sur certains chars la peinture n'est même pas sèche!... (elem)

Succès de fin d'études Ski: Agaunois en verve

Nous apprenons que M. Michel Donegani vient d'achever une thèse en statistique à l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne.

Né à Vouvry en 1963, Michel Donegani - fils de Luciano et de Roseline Jeanne - a suivi sa scolarité obligatoire dans le village chablaisien avant de se diriger vers Saint-Maurice et le collège de l'abbaye. C'est là que, parallèlement à des études scientifiques, il eut la chance de découvrir et de «pratiquer» la musique et le chant, comme disciple et élève de Michel Roulin d'abord (dans le chœur du collège), puis du chanoine Pasquier (au sein de l'Ensemble vocal de Saint-Maurice). Entre autres loisirs, il dirigea alors le Chœur des jeunes de Vouvry et apporta un soutien actif à l'équipe féminine de basketball, dont il fut l'arbitre et le fervent supporter.

Après avoir obtenu sa maturité en automne 1983, il s'orienta vers l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne qui lui attribua, en janvier 1988, le diplôme d'ingénieur en mathématique. Sans abandonner sa passion musicale (qu'il assouvit à souhait au sein du chœur Pro Arte de Lausanne), il mena ensuite de front la charge d'assistant auprès de la chaire de statistique et un travail de recherche ponctué par la publication de nombreux articles dans des revues spécialisées américai-



M. Michel Donegani.

nes. En décembre dernier, son travail fut couronné par la défense d'une thèse de doctorat intitulée: «Construction de tests de rééchantillonnage adaptatifs».

Aux félicitations chaleureuses au nouveau docteur en sciences, nous joignons nos vœux pour une entrée «musicale» et serene dans le monde passionnant et exigeant de la vie active et de l'économie «tout terrain». Ses connaissances, sa gentillesse et sa servabilité y seront sans conteste appréciées à leur juste valeur.



Les vainqueurs de la catégorie filles.

SAINT-MAURICE. - Dans une ambiance fort amicale, des joutes sportives permettent chaque année aux représentants de six collèges et gymnases romands - gymnase cantonal de Neuchâtel, gymnase français de Bienne, collège Saint-Michel de Fribourg, collège de Saussure du Petit-Lancy, collège Champittet de Pully et collège-lycée de l'abbaye de Saint-Maurice - de s'affronter amicalement tour à tour dans six disciplines: athlétisme, basketball, cross, football, volleyball et ski.

Saison oblige, c'est aux Crosets que s'est déroulée la semaine passée l'épreuve de ski, en l'occurrence un slalom géant organisé par le collège de l'abbaye sous la responsabilité du chanoine Franco Bernasconi et du service des sports. Si le beau temps n'était pas vraiment au rendez-vous, la bonne humeur a

trionphé des intempéries. Les représentants du collège de Saint-Maurice, en remportant ce jour-là la plupart des médailles, ont certainement éveillé un esprit de saine revanche chez leurs adversaires qui vont les attendre de pied ferme dans les autres disciplines...

Principaux résultats. Classement général, six concurrents par équipe, addition des quatre meilleurs temps. Catégorie garçons: 1. Collège de Saint-Maurice; 2. Collège Champittet; 3. Collège de Saussure.

Catégorie filles: 1. Collège de Saint-Maurice; 2. Collège Champittet; 3. Collège Saint-Michel.

Individuel garçons: 1. Patrick Gaspoz, collège de Saint-Maurice.

Individuel filles: 1. Kristel Pahud, collège de Saint-Maurice. (elem)

Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

AVIS A NOS ANNONCEURS

VACANCES

Mercredi 19 février

Nous proposerons à nos 117 000 lecteurs des pages consacrées aux vacances dans notre édition du mercredi 19 février.

Profitez-en en y insérant vos conseils et suggestions.

Nous sommes à votre entière disposition pour vous conseiller au (027) 29 51 51, interne 211.

PAGES SPECIALES

Los Clodos: jusqu'à Lucerne

Et Villars, Monthey, Collombey pour la guggenmusik du Chablais.

La guggenmusik du Chablais est prête pour une fin de mois au pas de charge, qui l'emmènera notamment outre-Sarine.

MONTHEY. - Avec quarante-cinq actifs, la guggen fondée en 1990 par des musiciens des fanfares de Vionnaz, Muraz, Collombey, Monthey et Sembrancher possède désormais de solides structures. Un jeune comité est au travail. Xavier Martig président, Reynold Mariaux, Alice Werlen, Danièle Lathion, Christophe Ogney, Pierre-Alain Melet et Jean-François Bruner en font partie.

En répétition une fois par semaine depuis le mois de septembre, les musiciens utilisent trombones, xylophones, cornets, basses, saxophone et

percussions lors de leurs prestations. Puisant dans le répertoire sud-américain, dans celui des années soixante ou dans le moderne (Mano Negra, etc.), Los Clodos ont déjà participé à l'escalade à Genève.

Leur programme

Le 15 février, ils seront au carnaval de Villars, avant d'organiser leur soirée annuelle le 22 février au centre sportif de Collombey. Une soirée qui verra également la participation du cabaret Michoud, un bal avec Evasio et un grand concours de masques.

Pour le grand carnaval, Los Clodos seront à Monthey le vendredi soir et le mardi pour le cortège des enfants. A noter que les enfants de Muraz et Vionnaz pourront également

entendre ces musiciens le mardi gras. Entre-temps, pendant le week-end, ils auront eux le temps de jouer à Guensee et Schlierbach, dans le canton de Lucerne. Agés entre 16 et 37 ans, les membres de la guggen seront également présents au 100e de la Chorale de Muraz le 5 juin.

Si tu vas à Rio

Le rêve de cette joyeuse bande: participer au carnaval de Rio. Autre souhait des musiciens: écrire leurs propres partitions. Sachez encore que contrairement à ce que l'on pourrait imaginer, les guggen essayent de jouer le plus juste possible. Quant à l'activité de la plupart des musiciens dans des fanfares villageoises, ces dernières conservent la priorité, Los Clodos tiennent à le souligner. (gib)



Ambiance secousse avec Los Clodos.

Martigny

Le FC Fully à table

Une rencontre chaleureuse.



Des moments conviviaux.

La démarche est à la mode. La preuve, le FC Fully s'y est mis aussi. A table s'entend, à l'occasion de ce que l'on appelle communément le dîner de soutien. Un premier rendez-vous auquel se sont retrouvés près d'une centaine de personnes, amis, dirigeants, joueurs et surtout, supporters du club. Parmi elles, le président Edouard Felley s'est plu à relever la présence de MM. François Dor-saz, président de la commune,

Laurent Thétaz, vice-président, Philippe Ançay, conseiller et Pierre-André Carron, député suppléant. La présence de M. Arsène Crettaz, vice-président de la première ligue, ainsi que d'une petite délégation du FC Monthey, emmenée par le président Yvon Dupasquier en personne, a également donné une note particulièrement sympathique à ces instants de convivialité passés entre passionnés de football.

Obligatoire en Suisse

Lutte contre le pou de San José.

MARTIGNY. - L'administration communale de Martigny rappelle aux propriétaires intéressés que la lutte contre le pou de Sans José reste obligatoire en Suisse.

Le secteur concerné sur le territoire de la commune de Martigny est limité par le canal du Syndicat, le Rhône, le canal du Toléron et l'auto-route.

Les propriétaires ou locataires de parcelles situées dans ce périmètre ont l'obligation de s'inscrire auprès des Services techniques municipaux, jusqu'au 2 mars 1992.

L'administration communale livre l'huile minérale subventionnée. Les frais d'application sont à la charge des particuliers.

Les services techniques municipaux sont à disposition pour tout renseignement complémentaire, tél. 212550.

La fête aux chansons



Les animateurs de la fête aux chansons entourent le président Pierre-Cyrille Michaud.

Les habitants de Bovernier ont la bonne habitude de conjuguer le verbe chanter sous toutes ses formes. Et toutes les occasions sont bonnes pour entonner un refrain circonstanciel. Il était donc temps d'exploiter ce don de la nature pour servir une bonne cause. Avec «La fête aux chansons» organisée en faveur

de Terre des Hommes et Emmanuel Suisse (une association qui œuvre pour l'adoption d'enfants handicapés) la lacune est comblée.

Solidarité communale

Une vingtaine de chanteurs amateurs emmenés par le président de la commune Pierre-Cyrille Michaud et accompa-

gnés par José Marka, Gaspard Pellaud et Georgy Formaz ont charmé l'auditoire. De Sidonie Pellaud «On n'a pas tous les jours 20 ans», en passant par Ami Sarrasin «Le café au lait», Emile Sarrasin «Le temps des cerises», Ernest Pellaud «Si petite», Etienne Sarrasin «Méditerranée» et Sarah Rossier «Le Bonheur», ces éternels succès ont été inter-

prétés avec talent. Côté public, quelque 350 personnes ont encouragé les artistes d'un soir. Et permis de réaliser un bénéfice de 4500 francs qui sera versé totalement aux œuvres caritatives précitées.

Succès total donc pour les organisateurs - une équipe de copains du village - qui envisagent de remettre l'ouvrage sur le métier. (gay)

OUI

à la recherche médicale nécessaire

En Suisse, selon les statistiques officielles, 5 chiens par jour sont sacrifiés au nom de la recherche en plus d'un nombre important de chats, de singes, de lapins, de rats, de souris et autres... 1 million par année. L'expérimentation animale est nécessaire pour la recherche clinique pour faire avancer les traitements contre le cancer, le sida, la sclérose en plaques, les paralysies, infarctus, etc. Les abus sont dans la recherche fondamentale à but non clinique, ainsi que dans les tests des cosmétiques, du tabac, etc. La vie humaine passe, bien entendu, avant celle des animaux; c'est une évidence, mais des gens de mauvaise foi essaient de faire passer les amis des animaux pour des fanatiques voulant supprimer le progrès de la médecine.

Savez-vous que de nombreux chercheurs n'ont jamais suivi de cours d'anesthésie? Combien d'animaux agonisent et souffrent chaque jour parce que des «savants» confondent anesthésie et analgésie?

Notre devoir est d'améliorer le sort de ces animaux et nous en avons la possibilité en votant OUI le 16 février prochain.

Béatrice de Courten, conseiller juridique, Lausanne

A Henri Roduit

FULLY. - Henri Roduit nous a quittés. Personnalité fulliéraine originale, Henri Roduit, laisse le souvenir d'une autorité intègre et largement respectée.

Après le séjour obligé à l'Ecole cantonale d'agriculture, il choisit la profession de pépiniériste viticulteur. L'expansion constante du vignoble et son propre savoir-faire permirent au jeune pépiniériste de développer rapidement son entreprise. Au gré du défrichement de saison morte, son domaine s'agrandit d'année en année.

Le très grand sérieux qu'il mettait dans son travail fut bientôt reconnu dans tout le Valais viticole. Ses collègues pépiniéristes le placèrent à la présidence de leur association. Ce fut là un service qu'il eut beaucoup de joie à remplir.

Parallèlement à sa profession de pépiniériste, Henri Roduit se mit au service de la communauté fulliéraine.

Président de la Jeunesse démocrate-chrétienne, il entra au Conseil communal à l'âge de 31 ans. L'ambition de jouer les premiers rôles ne le tour-

mentait pas: il remplissait son mandat au plus près de sa conscience, et fut un magistrat digne et respecté.

Dans la politique de Fully, toujours très animée, il fut un élément modérateur. Les citoyens du Fully en furent conscients qui lui confièrent la présidence du Conseil communal de 1956 à 1966.

Peu enclin à jouer les apprentis sorciers ou à tenter des coups de poker, il conduisit les affaires communales avec beaucoup de soin. Des investissements utiles, des projets réalistes: il gouvernait selon «sa bourse».

C'est dans un contexte analogue qu'Henri Roduit fut aussi appelé à assurer la présidence du comité de direction de la Caisse Raiffeisen de Fully.

Voilà esquissé le parcours de sa vie active. Henri Roduit vécut ensuite une «retraite» de vigneron en compagnie de Marie-Louise, sa chère épouse, à qui nous adressons toute notre sympathie. Un parent.

A tante Fanny

A l'aube de mardi 21 janvier, effacée et discrète, tante Fanny nous a quittés, pour rejoindre tous ses chers disparus qui l'attendent dans l'éternité.

Pendant cinquante ans tante Fanny a exercé le métier de blanchisseuse et repasseuse, sans compter les soins du ménage et du jardin.

Avec son départ s'éteint une famille de sept enfants (deux

filles et cinq filles).

Très active, spirituelle, l'esprit toujours en éveil, tante Fanny s'est éteinte au Castel à l'âge de 106 ans. C'est là qu'elle demandait chaque fois au chanoine qui lui rendait visite «Et maintenant, qu'est-ce qu'on fait?»

Que ton repos soit doux, comme ton cœur fut bon.

Repose en paix, chère tante Fanny et au revoir.

Une de tes nièces

Martigny: on vote

MARTIGNY. - Les heures d'ouverture du scrutin de ce week-end sont fixées comme suit: hôtel de ville; vendredi 14 février de 17 à 19 heures; samedi 15 février de 10 à 12 heures; dimanche 16 février de 10 à 12 heures; bâtiment de la Grenette - Bourg; samedi 15 février de 17 à 19 heures.

Vote par anticipation

Le vote par anticipation pourra être exercé à l'hôtel de ville au secrétariat municipal, le mercredi 12 février 1992, de 10 à 12 heures et de 14 heures à 17 h 30.

Avis de naissance

Pierre et Patricia Meyer ont l'immense joie d'annoncer l'arrivée de leur fille

Anne, Léonore

le 8 février 1992, route de Bellebouche 159, 1254 Jussy

En bref

Audition d'élèves

RIDDES. - La section de Ridides du Conservatoire cantonal organise une audition, le vendredi 14 février, à 19 heures, à la salle du collège de Ridides. Des élèves des classes de Marie-Jo Schröter (piano), Bertrand Gay (trompette) et Claudio Pontiggia (cor) présenteront des œuvres de divers degrés.

Accompagné par Marie-Jo Schröter, John Schmidli, clarinetiste en classe de diplôme, interprétera une œuvre de Schumann.

Sophrologie

MARTIGNY. - Un cours de préparation à l'accouchement par sophrologie débutera le mardi 10 mars prochain, à 19 h 30, au collège Sainte-Marie.

Les parents et futurs parents qui veulent se préparer à cet événement peuvent s'inscrire par téléphone au (026) 225892 ou au (026) 832986 chez Irène Rey.

Au tunnel

BOURG-SAINT-PIERRE. - Très légère progression, d'un mois sur l'autre, pour le trafic au tunnel routier du Grand-Saint-Bernard. En janvier de cette année, 28128 véhicules, toutes catégories confondues, ont franchi le passage. Par comparaison avec le même mois de l'année dernière, cela représente une hausse de 406 véhicules, soit 1,46% de plus.

Si les voitures automobiles (+ 4,1%) et les autocars (+ 5,5%) sont en augmentation, en revanche les camions accusent une nette baisse (- 12,3%).

Eurosport à Fully

FULLY. - Bonne nouvelle pour les abonnés du téléseigneur de Fully et Saillon. Depuis hier soir, les télé-spectateurs peuvent en effet capter un nouveau programme de télévision. Treizième de la liste, il a nom Eurosport.

Cette prestation supplémentaire offerte gratuitement aux usagers est à rechercher sur le canal S15. Il correspond au chiffre 95 ou à la fréquence 259,25 Mhz.

Fully: on vote

FULLY. - Ouverture du bureau de vote.

Vote anticipé: aujourd'hui mercredi de 10 à 12 heures au bureau communal.

Bureau de vote, ancienne salle de gymnastique: vendredi 14 février de 18 à 19 heures; samedi 15 février de 16 à 18 heures; dimanche 16 février de 9 à 12 heures.

In vino veritas

MARTIGNY. - Jean-Claude et Jean-Daniel Favre, tous deux de Chamossion, sont bel et bien qualifiés pour la finale du concours de dégustation de la Foire agricole du Valais. Une erreur du soussigné dans son compte-rendu d'hier les avait injustement fait passer à la trappe.

Voilà les dégustateurs rassurés!

D'autre part, les organisateurs de la Grappe d'Octodure nous font savoir que la grande finale aura lieu le 7 mars prochain, à l'atelier de Didier Joris, à Chamossion, la remise des prix étant prévue, le même jour, au Caveau de Vison, à Charrat.

Nous suivrons les choses de près. (gram)



Ils ont besoin de nous...
...nous avons besoin de vous!
Clos de la Fonderie 1 - 1227 Carouge
CCP 12-1808-1

Trempl'Intérim décolle!

L'association va constituer une équipe de travail. Avec bus et contremaître.

MARTIGNY. - Dès ce printemps, Trempl'Intérim, organisme de travail temporaire à but social, effectuera de la sous-traitance pour la commune de Martigny. Réunis lundi soir, sous la présidence de Bertrand Moulin, Trempl'Interim a annoncé la constitution d'une équipe d'ouvriers. Elle déploiera ses activités dans l'entretien d'équipements collectifs et les menus travaux domestiques. Un bus et son équipement ont déjà été acquis, grâce à la générosité de la Loterie romande. Il s'agit maintenant de trouver un contremaître. Il se chargera d'animer ce groupe. Ses éléments, eux, seront recrutés parmi les personnes qui présentent des difficultés face au monde du travail - c'est d'ailleurs pour eux que Trempl'Intérim a été créé - voire chez les chômeurs en fin de droit.

Bonne base!

L'association nourrit d'excellents rapports avec la commune de Martigny, a-t-on encore appris lundi soir. La Municipalité a décidé de lui accorder certains mandats. Ainsi en sera-t-il des berges de la Dranse, du château et de ses abords, de l'amphithéâtre, de la piste Vita, ainsi que des haies du cimetière. «Cela constitue une bonne base de

départ» devait noter le président Bertrand Moulin. Et de souhaiter, naturellement, que le secteur privé, malgré les difficultés conjoncturelles, fasse également appel à cette unité de travail. Celle-ci pourrait du reste, rapidement, sortir du giron octodurien. Différentes communes de l'Entremont manifestent de l'intérêt pour la formule développée au coude du Rhône. D'où l'idée de fournir du boulot à Trempl'Intérim et, en contrepartie, de lui proposer le recours à leur propre main-d'œuvre potentielle.

Moins d'offres

Dans son rapport, le responsable Pierrot Damay a souligné que le bureau du Pré-de-Foire avait ouvert une centaine de dossiers l'an dernier. Constat bien dans l'air du temps: «Autant de demandeurs qu'en 1990, mais moins d'offres d'emploi, en raison des difficultés économiques. Les employeurs potentiels mettent leur énergie à la recherche de nouveaux mandats, les problèmes sociaux passant, c'est logique, au second plan».

Le responsable Damay est désormais occupé à plein temps. Par convention, il partage ses activités professionnelles entre Trempl'Intérim et la mise sur pied de manifesta-



Le comité de Trempl'Intérim: c'était lundi soir, lors de l'assemblée générale de l'association.

tions culturelles pour le compte d'Octodure.

Au chapitre des réussites de l'office, à signaler le fait que douze personnes engagées en 1990 ont conservé leur emploi en 1991. Autre succès, mais une quinzaine de demandeurs ont exercé une activité profes-

sionnelle allant d'une semaine à huit mois.

Dans le rouge

Qu'est est-il des comptes de l'association? Sans entrer dans le détail, disons qu'ils laissent apparaître un excédent de dépenses de 38000 francs pour un total de charges de 190000 francs. Ce déficit sera pris en charge par la collectivité octodurienne.

Quant au budget 1992, le troisième dans la brève histoire de l'association, il prévoit des recettes approchant les 180000 francs. Il devrait, lui aussi, boucler dans les

chiffres rouges, mais dans une proportion inférieure à son devancier.

On rappellera en guise de conclusion que l'agence ouvre ses bureaux trois après-midi par semaine, les lundis, mercredis et vendredis, de 14 à 17 heures. D'autre part, on peut solliciter les services de Trempl'Intérim par téléphone (026) 22 05 50, autant pour proposer du travail que pour en demander.

Enfin, s'agissant de la correspondance écrite, les uns et les autres peuvent adresser leur requête à la case postale 35, 1920 Martigny 2 Bourg. (gram)

Les 90 ans de M. Darbellay

MARTIGNY. - L'administration communale de Liddes n'a pas voulu laisser passer l'occasion. Même si M. François-Louis Darbellay vit depuis deux ans au castel Notre-Dame de Martigny, le président Georges Michellod et le conseiller Bernard Jacquemettaz ont en effet tenu à s'associer à la famille de M.

Darbellay pour souhaiter un heureux nonantième anniversaire à cet authentique Liddesrain.

M. Darbellay a d'ailleurs toujours vécu dans ce village d'Entremont où il s'est longtemps occupé d'un train de campagne. Marié en 1929 à Mlle Marie Meilland, l'alerte nonagénaire a eu la joie de fé-

ter la naissance de trois enfants, de sept petits-enfants et de quatre arrière-petits-enfants. Membre de la fanfare La Fraternité, celui, que ses proches appellent avec tendresse le Maître des eaux, a aujourd'hui conservé toutes ses facultés. Grand amateur de télévision, M. Darbellay aime aussi lire ou jouer aux cartes. (pag)



M. François-Louis Darbellay entouré des enfants de la quatrième génération, de son fils et des représentants de l'autorité de Liddes.

Moura Castro à Martigny

MARTIGNY. - Luiz de Moura Castro donnera son cours d'interprétation pianistique du mercredi 19 février au dimanche 23 février. Avec une fidélité remarquable, ce grand pianiste vient depuis six ans enrichir et compléter les connaissances pianistiques des jeunes de la région ainsi que de pianistes venant des USA, d'Espagne, d'Italie, etc.

Le but premier recherché par les JM, initiateurs de ces master class, est de donner à tout pianiste de notre canton, la possibilité de travailler avec un pédagogue de grand talent. Il n'est nullement nécessaire d'être soi-même un grand pianiste pour participer activement à ce cours. Il suffit d'avoir acquis la maîtrise technique de base d'une œuvre qui pourra ainsi être découverte, travaillée, mode-

lée, ciselée, peaufinée avec le maître. La grande expérience professionnelle de Luiz de Moura Castro, sa carrière internationale, lui donnent une richesse qu'il transmet sans limite à ceux qui le lui demandent. Les pianistes souhaitant élargir un peu leur horizon ne devraient pas s'en priver. Le cours sera enrichi cette année par la présence de Béatrice Burley, cantatrice et professeuse à Paris d'émission vocale. Quelle relation entre une discipline et l'autre direz-vous? Le corps, cet instrument avec lequel nous jouons, cet instrument qu'il faut d'abord apprendre à découvrir pour le laisser vibrer; sans lui, tout les sons émis, sortent-ils d'un piano, d'un violon, d'une clarinette ou de la voix, ne sont que des bruits qui ne transmettent aucun message.

Professionnel ou amateur, participant ou auditeur, des renseignements peuvent être demandés à Claudine Pignolet-Vionnet, tél. (026) 227544.

RÉDACTION DE MARTIGNY ET ENTREMONT

Avenue de la Gare 8
☎ (026) 22 42 96/97

Pascal Guex	(pag)
☎ (026) 22 56 76	
Michel Gratzl	(gram)
☎ (026) 22 45 79	
Eric Felley	(ric)
☎ (026) 44 23 89	
Marcel Gay	(gay)
☎ (026) 22 06 29	

Démission surprise

Bovernier n'a plus de conseiller communal indépendant.

BOVERNIER. - En fonction depuis 1984, le représentant du Parti indépendant de Bovernier vient d'abandonner brusquement son mandat au sein du Conseil communal.

Cette démission n'a aucune origine politique. Elle est motivée par des problèmes d'ordre personnel et professionnel. Comptable auprès d'une coopérative agricole de Fully, l'intéressé a détourné pour son propre usage plusieurs centaines de milliers de francs.

Selon nos renseignements, ce manège durait depuis deux ans. Il a été pincé lors d'un récent contrôle de routine effectué par la fiduciaire de l'entreprise.

Marié et père de deux enfants, l'employé de bureau, 33 ans, jouissait d'une excellente réputation. A Fully, où il travaillait depuis 1983, la surprise est grande.

Le préjudice financier doit encore être déterminé avec exactitude, même si l'on sait déjà qu'il dépasse les 200000 francs.

Election complémentaire

Sur le plan politique, cette démission va reposer le problème de la participation des indépendants à l'exécutif bovernien, où ils possèdent un des cinq sièges (répartition: deux d.c., un rad., un soc. et un indépendant).

Contacté hier, le président du Parti indépendant a dit vouloir rapidement réunir les parrains de la liste sur laquelle ne figurait qu'un nom, celui du démissionnaire. Dans ce cas particulier, il leur appartient, en effet, de désigner un successeur.

Si les signataires ne font pas usage de ce droit - c'est déjà arrivé à Salvan voici quelques années - une élection complémentaire sera organisée à Bovernier, selon le système majoritaire et à la majorité relative.

C'est dire que la personne réunissant le plus de voix serait élue.

Mais, Bovernier et les indépendants n'en sont pas encore là... (Michel Gratzl)

P

Vendredi 14 février
Fêtons la Saint-Valentin

RESTAURATEURS

ne laissez pas passer l'occasion de présenter VOTRE ÉTABLISSEMENT aux

«VALENTINE ET VALENTIN» en quête de l'endroit idéal pour passer une soirée agréable en savourant l'une ou l'autre de vos spécialités.

Pour ce faire: la rubrique GASTRONOMIE du vendredi 14 février est à votre disposition.

☎ SION (027) 295 220, M^{me} J. Huttenlocher vous renseigne et prend note de votre message.

Aujourd'hui, 10 h, dernier délai.

Zazie dans le métro

La troupe Libellule au Petithéâtre.

SION. - Déposée comme un paquet par sa mère sur le quai de la gare d'Austerlitz, Zazie rencontre un monsieur qui n'est autre que son créateur, Raymond Queneau, dissimulé, pour mieux l'apprivoiser, sous la casquette de son tonton et d'autres personnages du roman. Elle va refaire avec lui tout son parcours dans Paris, et en particulier sa découverte du métro, la seule chose qui l'intéresse vraiment.

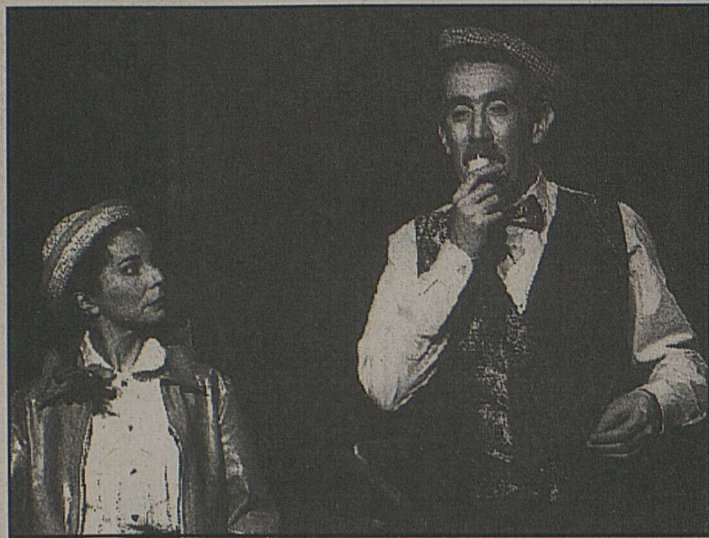
Rien n'arrête cette petite tornade rouge qui refuse le statut d'enfant sage et impose son insolence aux grandes personnes et spécialement à

son auteur à qui elle assène pour conclure: «... tu causes, tu causes c'est tout ce que tu sais faire.»

Dans une mise en scène subtile, toute en finesse, Sylvie van Cleven a su respecter le texte de Queneau, sa langue libre et inventive.

Une chipie à ne pas manquer, jeudi 13, vendredi 14 et samedi 15 février à 20 h 30 au Petithéâtre.

Réervations et vente des billets à l'office du tourisme de Sion (027) 22 85 86 et au Petithéâtre les soirs de spectacle dès 18 h 30 (027) 23 45 69.



Evelyne Levasseur et Pierre Augé: une tendresse décapante.

Ingénieurs valaisans

33 nouveaux diplômés de l'EPFL.

SION-LAUSANNE. - Récemment, 362 nouveaux ingénieurs ont reçu leur diplôme à l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne. Dans notre édition du jeudi 6 février, nous avons publié la liste des ingénieurs valaisans en microtechnique. Malheureusement, le nom d'un septième lauréat avait été oublié. Il s'agit de M. Olivier Bender (Fully).

A la lecture de cet article, plusieurs parents, à juste titre, nous ont fait part de leur étonnement de ne pas lire le nom de leur fille ou fils, lesquels figuraient pourtant parmi les lauréats. Voici la liste de tous les nouveaux ingénieurs valaisans, diplômés de l'EPFL en janvier:

Génie civil: Reynald Berthod (Orsières), Christophe Bressoud (Mayens-Vionnaz), Etienne Clivaz (Randogne), Christophe Dubuis (Sion), Alain Métrailler (Vétroz) et Claude-Alain Schmidhalter (Brigue).

Génie rural: Christophe Chat (Monthey) et Alain Valiquier (Neuchâtel).

Mécanique: Bertrand Bonvin (Sergy-Gare, Fr), Christo-

phe Bruttin (Randogne), Daniel Magnin (Martigny) et Benoît Olsommer (Monthey).

Electricité: Fabrice Bonvin (Montana), Patrick Brigger (Reussbühl), Bertrand Butzberger (Grimisuat), Marc Emery (Sion), Jacques Favre (Monthey), Marc Nicollerat (Martigny) et Sandra Reberod (Grand-Lancy).

Physique: Jack Bonvin (Arbaz), Benoît Duc (Sion) et Didier Raboud (Genève).

Chimie: Laurent Vianin (Prangins), Laurent Gasser (Sebsine) et Jean-Michel Gaudin (La Sage).

Science des matériaux: Réginald Germanier (Conthey).

En plus de Marc-André Posse (Prix Portescap en microtechnique), deux autres Valaisans ont obtenu des prix spéciaux: Patrick Brigger le prix Landry en électricité et Bertrand Bonvin le prix American Society of Mechanical Engineering en mécanique.

Nous adressons nos vives félicitations à ces nouveaux ingénieurs et leur souhaitons plein succès dans leur future carrière professionnelle. (gt)

Yeti Palace à Tsanfleuron

La hache de guerre ne sera pas déterrée.

SAVIÈSE. - Le Yeti Palace, c'est cette buvette construite à proximité de la Quille du Diable (tour Saint-Martin). En 1990, elle était agrandie par son propriétaire, sur territoire de Savièse et Conthey, sans autorisation valable. D'où le mécontentement des autorités valaisannes face à cette «invasion»...

A l'époque, on pouvait craindre que ce refuge ne devienne la «cabane de la discorde». Il n'en est rien. Soucieux d'entretenir de bonnes relations avec son voisinage, la Municipalité de Savièse est prête à renouveler la convention passée avec le propriétaire de la construction, pour l'autoriser à poursuivre son activité.

On peut s'entendre...

Hier matin au bureau communal de Savièse, le président André Reynard, accompagné du conseiller communal Norbert Debons et de Me Marius Héritier, accueillait les responsables du TPD (téléphérique Pillon-Diablerets), soit MM. Schwarz et Jotterand, respectivement président et directeur de cette société.

Le temps de faire le point de la situation et de s'expliquer sur divers détails, l'accord était conclu. La convention d'exploitation en vigueur sera maintenue, complétée d'un avenant précisant entre autres le libre accès pour les touristes aux installations sanitaires de l'établissement, et



On discute, on défend ses positions, on tombe d'accord. Et l'on se retrouve au carnotset municipal pour trinquer au maintien des bonnes relations entre voisins.

un droit de préemption sur cette cabane par le TPD en cas de cessation d'activité. Une solution qui convient aux responsables de l'exploitation touristique du glacier de Tsanfleuron, et que le Conseil communal de Savièse devrait entériner prochainement.

Des projets futurs

Les responsables du TPD ont

également annoncé qu'ils soumettront prochainement à l'Etat du Valais un projet de nouveau télésiège sur le glacier, permettant la liaison entre deux autres installations. Cet équipement se fera sur territoire valaisan, et la commune de Savièse n'y voit a priori aucun inconvénient, d'autant plus que toutes les précautions sont prises pour éviter de mettre en danger les sour-

ces saviésannes d'eau potable de la région.

Côté TPD, on voit d'un tout aussi bon œil la réalisation de la cabane que le Ski-Club de Savièse envisage de construire au pied du glacier, au lieu dit Prarochet. Un projet actuellement au bénéfice de toutes les autorisations nécessaires. Les travaux pourraient d'ailleurs débuter cette année déjà. (wy)

Journée de la famille à Sion

«Couples chrétiens, ayez le courage de votre identité!»

SION. - «La conception chrétienne du mariage et de la famille appartient à notre identité.» Cette phrase prononcée dimanche 9 février par l'évêque de Sion, le cardinal Henri Schwery, résumait l'esprit de la journée des foyers, qui ouvrirait solennellement une semaine intensive de réflexion dans le cadre du triennat de la famille dans le diocèse de Sion. Plus de 500 fidèles s'étaient rassemblés dimanche dans la salle de la Matze à Sion pour écouter, outre leur évêque, le cardinal Alfonso Lopez Trujillo, président du Conseil pontifical pour la famille. Le thème, «Témoignage de la famille dans le monde d'aujourd'hui», a permis à chacun de prendre à nouveau conscience de sa responsabilité de chrétien dans la défense de la vie et de la famille.

La journée s'est ouverte par une conférence du cardinal



De nombreux fidèles ont écouté le message des cardinaux Henri Schwery et Lopez Trujillo.

Schwery sur «La famille, Eglise domestique». L'évêque de Sion a saisi l'occasion de rappeler la responsabilité des chrétiens dans la défense de la vie et le respect de la personne humaine. Si au nom de la dignité de l'homme il est raisonnable de condamner la prostitution, l'adultère, les relations sexuelles hors mariage et l'avortement, le chrétien a une responsabilité plus grande: il doit dépasser les «normes éthiques que les sociétés d'aujourd'hui tentent de se donner» - dans les domaines médical, industriel, écologique - pour mettre en œuvre une morale qui proclame l'originalité du message chrétien.

Etre chrétien engage: il ne s'agit pas seulement, pour Mgr Schwery, «d'apporter de bonnes nouvelles», il faut aussi les réaliser.

«Ayez le courage de votre identité», s'est écrié l'évêque de Sion. Dans un monde pluraliste, pour témoigner de la dimension surnaturelle du mariage entre baptisés et de la réalité de la famille, «Eglise domestique» dans un monde marqué par «toutes sortes d'abus et de déviations graves allant de l'infidélité conjugale, de la pornographie à la violence et à l'esclavage».

«Une bonne nouvelle de joie»

Le cardinal Lopez Trujillo a traité deux thèmes complémentaires: «La famille: sécularisation et exigences de la foi» et «La famille, sanctuaire de la vie». La sécularisation, qui est aujourd'hui indifférence plus qu'athéisme militant, menace la famille chrétienne, a-t-il souligné. Dieu a «un projet original» sur la famille, a insisté le cardinal: dans cette perspective, la famille n'est pas une «martyre», une «nuit», elle est «une bonne nouvelle de joie dont le monde a besoin».

Affirmant que l'avortement et l'euthanasie sont des «assassinats», le cardinal Trujillo a invité les chrétiens à être porteurs d'une «culture de la vie» face à la «culture de la mort» dans laquelle baignent les sociétés actuelles (40 millions d'avortements légalisés chaque année dans le monde, selon l'UNICEF, qu'il a cité).

Il a mis en garde contre la banalisation de ces actes et appelé à une nouvelle prise de conscience.

Une messe pontificale a mis un terme à la journée. Elle était présidée par le cardinal Lopez Trujillo assisté du cardinal Schwery, de Mgr Henri Salina, abbé de Saint-Maurice, de Mgr Angelin Lovey,

abbé émérite du Grand-Saint-Bernard, du vicaire général, le chanoine Norbert Brunner et du vicaire épiscopal pour la partie francophone du diocèse, le chanoine Martial Caraux. La Schola de Sion animait la célébration. Dans son homélie, le cardinal Schwery a encouragé les couples chrétiens à témoigner, souvent à contre-courant, de l'amour du Christ pour son Eglise: «Vous voici envoyés par Dieu pour prouver au monde que l'amour conjugal, le mariage et la famille sont sauvés dès ici-bas, qu'ils peuvent et doivent être lieux de bonheur et d'épanouissement, mais pas à la mode de ce monde.» (id/cor)

Rozal a le bras long... Avec son élévateur à nacelle



L'élévateur à nacelle Rozal accomplit vos travaux en hauteur. Il domine toutes les situations!

CONTHEY. - A l'évidence, on ne peut prétendre qu'elle «fait dans le terre-à-terre». Elle serait plutôt du genre aérien. C'est effectivement l'entreprise qui... monte, puisqu'elle échafaude à longueur d'année. L'entreprise Rozal apporte la solution à vos travaux en hauteur. Qu'il s'agisse de peinture, de maçonnerie, de ferblanterie et de couverture, sans omettre le lavage et le nettoyage de façades, voire la pose d'enseignes, Rozal résout, d'un bras de... fer et pantographique, tous vos problèmes «d'altitude». Un élévateur à nacelle, juché sur poids lourd, déploie ses membres jusqu'à une hauteur de 26 mètres. Impressionnant de maniabilité, de rapidité, de précision et de grande sécurité, cet imposant camion-nacelle ne dédaigne pas la sophistication. Groupe électrogène, compresseur d'air, réservoir d'eau, prises électriques, eau courante et sous pression, air comprimé, treuil, téléphone, natel C et projecteur orientable composent ce pourfendeur d'air, véritable araignée métallique, besogneuse et méticuleuse.

Pour tous rens.: Rozal échafaudages, 1962 Pont-de-la-Morge, tél. et fax (027) 36 34 39 - Natel C (077) 28 48 18. (rb)

Votre rendez-vous d'affaires au centre ville

La Bergère

RESTAURANT-PIZZERIA
Av. de la Gare 30 - SION
- Assiette du jour Fr. 14.-
- et spécialités italiennes
- Salle à manger jusqu'à 30 pers.,
spécialités à la carte
Restauration chaude jusqu'à 0 h 30
Tél. (027) 22 14 81

Coop vous informe:

seulement
12.50

Bouquet de la St-Valentin
du 13 au 15.2.1992

Les défis Coop
à la vie chère

Prix choc

Collants «Seyance», duo, 90% polyamide,
10% lycra. Disponibles en
plusieurs coloris et tailles. **8.-**

Seulement jeudi,
vendredi et samedi
du 13 au 15. 2. 1992

Endives belges
le sachet de 500 g **2.-**

Toutes les pommes en cabas
de 2,5 kg ~~8.75~~ **6.75** de moins

Coop hits hebdo
du 12 au 18. 2. 1992

*Boules de Berlin
le sachet de 4 x 60 g ~~2.80~~ **2.20**

*Bonsoir - Café en grains Coop
décaféiné, le sachet de 250 g ~~2.60~~ **2.10**

*Espresso - Café en grains Coop
le sachet de 450 g ~~3.90~~ **2.90**

*Huile d'arachide Coop
la bouteille de 1 litre ~~5.20~~ **4.60**

*Midi Sugo
la boîte de 425 g ~~2.80~~ **2.20**

*Pâtes Traiteur Coop
Tortelloni farcis à la viande, tortelloni farcis
à la ricotta et aux épinards*, tortelloni verdi
et ravioli farcis à la viande
le sachet de 250 g ~~3.80~~ **3.-**

*Saucisses de Vienne
les 2 paires = 200 g, emballées sous vide ~~2.90~~ **2.30**

*Saucisses de Vienne light
les 2 paires = 200 g, emballées sous vide ~~3.20~~ **2.50**

*Caprice des Dieux
Fromage français à croûte fleurie,
60% mg/es, la boîte de 200 g ~~4.95~~ **3.95**

*Coop Citro, boisson de table
la bouteille de 1 litre (+ consigne) ~~1.70~~ **1.50**

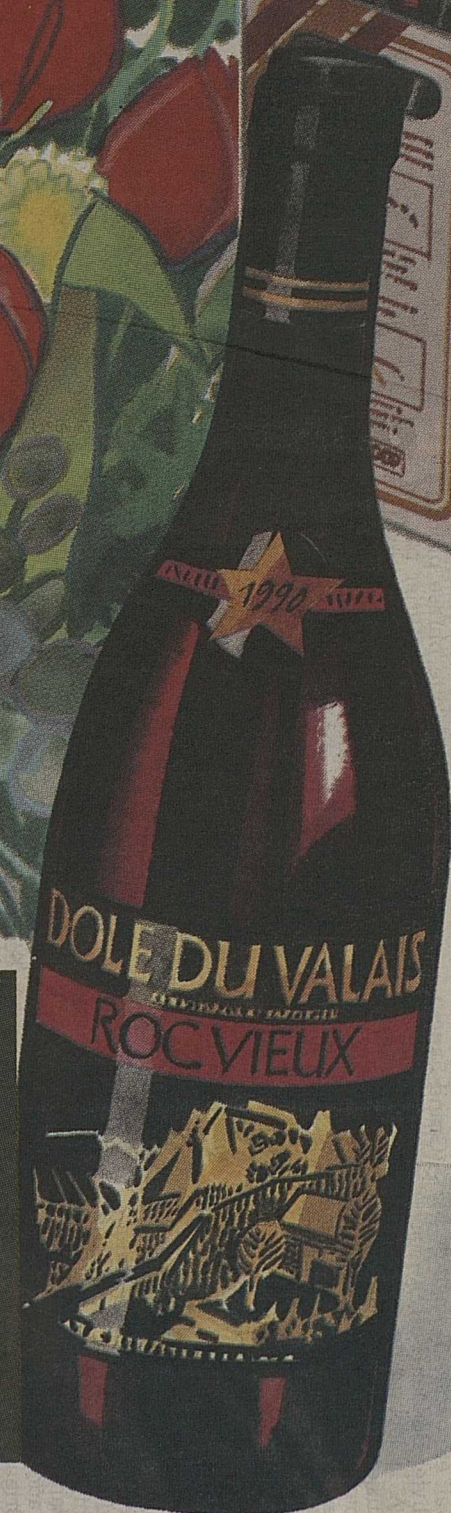
*Coop Orange, boisson de table
la bouteille de 1 litre (+ consigne) ~~1.80~~ **1.60**

Lessives et produits d'entretien

*Différentes lessives 3 à 5 fr. de moins
p. ex. Omo Concentrat, le baril de 3 kg ~~19.90~~ **14.90**



le kg
3.20
~~4.60~~
*Pommes frites Gold Star, surgelées
du 12 au 18.2.1992



le carton de 6 x 75 cl
38.40
~~50.40~~
*Dôle du Valais 1990 «Rocvieux»
du 12 au 18.2.1992



29.-
Jogging pour adultes, 50% coton/
50% polyacryl. Disponible en plu-
sieurs modèles, motifs, coloris et tailles.



Avec Coop vous éco-
nomisez cette se-
maine **23,2%**

Dans cette annonce, l'en-
semble des promotions si-
gnalées par un astérisque
représente une réduction de
23,2%.

Prix normal Fr. 108.55
Prix promotionnel Fr. 83.35
Vous économisez Fr. 25.20



Dans les Centres Coop et les Grands Magasins Coop.

Bhoutan, royaume du dragon

Diaporama avec neuf projecteurs.

SION. - A l'occasion d'une tournée en Suisse romande, l'association France-Bhoutan présentera un diaporama (avec neuf projecteurs) sur le Bhoutan, ce jeudi 13 février, à l'aula du collège des Creusets, à Sion. La projection commencera à 20 h 30.

Robert Dompnier

Les photos du diaporama ont été prises par Robert Dompnier qui s'est rendu une dizaine de fois dans l'Himalaya.

Il a été séduit par le Bhoutan, un petit pays de 1,3 million d'habitants, grand comme la Suisse, qui est « niché » entre l'Inde et la Chine. Ce pays est régi par une monarchie constitutionnelle où le bouddhisme est religion d'Etat.

Le Bhoutan est l'un des pays les plus mystérieux de la planète. Des bourgades médiévales, dominées par des sommets vertigineux et enneigés, sont chaque année le siège de festivals religieux tout à fait étonnants. (vp)



Le Bhoutan est l'un des pays les plus mystérieux de la planète.

Les dents du 3^e âge

L'état dentaire des personnes âgées est parfois catastrophique.

SION. - La Société valaisanne des médecins-dentistes, sous le patronage du médecin cantonal, le Dr Georges Dupuis, a organisé vendredi une conférence, donnée par le Dr Michel Deslarzes et Mme Suzanne Parutt, sur le thème: essai d'intégration d'un système de prophylaxie bucco-dentaire pour personnes âgées, handicapées et malades chroniques.

Ce titre un peu barbare cache une réalité bien connue, mais dont on n'a pas trop envie de s'occuper: l'état dentaire parfois catastrophique des personnes âgées, handicapées, ou malades chroniques.

Efforts de volonté

Il est vrai qu'une hygiène buccale efficace et régulière demande déjà de la part des bien-portants de constants efforts de volonté et un minimum d'habileté, ce qui n'est souvent plus à la portée des personnes dont l'état général est déficient. Elles sont donc dépendantes des soins du personnel hospitalier, qui n'est pas toujours suffisamment conscient de l'importance, une importance croissante, de ce problème.

Des lacunes

L'espérance de vie augmente, les progrès de la médecine dentaire en matière de prophylaxie aussi. Résultat: de plus en plus de personnes conservent leurs dents jusqu'à un âge avancé. Ce qui, en soi, est très encourageant. A condition qu'elles soient entretenues « jusqu'au bout ».

D'après les conférenciers, habitués il est vrai aux conditions très lourdes et difficiles de la géronto-psychiatrie, les soins courants sont trop sou-

vent négligés dans les homes et en milieu hospitalier: l'effectif est insuffisant, le personnel a d'autres priorités, et n'est pas suffisamment informé.

A cet effet, les deux conférenciers et le professeur Philippe de Crousaz ont préparé une brochure intéressante, simple et pratique, pour guider le personnel soignant dans ce domaine apparemment mal aimé!

Ce qui ne devrait pas empêcher un recours plus fréquent et régulier aux hygiénistes dentaires, qui sont à même de prévenir, en tout cas de dépister, les grosses catastrophes qui se préparent en douce...

Le problème est tout aussi grave en ce qui concerne les interventions du médecin-dentiste proprement dit. Si la situation n'est pas trop critique dans les régions à faible densité de population, dans les grands centres urbains, elle est difficile à maîtriser: les patients âgés ou handicapés sont les laissés pour compte des soins dentaires. Pour des raisons pratiques, et financières.

Urgences

Il est urgent de mettre sur pied, et c'est devenu une des préoccupations prioritaires de la Société suisse des médecins-dentistes pour l'ensemble de la Suisse, un programme de médecine dentaire destiné aux personnes âgées et handicapées, de manière analogue aux mesures de prévention dentaire des jeunes en vigueur dans les écoles.

Ce qui ne saurait se faire sans l'engagement des pouvoirs publics... (cb)

Haut-Valais

Amendes au radar

BRIGUE-NATERS. - Depuis quelques mois déjà, dans le but d'éviter les abus et tenter d'améliorer la qualité de l'air, les communes de Brigue et Naters ont mis en place un système de radar.

Les premières expériences

faites au niveau de ce nouveau service s'avèrent particulièrement significatives: au cours de plus de quarante contrôles effectués à divers endroits des deux communes, 300 conducteurs ont été surpris à circuler à une vitesse de 15 kilomètres supérieure à celle prévue. Chacun d'eux s'est vu infliger une amende d'ordre de 100 francs.

Pour les 90 automobilistes qui avaient adopté une vitesse encore supérieure, le montant de l'ardoise oscille entre 150 et 650 francs.

Toutes les opérations se déroulent en étroite collaboration avec les polices communales intéressées et en coordination avec le brigadier Hans Eyer de la gendarmerie cantonale. (lt)

RÉDACTION DU HAUT-VALAIS
3900 Brigue

Louis Tissonnier (lt)
☎ (028) 23 10 77
Telex (028) 47 31 45

Jean-C. Granger (jcg)
☎ (028) 24 21 45
Fax (028) 24 21 07

Un très, très long tunnel

Conférence italo-suisse en prévision de la mise en service de Domodue.

BRIGUE-DOMODOSSOLA. - Les représentants suisses et italiens des chemins de fer et des douanes se sont rencontrés dans la cité frontalière, en prévision de la prochaine mise en service de la nouvelle gare de triage de Domodue.

Or, selon nos confrères italiens, les mois passent et le risque que l'Ossola, en particulier l'étroite et tortueuse route du val Divedrao, soit quotidiennement envahie par des centaines de camions déchargés à Iselle par les chemins de fer helvétiques, devient toujours plus réel et concret. Alors que, dans le tunnel, les trains-navettes continueront à circuler.

La presse transalpine laisse clairement entendre que les convois qui transportent les autos entre Brigue et Iselle ne seront pas supprimés comme la direction des CFF l'avait annoncé dans un premier

temps. La régie fédérale des transports a officiellement communiqué que ce service, vital pour l'économie valaisanne et de l'Ossola, poursuivra son activité. Toute décision pour les trains-navettes est renvoyée dans l'attente d'un référendum sur le financement des transports d'intérêt général, souligne la «Stampa» de Turin à ce propos.

Compliments, mais...

La rencontre tenue à Domodossola pour examiner les problèmes inhérents à l'ouverture du nouveau triage international, a donné lieu à des compliments des hôtes helvétiques. Mais - ajoutent nos confrères - il n'y a pas encore complète concordance de vues sur le futur du trafic des marchandises à travers le Simplon. Forts d'un récent accord signé au niveau communautaire, les Suisses travail-

lent dans la réalisation de la fameuse «route roulante», celle des camions chargés sur les trains.

Par la même occasion, les interlocuteurs suisses ont rappelé que les travaux exécutés dans le tunnel du Simplon vont bon train et que pour la fin de 1994 serait complète la troisième voie qui devrait permettre le passage des mastodontes de la route sur les trains à travers le tunnel du Lötschberg.

Du côté italien, en revanche les programmes font défaut, surtout ceux à brève et moyenne échéance. Les chemins de fer transalpins (FS) ne semblent effectivement pas voir d'un bon œil le simple équipement de la galerie hélicoïdale entre Iselle et Varzo pour diriger les camions par rail jusqu'à Domodossola. Du point de vue commercial, l'opération ne devrait pas être à l'avantage des FS

qui ont investi 700 milliards dans les nouvelles installations de Domodue.

Unique solution

Pour les cheminots transalpins, l'unique solution réside dans une modernisation de la ligne Domodossola-Novare, avec la complète électrification et l'adaptation du gabarit de quelques galeries pour le transport des camions par rail, jusqu'aux stations à l'intérieur du pays. Un sujet délicat sur lequel a insisté d'une manière particulière l'administration de la province de Novare.

Pour l'heure toutefois, il n'y a pas d'engagements définitifs et précis pour arriver au rendez-vous helvétique de 1994. Tout au plus, on a annoncé un investissement de 30 milliards (36 millions de francs) pour la seule électrification.

Qu'ajouter après ça, sinon rappeler à nos amis italiens que pour améliorer les voies de communication du BLS-Simplon, les investissements helvétiques ne sont pas inférieurs aux leurs et que seule une étroite collaboration, entre les régions transfrontalières concernées, pourra nous conduire ensemble à la sortie de ce long, très long tunnel... Louis Tissonnier

Visa pour les vacances

13-17.2. 1992

Camping & Caravaning • motos • vélos

BEAULIEU • LAUSANNE

Pollueurs à la caisse

Les fautifs sèchement verbalisés à Ried-Brigue.

RIED-BRIGUE. - Sise au pied du col du Simplon, la commune de Ried-Brigue est sur le point de jouer un rôle de pionnier en matière de protection de l'environnement. Responsable de ce département, le conseiller communal Othmar Kämpfen est en effet persuadé.

Les pollueurs, fauteurs de décharges sauvages, n'ont qu'à bien se tenir. Les fautifs seront verbalisés et contraints de s'acquitter d'amendes pour le moins salées, allant jusqu'à 2000 francs. Les autorités communales concernées sont d'avis que c'est à ce prix, à ce prix seulement, qu'elles arriveront à atteindre leur objectif. Celui d'assurer à la nature les soins qu'elle mérite.

Selon notre propre enquête, bien que les premières expériences laissent entrevoir des résultats positifs, l'introduction de la taxe pour sacs à ordures pourrait être à l'origine d'une recrudescence du nombre des pollueurs. Déverser clandestinement les déchets sur le territoire du voisin ou de la communauté revient évidemment moins cher. Sans la mise en place d'un service de surveillance approprié.

Dans la commune voisine de Termen, par contre, les contrôles effectués à ce propos démontrent une meilleure discipline dans ce domaine. Mais à partir du moment où tel ne serait plus le cas, l'administration communale con-

cernée pourrait suivre l'exemple donné dans ce domaine par celle de Ried-Brigue.

Pour la petite histoire, notons que la ville fédérale connaît de sérieux problèmes à ce sujet. Plutôt que d'ajouter une taxe au prix de vente du sac à ordures, on a préféré faire coller sur le sac un timbre dont le montant doit correspondre au volume du contenu.

Mais, comme ces vignettes peuvent être facilement contrefaites, comment s'étonner si sur la place bernoise, on en trouve déjà à profusion et à des prix défiant toute concurrence? Suite à une enquête de l'autorité judiciaire, il s'avère que ces faux timbres ont été confectionnés par une imprimerie de Domodossola... (lt)

En cas de brûlures d'estomac, d'indigestion...

Rennie

soulage vite

En pharmacies et drogueries

1992: coup de frein à Lens

Hier soir avait lieu l'assemblée primaire de la commune de Lens. Une septantaine de personnes étaient présentes. Une soirée calme et sans histoire pour une assemblée qui a pris connaissance de la gestion des comptes 1991 et du budget 1992.

Baisse des investissements

LENS. - Au chapitre du budget 1992, le président de la commune, M. Ulysse Lamon, note que les grands travaux concernant les constructions de bâtiments, tels que le centre de congrès Le Régent ou le nouveau centre administratif communal, vont connaître un sérieux coup de frein. Commentant la situation actuelle M. Lamon nous explique que: «Les années qui viennent seront marquées par les économies. Les grands projets ont été réalisés, et de toutes façons, nous vivons une période de restrictions budgétaires. Les projections d'entrées fiscales pour 1993-1994 devront tenir compte des déclarations basées sur 1991-1992. Et l'on connaît la situation économique actuelle sur ce sujet.

Pour ces prochaines années il nous restera encore la cons-

truction de la maison du feu, sur l'emplacement de l'ancienne maison d'école. Pour ce projet, le budget prévu dépassera les 600 000 francs.

Amélioration du réseau routier

Il y aurait encore de nombreuses améliorations à apporter au réseau routier. Là aussi nous avons un budget prévu relativement important. Mais l'époque actuelle est aux recours et les projections que nous pouvons faire pour 1992-1994 sont soumises aux aléas des procédures d'opposition.

D'autres postes importants concernent l'approvisionnement en eau potable et le renouvellement du réseau d'égouts. La situation fiscale très favorable de la commune est un des facteurs qui la rendent attractive. La population augmente régulièrement. Nous sommes contraints d'autre part d'évacuer toutes nos eaux usées à la step communautaire de Granges, ce qui nous oblige à améliorer notre réseau de conduites.»

Dépenses d'entretien

La tendance actuelle est à l'entretien et à la rénovation. Cela vaut également pour Lens. Le budget de fonction-

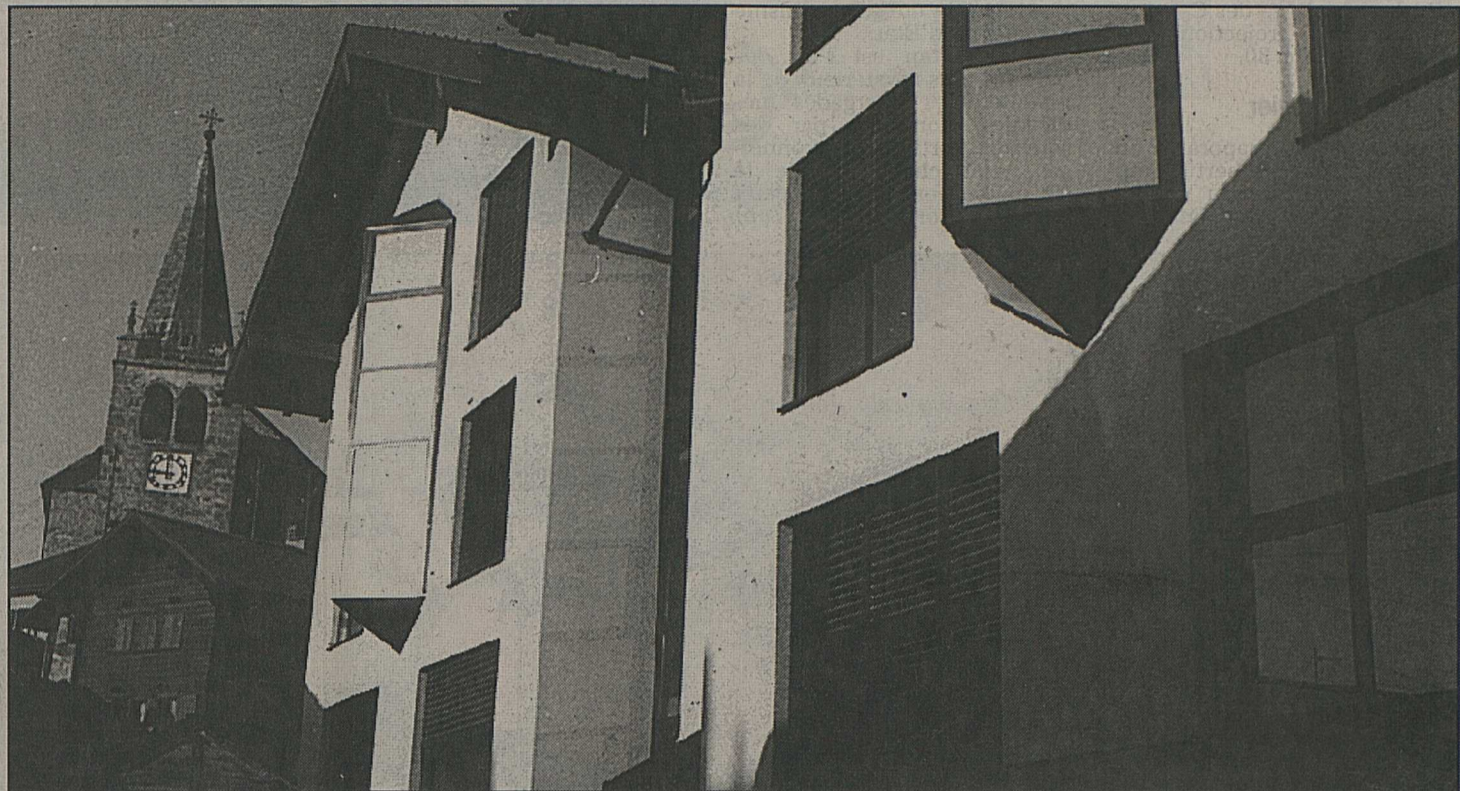
nement prévu connaît une croissance régulière d'un peu plus de 6%. Le budget concernant les charges de personnel connaît, lui, une augmenta-

tion modérée, de 9% environ par rapport à 1991, ce qui signifie stabilité.

«Même si les investissements budgétés en 1993-

1994 semblent relativement élevés (plus de deux millions de francs) ils faut les considérer avec prudence, eu égard à l'amélioration du réseau rou-

tier notamment. Le budget idéal avoisinerait celui de 1992, autour des 1,5 million de francs», conclut M. Lamon. (pc)



Le nouveau bâtiment administratif de Lens inauguré récemment.

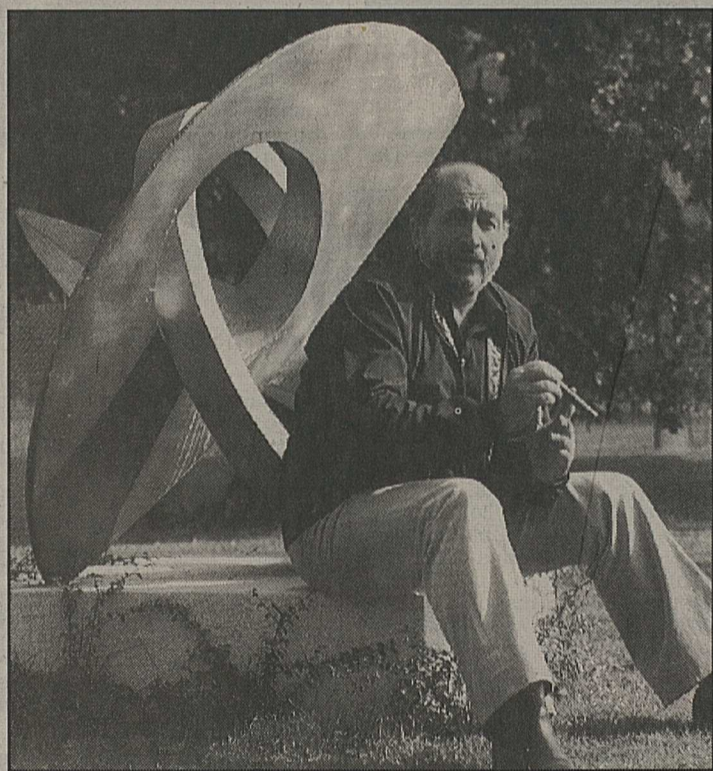
De la lave en fusion

Jusqu'au 21 mars à la galerie Robyr à Crans-Montana.

CRANS-MONTANA. - La galerie Annie Robyr propose jusqu'au 21 mars, une très belle exposition de l'artiste André Bucher. Elle est ouverte du lundi au samedi de 15 heures à 18 h 30.

D'origine suisse, né en Afrique en 1924, André Bucher passe sa jeunesse au Tessin; il y fait notamment la connaissance du sculpteur Giacometti qui a exercé une grande influence sur son orientation artistique. Après des études aux Beaux-Arts de Zurich et à Paris, il complète sa formation par différents séjours à Berlin, Londres, Rome, aux Etats-Unis et au Japon.

Depuis 1949, il vit et travaille à Genève. Dès 1967, il se consacre exclusivement à la sculpture en recherchant la pureté des lignes entre le classicisme figuratif et l'abstraction. Ses thèmes préférés s'inspirent de la dualité dans le monde. Depuis 1976, il affine son expression par une approche directe de la nature, en intégrant la lave en fusion, travaillé directement sur le volcan Etna. Ainsi il cherche à exprimer dans son œuvre l'unité fondamentale du monde, en travaillant la matière de la matière, la pierre liquide. Ses sculptures, réalisées à partir de la lave, ont fait l'objet de nombreuses expositions individuelles et collectives tant en Suisse qu'à l'étranger. (dac)



L'artiste à côté d'une de ses sculptures.

Assistance aux réfugiés

Le Conseil de direction de la Croix-Rouge suisse (CRS) a approuvé le budget 1992 de l'institution, qui affiche un volume de dépenses atteignant presque les 102 millions de francs. Ce montant représente une augmentation substantielle par rapport au budget 1991 (83,5 millions).

Parmi les postes les plus importants figure l'assistance aux réfugiés reconnus et aux demandeurs d'asile, avec 33,2 millions de francs. Grâce aux nouveaux accords passés avec la Confédération, l'aide aux réfugiés, un mandat confié à la CRS par la Confédération et les cantons, sera enfin en mesure de s'autofinancer dès 1992. Cela signifie qu'il sera possible d'équilibrer le budget de ce secteur d'activités sans puiser dans les dons reçus de la population. Le deuxième poste le plus important est celui des activités à l'étranger, puisqu'il affiche un volume de dépenses de 29,9 millions, dont seul 1,3 million ne pourra pas être couvert par des fonds dont l'affectation est précisée par les donateurs. Pour 1992, l'excédent de dépenses est évalué à 49 000 francs.

Le comité central de la CRS

a voté des crédits pour différentes activités à l'étranger, notamment 2,2 millions pour des médicaments et du matériel chirurgical de première nécessité, en faveur des populations gravement touchées par la guerre du Golfe dans le nord et le sud de l'Irak. Les réserves en antibiotiques, produits d'anesthésie et matériel de suture sont en effet pratiquement épuisées dans cette région. Les fournitures envoyées par la CRS permettront aux hôpitaux bénéficiaires de poursuivre leurs interventions chirurgicales d'urgence.

D'autres crédits ont été votés pour la Yougoslavie, où la CRS a déjà envoyé en deux expéditions 7000 paquets contenant des vivres pour une valeur de 420 000 francs, en faveur des victimes de la guerre déplacées de leurs villages en raison des conflits.

Plus de 2,3 millions de francs iront entre 1991 et 1995 au très efficace programme de médecine ophtalmologique mené au Népal par la CRS. De cette somme, plus d'un million provient de l'action Vieil Or menée en Suisse depuis un certain nombre d'années. (c)

Zone rouge pour l'hélico

SIERRE. - Cela fait quinze ans en Valais que l'on traite les vignes par hélicoptère. C'est un moyen connu qui, combiné avec les traditionnelles applications au sol, a fait ses preuves. Le grand avantage de l'hélicoptère n'est plus à prouver: il peut traiter de

grandes surfaces dans un temps record. D'autre part, son coût demeure très concurrentiel par rapport aux moyens conventionnels. Depuis cinq ans, le même principe a été essayé avec succès pour le traitement des abricotiers, ainsi que pour l'épandage des engrais dans les vergers. Dans notre région, ils sont nombreux les viticulteurs qui font appel à ce mode de sulfatage qui demande

pourtant de la part des pilotes de suivre certaines règles très strictes notamment pour éviter de polluer les torrents, bises, forêts et bosquets.

Actuellement la commune de Sierre met à l'enquête publique le plan de l'ensemble des parcelles du district qui seront «visitées» par l'hélicoptère. Les plans montrent très clairement les zones qui sont protégées et que les pilotes doivent éviter. (dac)

En bref

Convocation de l'assemblée primaire

L'assemblée primaire de la commune de Chippis est convoquée le 14, 15 et 16 février 1992.

Vote anticipé

Les personnes empêchées de participer au scrutin ordinaire pourront remettre leurs bulletins de vote au président de la commune, dans la forme prévue à l'art. 22 de la loi sur les élections et votations du 17 mai 1972. A cet effet, le président de la commune se tient à la disposition des intéressés aujourd'hui, mercredi et demain jeudi, de 17 à 18 heures au bureau No 2 du centre administratif.

Ouverture des bureaux de vote: vendredi 14 février, de 17 h 30 à 18 h 30. Samedi 15 février, de 13 h 30 à 14 h 30. Dimanche 16 février, de 10 à 20 heures. (c)

Ski en famille

VERCORIN. - Le concours interne du Ski-Club Vercorin-Brentaz a connu un joli succès le week-end passé. Le meilleur temps de la journée a été réalisé par Jean-Luc Bétrisey. Ces joutes ont permis, entre autres, à une dizaine de familles de se mesurer sur un parcours sélectif. Anne-Sophie, Alexandre et Guy Loye remportent la première place dans cette catégorie. (dac)

Valais d'autrefois

SIERRE. - L'exposition de peintures sur le «Valais d'autrefois» présentée au musée Antille rencontre un grand succès et elle est prolongée jusqu'à fin mars. (dac)

Appui à l'allaitement

SIERRE. - La soirée d'information et d'échange mensuel du groupe d'appui d'allaitement aura lieu ce soir, à 20 heures. Elle se passera au 15, avenue Général-Guisan, 4e étage. Maman, papa et bébé sont les bienvenus.

Serge Sierro sur Canal 9

SIERRE. - Serge Sierro sera élu au Conseil d'Etat. Pour faire plus ample connaissance avec le successeur de M. Comby, Radio Rhône et Canal 9 ont allié leurs forces pour une émission spéciale. Des journalistes seront présents (ce soir à 20 heures sur Canal 9) pour vous dévoiler tout ce que vous avez toujours voulu savoir sur Serge Sierro sans avoir osé le demander. Sous la houlette de Geneviève Zuber, seront présents François Dayer du «Nouvelliste», Stéphane Favre du JDS, et Marc Biderbost pour Canal 9.

Quatre personnalités en deux minutes chacune exprimeront leur avis en ce qui concerne l'expérimentation animale et les caisses-maladie.

«Amarock»

En seconde partie d'émission, vous pourrez découvrir le magazine «Amarock», troisième du nom. Au sommaire: un clip de Denis Rabaglia, des petites annonces, un petit concours et une page de publicité. Une nouvelle rubrique démarre ce mercredi, celle consacrée aux instruments de musique. Ce soir: la batterie.

Les rediffusions de vendredi et dimanche soir à 20 heures ne comprennent que le magazine «Amarock», votations obligent. (dac)

Minijournal

Dans le cadre de cette émission spéciale, Manu Berclaz parlera des autres projets de

VOTATIONS FÉDÉRALES

Ça suffit! NON et NON

- La situation économique se dégrade à la vitesse grand V;
- Des postes de travail sont déplacés à l'étranger;
- Hausses d'impôts, de taxes, de l'essence sont prévues par le Conseil fédéral.

Et, deux initiatives, l'une sur les caisses-maladie, l'autre sur l'expérimentation animale veulent aggraver la situation. Elles précèdent une dizaine d'autres votations allant dans le même sens.

Ça suffit. Il faut dire **2xNON** le 16 février et s'occuper des vrais problèmes: entreprises qui ferment, chômage, récession, etc.

UN GROUPE DE CITOYENS EXASPÉRÉS

NON à une initiative fiscalement insupportable



L'initiative des caisses-maladie prend des subventions dans la caisse fédérale et ne dit pas comment compenser. Ce sera par les taxes et impôts. Et là, la coupe est pleine.

Je dis NON à l'Initiative des caisses-maladie.

Adolphe Ribordy, député.

Nouvelliste

SPORT

COMBINÉ NORDIQUE

HOCKEY SUR GLACE

BASKETBALL

AUTOMOBILISME

Option française 23

Les Suisses dos au mur 24

Désillusion de Martigny 30

F 1: cela se précise 32

EMIL FREY S.A., SION
Rue de la Dîxence 83
Tél. (027) 31 50 50

TOYOTA - JAGUAR - ROVER
RANGE ROVER - SUBARU



Le plus grand choix à Sion!!!



ALBERTVILLE 92.



Résultats

Val-d'Isère. Combiné alpin messieurs: 1. Josef Polig (It) 14,58 points; 2. Gianfranco Martin (It) 14,90; 3. Steve Locher (S) 18,16; 4. Jean-Luc Crérier (Fr) 18,97; 5. Markus Wasmeier (All) 32,76; 6. Kristian Ghedina (It) 38,96; 7. Ole Kristian Furuseth (No) 40,47; 8. Xavier Gigandet (S) 41,21; 9. Takuya Ishioka (Jap) 51,83; 10. Lasse Arnesen (No) 51,93; puis 21. Paul Accola (S) 90,96; 24. Daniel Vogt (Lie) 112,92; 29. Markus Fosser (Lie) 146,09; 30. Achim Vogt (Lie) 172,91. 37 classés.

Slalom du combiné: 1. Furuseth 1'41''04; 2. Locher 0''40; 3. Kimura à 0''51; 4. Crérier à 1''05; 5. Polig à 1''12; 6. Ishioka à 1''38; 7. Martin à 1''72; 8. Kosir à 2''23; 9. Pujol Planella à 2''53; 10. Peter Ditschev (Bul) à 2''56. Puis: 13. Wasmeier à 4''11; 15. Gigandet à 6''15; 23. Daniel Vogt à 12''79; 26. Accola à 14''75; 30. Fosser à 18''54; 36. Achim Vogt à 26''82. 37 classés.

1re manche: 1. Hubert Strolz (Aut) 48''08; 2. Lubomir Popov (Bul) à 0''64; 3. Ishioka à 1''37; 4. Kimura à 1''39; 5. Crérier à 1''60; 6. Locher à 1''82; 7. Martin à 2''08; 8. Pujol Planella à 2''32; 9. Furuseth à 2''51; 10. Crossan à 2''69. Puis: 12. Polig à 3''19; 14. Wasmeier à 4''21; 15. Ghedina à 4''35; 18. Gigandet à 5''27; 20. Thorsen à 6''51; 28. Paul Accola à 8''00. 55 partants, 42 classés. Ont notamment été éliminés: Stefan Eberharter (Aut), Rainer Salzgeber (Aut), William Besse (S).

2e manche: 1. Furuseth 50''45; 2. Polig à 0''44; 3. Locher à 1''09; 4. Kosir à 1''50; 5. Kimura à 1''63; 6. Crérier à 1''96; 7. Ghedina à 2''03; 8. Martin à 2''15; 9. Ditschev à 2''35; 10. Wasmeier à 2''41. Puis: 14. Gigandet à 3''39; 28. Accola à 9''26. 42 partants, 37 classés. A notamment abandonné: Strolz.

La déception des favoris



Malchance, manque de concentration, les deux grands favoris furent battus. La déception se lit sur leur visage, Paul Accola (à gauche) et Hubert Strolz.

SKI ALPIN

Locher joue le bronze

Personne n'y croyait. Meme pas Steve Locher. Puis Strolz chuta...

Troisième du combiné, le Valaisan offre à la Suisse sa première médaille des Jeux. Rassurant.

De notre envoyé spécial Gérard Joris

La Suisse tient enfin sa médaille. Elle respire et sourit enfin à pleines dents. Après trois jours de misère, d'espoirs déçus, de doute, concrétisés par une descente complètement ratée, dimanche, au lendemain de la cérémonie d'ouverture, elle a eu la réaction d'orgueil qu'on était en droit d'attendre d'elle. Ce ouf de soulagement, cet instant de bonheur désespérément attendu mais fiévreusement espéré par toute la délégation helvétique, contrairement à ce que l'on pourrait croire, ce n'est pas Paul Accola, le grand favori de l'épreuve du combiné, qui le lui a apporté, mais bien Steve Locher. En grosses difficultés dans la première manche - porte enfourchée après quelques secondes de course, incident qui l'a contraint à remonter quelques portes et qui s'est soldé par la perte de quelque huit secondes - le Grison a passé le témoin au skieur valaisan lors de la course de vérité. Un témoin que Steve Locher a empoigné à pleines mains. Excellent 12e, la veille, de la descente, le Valaisan n'a pas tremblé devant les responsabilités à l'occasion du slalom. Seul à pouvoir sauver l'équipe de Suisse d'un nouveau désastre après la mise «hors course» du leader de la coupe du monde dans la première man-

che, il a relevé le défi. En seigneur, au terme d'une seconde manche remarquable, ponctuée d'un presque sans-faute sur le plan technique mais surtout d'un temps que seuls le Norvégien Furuseth et l'Italien Polig allaient parvenir à battre. Une telle démonstration, mélange judicieux d'audace et de sécurité, méritait bien de déboucher sur un acquis, acquis que l'alchimiste valaisan transformait in extremis en bronze. Ouf!

A la raclette

La Suisse tient sa médaille. Il s'en est fallu d'un rien qu'elle ne lui échappe. Quatrième du classement provisoire après la première manche derrière l'Autrichien Strolz, l'Italien Martin et le Français Crérier, Steve Locher a dû s'en remettre à la malchance du champion olympique de Calgary pour venir prendre place sur la troisième marche du podium. Aérien dans la première manche, Hubert Strolz s'envolait, en effet, à tire-d'aile vers la médaille d'or lorsque survint l'incident, bête comme tous les incidents. A quatre portes de l'arrivée, l'Autrichien se laissait malencontreusement surprendre par une plaque de glace et sortait. De virtuel quatrième qu'il était à ce moment-là, Steve Locher devenait inespéré troisième. La Suisse tenait sa médaille. A la raclette. Une médaille qu'on attendait plutôt, après sa brillante 5e place dans la descente, de la part de Paul Accola. Las. Comme Girardelli et Mader, la veille, en descente, comme



Tout sourire. De gauche à droite, Steve Locher (bronze), Josef Polig (or) et Gianfranco Martin (argent).

Strolz, hier, le Grison n'allait pas au bout de son pensum. Un départ difficile, une porte enfourchée et c'était le couac. Un couac que le clown de Davos prolongeait dans la seconde manche en insultant le public et le sport par sa grossière attitude mais qui se terminait surtout par une nouvelle déconvenue du Grison, en train de passer gentiment à côté de l'événement numéro un de la saison.

Double italien

Strolz et Accola hors course, Locher médaillé de bronze,

restait à attribuer les médailles d'or et d'argent. La première, contre toute attente, est venue orner le cou de l'Italien Josef Polig (24 ans). La seconde celui de son compatriote Gianfranco Martin (22 ans). Ni l'un ni l'autre ne sont véritablement des inconnus. Huitième du combiné de Kitzbühel, le premier à quelques références à faire valoir en

coupe du monde. Sa 7e place dans le slalom de Madonna di Campiglio, cette saison, et sa 8e dans le combiné de Kitzbühel soulignent une évidente polyvalence. Excellent descendeur (2e de la descente du combiné, lundi), son dauphin passe, quant à lui, pour un des grands espoirs du ski italien. Steve Locher n'a pas à rougir de sa troisième place derrière les deux Transalpins.

RÉACTIONS A CHAUD

Jean-Pierre Fournier, chef du ski masculin

«J'ai encore la boule à l'estomac. Cette course m'a mis dans tous les états. Jamais elle n'aurait dû se courir. La piste a été honteusement préparée. Les organisateurs n'ont commencé à travailler sur le tracé que lundi, en fin d'après-midi. Les traceurs, eux, n'ont pu intervenir qu'à 19 heures et, à 2 heures du matin, il y avait en-

core du monde sur la piste. C'est inadmissible. Nous avons demandé aux organisateurs de reporter la course d'un jour afin de prendre le temps de préparer le tracé. Ils n'en ont pas tenu compte. Le résultat est catastrophique. La première manche s'est courue sur une piste impossible, pleine d'irrégularités, de trous. Elle était quasi inskiable. L'après-midi, ça allait un peu mieux mais on était loin du compte. C'est indigne des Jeux. Cela dit, je suis très satisfait de la médaille de Steve. Elle arrive à point nommé pour lui et pour l'équipe. C'est excellent pour la suite des Jeux.»

Didier Bonvin, entraîneur des techniciens

«L'état de la piste était catastrophique mais nous l'avons pris du bon côté. Cet état d'esprit nous a sûrement servi. Dans ce slalom, tout était mal parti pour nous avec l'accroc de Paul Accola. Paul éliminé de la course aux médailles, il nous restait à jouer notre joker, un peu comme à Calgary quand Accola avait pallié l'abandon de Pirmin Zurbriggen. Nous avons alors demandé à Steve d'assurer un peu le premier parcours, d'aller à tout prix jusqu'à l'arrivée. C'est ce qu'il a fait. Dans le deuxième, il a très bien skié. Steve a été à la hauteur de ses responsabilités aussi bien, hier, en descente qu'aujourd'hui en slalom. Dans les deux courses, il m'a fait vrai-

ment plaisir. Cette médaille va le mettre en confiance pour la suite des Jeux et surtout pour le géant de mardi prochain, qu'il va préparer dès aujourd'hui, chez lui, à Veysonnaz. Après ce qu'il a fait aujourd'hui, il peut nous valoir encore d'autres satisfactions. En géant et, peut-être, en slalom. Ce résultat le met en bonne position pour la sélection.»

William Besse (éliminé dans la première manche)

«Je n'avais pas de grandes ambitions dans ce slalom. Pour moi, tout s'est très vite passé. Après six ou sept portes, je me suis laissé prendre sur le ski intérieur et je n'ai pas pu redresser la situation. Je termine les Jeux par cette élimination mais ce n'est pas trop grave. Dès maintenant, je dois penser aux prochaines courses de coupe du monde.»

Xavier Gigandet (8°)

«Cette piste était difficile à skier. Pour avoir une chance de médaille, il aurait fallu laisser les slalomeurs à cinq secondes au moins en descente. Or, ils terminent tous à deux secondes ou moins. C'est impossible de revenir pour nous. A mon avis, ces descentes sont trop faciles. Nous ne parons pas avec les mêmes chances dans les combinés des Jeux ou des championnats du monde.» (jo)

DU TAC AU TAC

- Steve Locher, cette médaille vous l'attendiez vraiment?

- Après la descente et surtout les abandons de Girardelli et de Mader, je savais, oui, que je pouvais monter sur le podium, mais à condition de bien skier et de passer.

- Elle a finalement tenu à bien peu de chose. Comment avez-vous vécu la descente de Strolz?

- Quand je suis arrivé au bas de la piste et que j'ai vu que j'étais seulement 3e, je me suis dit que c'était fichu, que j'allais terminer 4e, à la plus mauvaise place. Il fallait vraiment un accident de Strolz pour que je reste sur le podium. Quand il est tombé, je n'ai pas éclaté de joie. J'étais content mais un peu malheureux pour lui. En combiné, il faut avoir beaucoup de chance. J'en ai bénéficié ici. C'est la loi du sport.

- Où, à votre avis, avez-vous perdu la médaille d'or? Dans la descente ou dans le slalom?

- Dans la première manche du slalom. En descente, je ne pouvais pas tellement faire mieux. Dans la première manche du slalom, en revanche, je me suis un peu retenu. J'ai aussi fait beaucoup de fautes. On m'avait averti du problème de Paul et demandé de skier pour passer l'arrivée.

- Vous regrettez maintenant?

- Non, pas du tout. Maintenant que je suis médaillé, je ne regrette rien. Une médaille aux Jeux, c'est fantastique. Même si c'est du bronze.

- Entre les deux manches, qu'avez-vous fait?

- Je suis rentré à l'hôtel et j'ai dormi.

- Qu'est-ce qu'elle représente pour vous, cette médaille?

- Une belle récompense. C'est super.

- Vous la dédiez à quelqu'un?

- A mon entourage, entraîneurs en tête.

- A vos parents aussi?

- A mes parents aussi, oui, et à mon fan's-club. Cela fait plaisir de se sentir soutenu. Ils ne sont au moins pas venus ici pour rien.

- Certains ont beaucoup critiqué l'état de la piste? Votre avis sur ce sujet?

- Dans la première manche, c'était franchement impossible de skier. Les skis allaient dans tous les sens et il y avait des trous. La seconde, heureusement, était un peu mieux préparée.

- Après cette médaille, comment voyez-vous la suite des Jeux?

- Elle va, bien sûr, me motiver encore plus, m'inciter à prendre encore davantage de risques. Maintenant, je n'ai rien à perdre. Quoi qu'il arrive, j'aurai réussi mes Jeux.

- Vous courrez pour l'or, mardi prochain, en géant?

- (Sourire). On court toujours pour faire le mieux possible, donc pour l'or.

- Vous allez le préparer ici, le géant?

- C'était d'abord prévu que je rentre aujourd'hui. Maintenant, je vais sûrement rester encore ce soir ici pour fêter cette médaille. Je rentrerai en Valais, demain (réd. aujourd'hui), pour m'entraîner en géant. Je reviendrai à Val-d'Isère vendredi soir.

- G. Joris

COMBINÉ NORDIQUE

Une option pour Fabrice Guy

Les Suisses entameront le fond avec un lourd handicap.



Hippolyt Kempf, la grosse déception, le champion n'est plus que l'ombre de lui-même.

Mission accomplie. Attendu par toute la France après ses quatre victoires décrochées cette saison en cinq épreuves, Fabrice Guy s'est placé en position idéale sur le tremplin du Praz à Courchevel pour enlever la médaille d'or du combiné nordique. Troisième derrière l'Autrichien Klaus Ofner et le Japonais Reiichi Mikata, le Jurassien s'est ouvert une voie royale vers le titre. Relative déception côté suisse, avec un 20e rang conjoint pour Andreas Schaad et Marco Zarucchi, et un plongeon au 36e dessous (son classement...) pour Hippolyt Kempf, le champion olympique en titre.

médaillé d'or l'an dernier aux «mondiaux» de Val di Fiemme et vainqueur de la coupe du monde 1990-1991, évite une journée de deuil à la Norvège en se classant 9e à l'50''7 d'Ofner. Compte tenu de sa classe en fond, une place sur le podium ne lui paraît pas inaccessible.

Hippolyt Kempf jette un doute quant à la suite de sa carrière: «Je ne sais pas encore si je continue. Il reste la compétition par équipes à disputer, la décision sera prise après.» On ne serait guère surpris, cependant, que le Lucernois ait déjà fait son choix. Et qu'il se révèle négatif. La médiocrité ne sied pas à un ex-champion olympique, Hippolyt Kempf, en homme intelligent et sensible, le sait mieux que personne.

Zarucchi, la lueur

Seul Helvète à pouvoir se prévaloir d'une chance de classement final honorable, Andreas Schaad (26 ans) a réalisé un concours correspondant à ses possibilités (80,5-84-83 m) mais son 20e rang à 3'02'' ne laisse guère de place au rêve. «J'attendais un peu mieux, mais je n'arrive pas à me libérer totalement en concours. Si je veux «attaquer», cela ne passe pas», analysait le Schwytzois. A l'instar de Kempf, il évoquait le changement de style: «Cela nous a perturbés, mais c'est uniquement de notre faute. La modification intervenue en novembre n'était pas trop tardive: regardez les Japonais, qui sautent en V depuis trois semaines...»

Anonymat...

Champion olympique à Calgary il y a quatre ans, Hippolyt Kempf avait sans doute perdu son titre avant même de s'élaner sur le tremplin de Courchevel. Seul un miracle aurait pu le relancer dans la course aux médailles après une saison totalement ratée. En partie retrouvé aux entraînements, le Lucernois donnait cependant l'impression de pouvoir passer la main de façon relativement honorable. Déclassé sur le tremplin (un 3e bond honorable à 83 m après deux essais à 78,5 et 74,5 m), «Hippi» le héros de Calgary disparaîtra aujourd'hui de l'actualité dans l'anonymat. «C'est le sport», déclarait laconiquement le Lucernois, dont la déception était tempérée par des ambitions de départ limitées. «Après les entraînements, j'avais un peu repris espoir, mais aujourd'hui j'étais terriblement crispé.» Largement au-dessous de sa valeur durant tout l'hiver, Kempf (26 ans) attribue ses difficultés à l'adoption d'un style de saut en V auquel il n'a jamais pu s'adapter. Mais il incrimine également la préparation menée par l'équipe de Suisse: «Nous avons voulu tout miser sur les Jeux, mais je crois que nous avons commis l'erreur de faire trop d'entraînements et de compétitions.» Interrogé sur son avenir,

Retard surmontable

Crédité de bonds à 87 m 5 et 85 m 5 m, Fabrice Guy (23 ans) s'élançera aujourd'hui sur les 15 km avec 42''7 de retard sur Ofner (89,5-89 m) et 26''7 de handicap sur Mikata (89,5-87,5 m). Il précédera immédiatement l'Autrichien Klaus Sulzenbacher, qui partira sur ses talons. Et l'on ne voit guère ce trio de modestes fondeurs résister au Français de Mouthé, excellent pour sa part sur les lattes. A moins de briser un ski, Guy devrait rapporter aujourd'hui à la France sa première médaille d'or dans la discipline.

Si les Japonais ont tenu la vedette hier (Mikata 2e, Ogiwara 6e), la surprise est venue de la déconfiture des Norvégiens, traditionnellement à la pointe des débats dans une compétition qu'ils ont inventée. Knut-Tore Apeland 36e, Trond-Einar Elden (champion du monde 89) 39e, Baard-Jørgen Elden 45e et dernier (!), seul Fred-Börre Lundberg,

LUGE

Vers un triplé autrichien

L'Autriche semble bien s'acheminer vers un triplé dans l'épreuve monoplace des Jeux, à La Plagne. Au terme des deux premières manches, les sœurs Doris et Angelika Neuner ainsi qu'Andrea Tagwerker occupent en effet les trois premières places du classement provisoire. Et ce, malgré un protêt déposé par les équipes d'Italie, d'Allemagne et des Etats-Unis, concernant les chaussures des Autrichiennes. Mais le jury n'y a rien trouvé à redire.

D'ailleurs, ce résultat enregistré mardi à La Plagne n'est guère surprenant. Première, Doris Neuner (21 ans) avait terminé quatrième des «mondiaux» de 1991 avant de gagner deux épreuves de coupe du monde cet hiver. Sa sœur

ainée Angelika (23 ans) pour sa part avait remporté le bronze aux «européens» de cette année et s'était classée à trois reprises deuxième en coupe du monde.

Résultats

La Plagne. Dames, monoplace. Positions après deux manches: 1. Doris Neuner (Aut) 1'33''354 (46''590 + 46''764). 2. Angelika Neuner (Aut) 1'33''529 (46''805 + 46''764). 3. Andrea Tagwerker (Aut) 1'33''781 (46''853 + 46''926). 4. Susi Erdmann (All) 1'33''886 (47''020 + 46''866). 5. Gerda Weissensteiner (It) 1'33''942 (46''954 + 46''988). 6. Camy Myler (EU) 1'34''023 (46''974 + 47''049). 7. Erica Terwilligar (EU)

d1'34''218. 8. Gabriela Kohlisch (All) 1'34''278. 9. Natalia Yakuchenko (CEI) 1'34''321. 10. Irina Gubinka (CEI) 1'34''448. 24 concurrentes en lice.

Ils viennent des Caraïbes

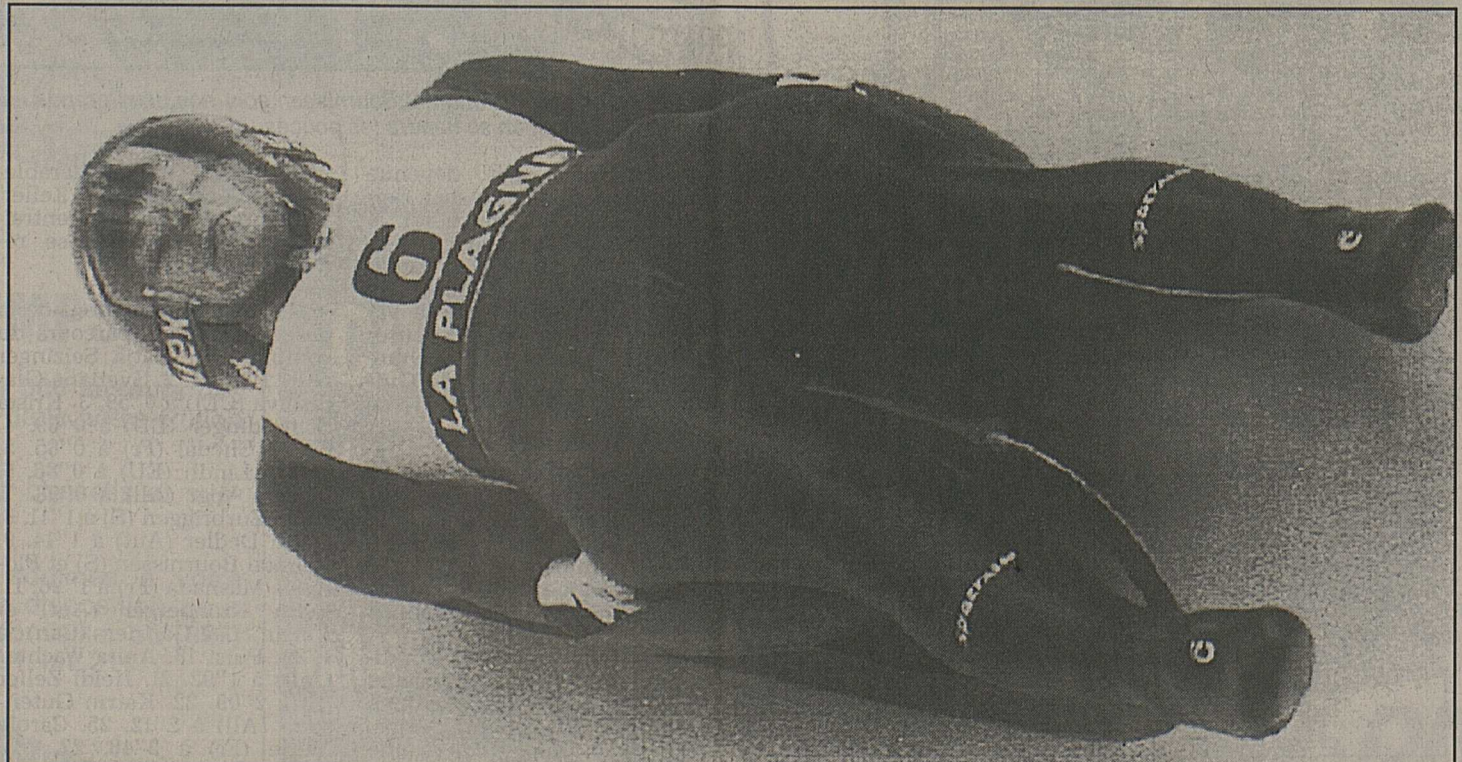
Les bobeurs et lugeurs des Caraïbes attirent immanquablement la curiosité à La Plagne. Mais qu'est-ce qui fait donc courir les enfants du soleil et des plages dans un boyau réfrigéré?

Le paradoxe, pourtant, s'efface rapidement devant des raisons culturelles et politiques. La plupart des îles des Caraïbes n'existent que sous la dépendance plus ou moins

directe des Etats-Unis où le bobsleigh a une longue tradition. D'autre part, la discipline attire les sprinters (pousseurs) qui constituent une des forces sportives de ces pays ensoleillés, notamment la Jamaïque.

En luge, les représentants des îles Vierges, Bermudes, mais aussi d'Argentine et d'Espagne, s'entraînent ainsi durant l'hiver en Europe grâce à l'aide financière de la FIL et sous la direction d'entraîneurs de qualité, dont l'Autrichien Günther Lemmerer.

Certains athlètes, «barrés» dans leurs pays, choisissent aussi l'une des îles comme deuxième patrie, telle l'Américaine Anne Abernathy, représentante des îles Vierges en luge.



Doris Neuner: chef de file d'une formidable équipe de lugeuses autrichiennes. Ces filles, tenez-vous bien, atteignent une vitesse de pointe de 115 km/h à La Plagne!

Ski de fond

Satanée altitude!

Les skieurs de fond n'ont pas apprécié l'option en altitude prise par les organisateurs avec le site des Saïsses, et l'Américain Bill Koch et le Norvégien Vegard Ulvang, médaillés d'or du 30 km, le font savoir.

Le village olympique est situé à 1650 m, un record pour les Jeux et la coupe du monde, et la piste de fond, dessinée par l'ancien champion français Jean-Paul Pierrat, à 1707 m, limite autorisée par la Fédération internationale (FIS).

Pour le vétéran Bill Koch, médaillé d'argent sur 30 km aux Jeux de 1976, c'est beaucoup trop élevé pour ce sport pratiqué traditionnellement dans les vallées. «Je suis aussi bon que n'importe qui à cette hauteur, concède l'homme des Rocheuses, mais, dans un sens, il est injuste de courir en altitude.»

Avis partagé par Vegard Ulvang, qui ajoute que «la compétition à haute altitude peut être très dommageable», car chaque athlète ne met pas le même temps à s'acclimater. «Björn Dählie (2e du 30 km) et moi-même avons dû passer beaucoup de temps pour nous habituer. Et cela nécessite beaucoup d'argent», ajoute-t-il.

Réplique

«Il ne faut pas être effrayé par l'altitude. Nous allons où il y a de la neige», réplique Bengt Bengtsson, le président du ski nordique à la FIS, qui rappelle que lorsque la fédération avait décidé en 1983 de passer de 1650 à 1800 mètres, les pays alpins voulaient même organiser des courses de fond à 2000 mètres.

Les Norvégiens, depuis trois ans, ont passé onze semaines à 1800-2000 mètres, un luxe que toutes les équipes n'ont pu s'offrir. Ce qui expliquerait leur triplé sur 30 km...

La gazette

Sans flamme

Les Arcs ont perdu un instant leur flamme. La neige et le vent ont en effet eu raison du symbole olympique durant la nuit. Celle-ci a été pour le moment éteinte par mesure de sécurité.

Killy réaliste

Comme on lui demandait s'il serait tenté d'organiser d'autres Jeux olympiques, Jean-Claude Killy a été très net: «Les premiers sont un privilège. Les seconds seraient un suicide.»

Tentations

Les entraîneurs de bobsleigh et de luge surveillent attentivement leurs athlètes logés au Club Méditerranée d'Aime-la-Plagne. Ils doivent en effet garder un œil sur le bar et un autre sur les «GO», les «gentilles organisatrices», comme ce club de vacances les appelle depuis sa création.

Les grands moyens

Surya Bonaly, l'espoir français de médaille en patinage artistique, est tellement sollicitée que son agent a dû engager deux attachés de presse pour la durée des Jeux. Et comme la jeune fille et sa famille sont écologistes, les dossiers de presse ont été imprimés sur du papier recyclé.

JO à la télé

Aujourd'hui

12 h 05 - 13 h 15 (DRS) Descente combiné dames

14 h 25 - 15 h 45 (TSR) Ski nordique: 15 km combiné individuel

16 h 25 - 19 h (TSI) Hockey sur glace: France - Suisse

19 h - 19 h 20 (TSR) Fans de sport.

20 h 10 - 22 h 45 (TSI) Hockey sur glace: CEI - Tchécoslovaquie

22 h 45 - 23 h 15 (TSR) Fans de sport Panorama de la journée

Demain

9 h 50 - 11 h (TSI) Slalom combiné dames Première manche

9 h 55 - 11 h 30 (TSR) Ski nordique: 10 km messieurs

11 h 25 - 12 h 30 (TSI) Ski artistique (bosses)

12 h 55 - 14 h (TSI) Ski nordique: 5 km dames

13 h 50 - 15 h (TSI) Slalom combiné dames Deuxième manche

19 h - 19 h 20 (TSR) Fans de sport

23 h 05 - 23 h 35 (TSR) Fans de sport Panorama de la journée

Nouvelliste

SPORT

RÉDACTION CENTRALE 1950 SION

(027) 297 511

HOCKEY SUR GLACE

Les Suisses déjà le dos au mur



Cet après-midi, face à la France, notre équipe jouera un véritable quitte ou double.

keystone

Après les deux défaites subies à Méribel, l'équipe suisse de hockey sur glace se voit déjà contrainte de jouer le dos au mur. Elle va connaître en effet un véritable quitte ou double mercredi lors de son troisième match (16 h 30), contre une équipe de France qui n'a cessé de surprendre depuis le début du tournoi olympique.

Que la Suisse se soit inclinée, même nettement, contre la CEI puis contre le Canada n'a rien de déshonorant. C'est la façon dont ces défaites ont été concédées, la léthargie dont les joueurs ont fait preuve, contre le Canada no-

tamment, qui laisse craindre le pire.

L'entraîneur Juhani Tamminen a bien dû se convaincre que quelque chose ne tournait pas rond au sein de sa sélection: «Le bloc de Mario Rottaris fut le seul à évoluer à son niveau habituel», a-t-il notamment déclaré. Ce qui confirme bien que, pour lui comme pour tous ceux qui ont assisté à la rencontre, les Fredy Lüthi, Sven Leuenberger et autre Sandro Bertaglia, soit ceux que l'on attendait pour diriger la manœuvre, n'ont été que l'ombre de ce qu'ils sont habituellement.

Pour tenter de rafraîchir l'atmosphère de plus en plus pesante de La Tania, où ses poulains se sentent comme en prison, Tamminen a accordé hier «quartier libre» à ses joueurs.

L'entraînement prévu a été annulé et les sélectionnés ont été conviés à un repas à Méribel.

En ce qui concerne le match contre la France, Andy Ton n'est pas certain de le jouer. Il souffre toujours de sa blessure à l'épaule. Pour Doug Honegger, le tournoi olympique est terminé. Victime d'une fracture d'un doigt, il est reparti hier pour la Suisse pour y

subir une intervention chirurgicale.

L'équipe qui jouera contre la France devrait être la suivante:

Gardien: Renato Tosio. Premier bloc: Sandro Bertaglia, Sâmi Balmer; Andy Ton-Manuele Celio, Thomas Vrabec, Jörg Eberle. Deuxième bloc: Sven Leuenberger, Patrice Brasey; Peter Jaks, Gil Montandon, Patrick Howald. Troisième bloc: Andreas Beutler, Dino Kessler; Keith Fair, Mario Rottaris, Mario Brodmann. Réservistes: André Künzi, Fredy Lüthi, André Rötheli. (si)



ALBERTVILLE 92.



Humeur

Décidément, la déroute helvétique se poursuit. La poisse colle aux lattes de nos skieurs alpins et nordiques, et les hockeyeurs n'ont déjà plus aucune motivation. Quelle désastre pour ce début des Jeux, et tous nos espoirs de médailles se sont bien estompés. Car l'on croyait à l'or en descente et encore plus fort pour le classement du combiné masculin. Certes, cela n'enlève rien à la prestation du Valaisan Steve Locher, qui a bien mérité le bronze de cette épreuve bidon. Evidemment, si les ténors n'avaient pas connu l'élimination, cette troisième place aurait plus de valeur. Mais ne faisons pas la fine bouche, car peut-être que Locher sera le seul à revenir au pays avec une médaille, mis à part celle d'or en chocolat de Conny Kissling!

Attitude indigne

Mais revenons à ce slalom du combiné, dans lequel des spécialistes ont laissé des plumes, à commencer par le super-favori Paul Accola, qui devait logiquement s'approprier l'or. Il n'en fut rien, quatre petites portes et le Grison s'en alla aux pâquerettes... Que l'actuel leader de la coupe du monde prenne part à la deuxième manche pour les points FIS, d'accord, mais qu'il se moque du monde, il y a un pas que cet estimé coureur n'aurait pas dû franchir. Même si Accola fut sifflé par un public peu sportif, lors du deuxième parcours, son comportement devant des millions de téléspectateurs était indigne d'un athlète d'élite. On peut comprendre sa déception, mais de là à narquer ses admirateurs, c'est un peu gros.

Ainsi, après trois jours de course, les espoirs helvétiques s'amenuisent. Reste à voir comment les filles se comporteront dans leurs épreuves. On devrait être en partie fixé aujourd'hui avec la descente du combiné.

Dans cette attente, savourons ce qui est pris, la médaille de bronze de Steve Locher.

Jean-Pierre Bähler

Combiné messieurs: le champion en bref

Josef Polig (It), né le 9 novembre 1968 à Vipiteno-Sterzing (Bolzano). Palmarès. Champion olympique du combiné d'Albertville en 1992 (6e de la descente et 5e du slalom spécial). Coupe du monde: 6e du géant d'Alta Badia en 1992; 6e du géant de Park City en 1992; 7e du slalom de Madonna di Campiglio en 1991; 8e du combiné de Kitzbühel en 1991; 9e du géant de Waterville Valley en 1991; 10e du slalom de Veysonnaz en 1990. Championnats du monde: 9e du combiné de Vail en 1989. Premiers JO. (si)

SKI ALPIN

Chute de Sabine Ginther

Le dernier entraînement de la descente du combiné a permis aux Suissesses Zurbriggen et Bournissen de revenir parmi les meilleures. On sera fixé aujourd'hui.

A Méribel, l'Allemande Katja Seizinger a réussi le meilleur temps du dernier entraînement de la descente féminine du combiné. Seizinger a devancé la Russe Svetlana Glad-

dishiva de 59 centièmes. Heidi Zurbriggen a pris la septième place à 1''11, Chantal Bournissen la neuvième à 1''26.

Après les chutes de neige de la nuit, la piste du Roc-de-Fer



Sabine Ginther, une prétendante à la victoire, ne sera certainement pas au portillon de départ ce matin.

asl arch.



Heidi Zurbriggen et Chantal Bournissen sont nos deux grands espoirs. En Valais, on se tiendra les pouces.

keystone

de Méribel était devenue beaucoup plus lente par rapport à lundi. «Aujourd'hui, la piste était beaucoup trop molle», expliquait Chantal Bournissen. «Dangereuse même.» Ces propos de la Valaisanne étaient malheureusement confirmés par la chute de l'Autrichienne Sabine Ginther, la grande favorite de ce combiné.

Sabine Ginther s'est mal réceptionnée après un saut et elle est tombée sur le dos. Sa participation à la descente d'aujourd'hui est, bien sûr, très incertaine. La décision ne devrait tomber que ce matin.

Avec ces nouvelles conditions de course, plusieurs skieuses du deuxième groupe ont signé d'excellents temps, à l'image de l'Américaine Krista Schmidinger (3e) et de la Française Cathy Chedal (4e). En revanche, cette nou-

velle donne a considérablement gêné Heidi Zeller. Deuxième du premier entraînement, la Bernoise se retrouve au 21e rang.

Méribel. Entraînement de la descente dames (parcours du combiné): 1. Katja Seizinger (All) 1'28''84. 2. Svetlana Gladishiva (CEI) à 0''59. 3. Krista Schmidinger (EU) à 0''69. 4. Cathy Chedal (Fr) à 0''85. 5. Hilary Lindh (EU) à 0''86. 6. Miriam Vogt (All) à 0''98. 7. Heidi Zurbriggen (S) à 1''11. 8. Karin Dedler (Aut) à 1''14. 9. Chantal Bournissen (S) et Florence Masnada (Fr) à 1''26. 11. Petra Kronberger (Aut) et Kerrin Lee-Gartner (Can) à 1''29. Puis: 18. Anita Wachter (Aut) à 1''92. 21. Heidi Zeller (S) à 2''09. 22. Katrin Gutensohn (All) à 2''12. 25. Carole Merle (Fr) à 2''48. 27. Michaela Gerg (All) à 2''77. 35. Marlis Spescha (S) à 3''62. 50 classées. (si)

Biathlon - 7,5 km dames

Anfissa Reszova ouvre le palmarès

Anfissa Reszova a ouvert le palmarès des épreuves olympiques de biathlon féminin, nouvelle discipline admise aux Jeux. Aux Saisies, la skieuse de Sverdlovsk, l'ex-Iekaterinbourg, s'est en effet imposée dans les 7,5 kilomètres, disputés dans des conditions difficiles, sous des chutes de neige incessantes et par un assez fort vent latéral, qui a surtout gêné les concurrents sur les pas de tir.

La Russe, qui est âgée de 28 ans depuis décembre dernier, s'est imposée, malgré trois tours de pénalisation, avec quinze secondes d'avance sur l'Allemande Antje Misersky et vingt secondes sur sa compatriote Jelena Bielova.

Si elle est ainsi devenue la première championne olympique de biathlon, Anfissa Reszova avait déjà connu les honneurs, il y a quatre ans, à Calgary, mais en ski de fond. Elle y avait en effet conquis la médaille d'or avec le relais soviétique après avoir gagné la médaille d'argent des 20 kilomètres. Mariée au lendemain de cette première consécration, elle avait arrêté la compétition pour mettre au monde une petite Dacha. Désireuse de renouer avec le sport de haut niveau, Anfissa Reszova n'avait plus trouvé place dans l'équipe de ski de fond. Elle s'est alors tournée vers le biathlon, spécialité dans laquelle son mari est entraîneur. Avec le succès que l'on sait désormais.

Résultats

Les Saisies. Biathlon. Dames, 7,5 km: 1. Anfissa Reszova (CEI) 24'29''7 (3 tours de pénalisation). 2. Antje Misersky (All) 24'45''1 (2). 3. Jelena Bielova (CEI) 24'50''1 (2). 4. Nadejda Alexieva (Bul) 24'55''8 (0). 5. Irina Adamickova (Tch) 24'58''1 (0). 6. Petra Schaaf (All) 25'10''4 (1). 7. Anne Briand (Fr) 25'29''8 (2). 8. Silvana Blagoeva (Bul) 25'34''0 (2). 9. Delphine Burlet (Fr) 25'50''5 (4). 10. Inga Kesper (All) 25'57''3 (2).

Anfissa Reszova

Première championne olympique de biathlon de l'histoire, Anfissa Reszova avait déjà connu son heure de gloire en remportant la médaille d'or du relais en ski de fond, avec l'ex-URSS, aux Jeux de Calgary, en 1988.

Anfissa Reszova. Née le 16 décembre 1964 à Sverdlovsk. 1 m 58, 52 kg. Principaux résultats. Biathlon: championne olympique 1992 des 7,5 km. Ski de fond: championne olympique du relais 4 x 5 km en 1988, médaillée d'argent sur 20 km (style libre).

Saut à skis

Entraînement pour le concours par équipes

Courchevel. Saut par équipes. Grand tremplin. 1re journée des entraînements. 1re manche: 1. Masahiko Harada (Jap) 126 m; 2. Ernst Vettori (Aut) 122; 3. Martin Höllwarth (Aut) 120; 4. Toni Nieminen (Fin) 116; 5. Heinz Kuttin (Aut) 115; 6. Jaroslav Sakala (Tch) et Jiri Parma (Tch) 114,5. Puis les Suisses: 9. Sylvain Freiholz 113,5; 22. Martin Trunz 106,5; 29. Stefan Zünd 104,5; 43. Markus Gähler 98,5. 2e manche: 1. Parma 125; 2. Vettori 118; 3. Nieminen et Matjaz Zupan (Slo) 117; 5. Harada 115; 6. Noriaki Kasai (Jap) 114,5. Puis: 11. Zünd 112; 34. Gähler 103,5; 39. Trunz 102,5; 40. Freiholz 102. (si)

GRANS-MONTANA

Piste nationale des championnats du monde

**SUPER SLALOM GÉANT
OPEN POPULAIRE**

pour la première fois, sur la fameuse piste des championnats du monde, du mur des Mélézes au stade d'arrivée.

29e coupe du Rawyl, mémorial Arthur-Clivaz.

Dimanche 23 février.

Inscriptions: chez Patrice Clivaz, La Rapire 3975 Randogne. Fax ou tél. (027) 41 44 17.

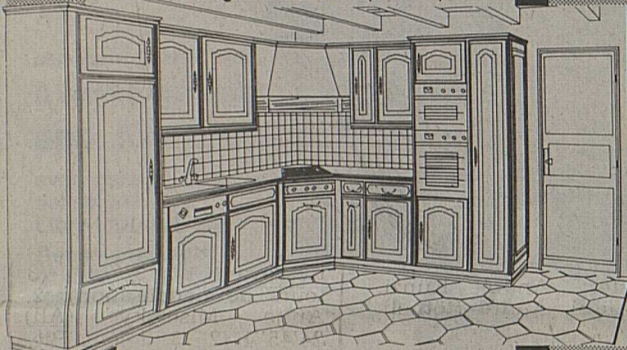
Fr. 28.- la course avec abonnement. Fr. 20.- pour juniors, Fr. 15.- pour OJ, prise des dossards: fond télécabine des Violettes.

SPONSOR:



**TRANSFORMATION
OU RENOVATION
de votre cuisine**

Faites confiance au spécialiste. Contemporaines ou rustiques les cuisines MAJO sont garanties 10 ANS (meubles)



- ◆ Gestion de l'ensemble de vos travaux
- ◆ Devis rapide sans engagement

MAJO 30 ANS

MAJO SA 1907 SAXON TEL 026/ 44 35 35
Ouvert le samedi de 09h 00 à 12h 00 - 13h 30 à 17h 00

Anny-Fleurs

**VENREDI 14 FÉVRIER
SAINT-VALENTIN**

chez *Anny-Fleurs*

C'est super... très grand choix et pour toutes les bourses.

Sion, av. de la Gare 8 S. et A.-C. Schroeter
Tél. (027) 22 25 32

Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

**AVIS
A NOS
ANNONCEURS**

Mercredi 11 mars

MODE PRINTEMPS-ÉTÉ

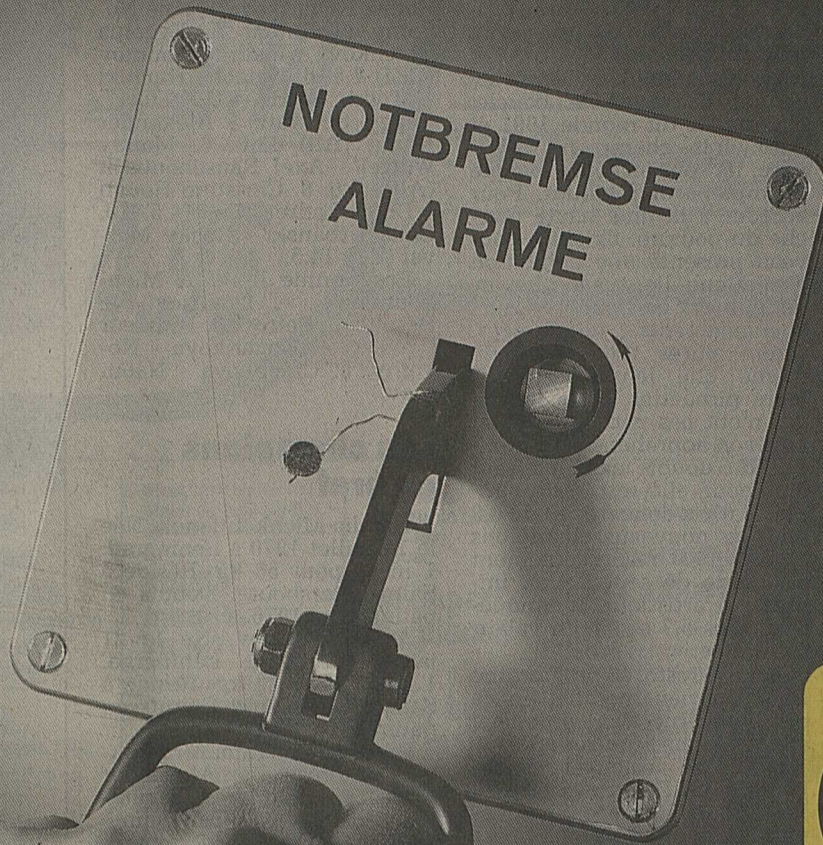
Nous proposerons à nos 117 000 lecteurs des pages consacrées à la mode dans notre édition du mercredi 11 mars.

Profitez-en en y insérant vos conseils et suggestions.

Nous sommes à votre entière disposition pour vous conseiller au (027) 29 51 51, int. 211.

EDITION A THÈME

**Réduire vos primes
d'un quart!
Cela ne tient qu'à vous!**



OUI

à l'initiative de vos caisses-maladie

Tirez, vous aussi, le frein de secours: en votant «oui» le 16 février, vous pouvez faire baisser la prime annuelle par assuré de 25 pour cent en moyenne!

Comité pour une assurance-maladie financièrement supportable

Incroyable mais vrai!

C'est le produit de l'année, créez votre propre affaire. Quelques heures par mois suffisent, rentabilité importante et immédiate avec exclusivité de secteur. Investissement à partir de 100 000 francs suisses.

Pour tous renseignements, tél. ce jour de 9 h à 19 h, Société Villard, tél. (0033) 89 45 67 63 ou fax (0033) 89 45 57 62, Mulhouse, France.

3-775051

**ANNONCES
DIVERSES**

A vendre

fumier

Fr. 15.- le m³, sur place, transport possible, analyse à disposition.

R. Stadler, culture de champignons, Aigle. Tél. (025) 26 21 49.

22-120-2096

M. Fofana

voyant médium, résout tous les problèmes, même les plus désespérés, amour, chance, amaigrissement, retour de l'être aimé, clientèle pour vendeur, désenvoûtement. Résultat immédiat. N'hésitez pas à venir. Paiement après le résultat.

Tél. (023) ou (0033) 50 35 14 06.

18-766708

Paiement dès la réussite pour tous ce que vous demandez

Professeur Bangoura

le plus connu des grands Marabouts d'Afrique, résout tous les problèmes des cas survenant tous les jours. Amour, chance, impuissance, amaigrissement, clientèle pour vendeur. Résultat le plus rapide avec la date que vous désirez obtenir.

Tél. (023) ou (0033) 50 35 18 11.

ÉCOLE PROFESSIONNELLE DE MASSAGE

- ★ Massages de base
- ★ Réflexologie, réflexo-thérapie
- ★ Drainage lymphatique, vertébrothérapie, anti-cellulite, amaigrissant, relaxation
- ★ Sportifs, polarité, shia-tsu
- ★ Massages digitaux faciaux

Cours du jour, du soir et en week-end

Ecole professionnelle d'esthétique, rue I.-Stravinsky 2, 1820 Montreux. Tél. (021) 963 70 64.

FULL-CONTACT
«le summum du dévouement»

Cours: lundi, jeudi et vendredi dès 18 h 30
COURS D'ESSAI GRATUIT

KARATÉ CLUB VALAIS

Fitness Center Rue du Sex 4
J.-C. KNUFFER SION
5° dan (027) 23 10 18



Veillez me verser Fr.

Je rembourserai par mois env. Fr.

Nom Prénom

Rue No

NP/Domicile

Date de naissance Signature

A adresser dès aujourd'hui à
Banque Procrédit 027 - 23 50 23
5, Av. des Mayennets 08.00 à 12.15 heures
1951 Sion 13.45 à 18.00 heures

Xprocrédit

Taux d'intérêts jusqu'à 16,5 % maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions.

1A/Nov/92/MI

PATINAGE ARTISTIQUE

Le romantisme au pouvoir

La boucle est bouclée pour Michkoutienok - Dmitriev.

Une fois n'est pas coutume, le public a été d'accord avec les juges: les spectateurs du palais des glaces d'Albertville ont accueilli par une «standing ovation» le programme libre des ex-Soviétiques Natalia Michkoutienok - Artur Dmitriev et les juges leur ont accordé un titre olympique parfaitement mérité et qui ne pouvait d'ailleurs guère leur échapper après un programme original qui avait frôlé la perfection.

Michkoutienok - Dmitriev ont ainsi bouclé la boucle: champions du monde 1991 et deux fois champions d'Europe, ils sont en toute logique champions olympiques. Pour accéder à la plus haute marche du podium, ils ont à nouveau présenté une exhibition exceptionnelle, sur le plan artistique en particulier. Leurs enchaînements, notamment, furent pures merveilles, de même que leurs portés et leurs pirouettes. Mais les juges n'ont pas pardonné à Natalia son appréhension chronique du double axel, un saut qui, pour elle, est resté simple. Il n'y a donc pas eu de 6,0 pour les nouveaux champions olympiques mais seulement une série de sept 5,9 en impression artistique et uniquement des 5,7 et 5,8 en valeur technique.

Pour le reste, ce programme libre n'a rien modifié, en ce qui concerne les premiers, aux positions acquises après le programme original. Michkoutienok - Dmitriev ont conservé leur première place devant leurs compatriotes Elena Bechke - Denis Petrov et les Canadiens Isabelle Brasseur - Lloyd Eisler. Ces derniers ont cependant été sérieusement inquiétés par les Tchécoslovaques Radka Kovarikova - René Novotny, qui ont réussi un programme remarquable, malheureusement entaché d'une chute de Radka sur le double axel. Finalement, les Canadiens se sont assurés la médaille de bronze grâce à cinq troisièmes places contre quatre seulement aux Tchécoslovaques.

Aucun des couples en lice pour les diplômes olympiques n'a réussi un programme parfait. Tous ont été victimes d'au moins une chute, tant la nervosité générale était grande. Ce sont toujours les patineuses qui ont chuté, à

l'exception toutefois de l'Américain Todd Sand, qui s'est retrouvé à deux reprises en mauvaise posture sur la glace.

Albertville. Epreuve par couple. Classement final: 1. Natalia Michkoutienok - Artur Dmitriev (CEI) 1,5. 2. Elena Bechke - Denis Petrov (CEI) 3,0. 3. Isabelle Brasseur - Lloyd Eisler (Ca) 4,5. 4. Radka Kovarikova - René Novotny (Tch) 6,0. 5. Evgenia Chichkova - Vadim Naoumov (CEI) 7,5. 6. Natacha Kuchiki - Todd Sand (EU) 9,0. 7. Peggy Schwarz - Alexander König (All) 11,0. 8. Mandy Wötzel - Axel Rauschenbach (All) 13,0. 9. Christine Hough - Doug Ladret (Ca) 14,5. 10. Calla Urbanski - Rocky Marval (EU) 14,5.

Programme libre: 1. Michkoutienok - Dmitriev. 2. Beschke - Petrov. 3. Brasseur - Eisler. 4. Kovarikova - Novotny. 5. Chichkova - Naoumov.

Les champions en bref

Natalia Michkoutienok. Née le 14 juillet 1970 à Leningrad. 1 m 59 pour 53 kg. Réside à Saint-Petersbourg. Débuts en patinage en 1976.

Artur Dmitriev. Né le 21 janvier 1968 à Leningrad. 1 m 83 pour 82 kg. Réside à Saint-Petersbourg. Débuts en patinage en 1974.

Entraîneur: Tamara Moskvina. Chorégraphe: Alexander Matveev. Palmarès: champions olympiques par couple 1992. CM: 3es 1990, champions du monde 1991. CE: 4es 1988, 3es 1989, 3es 1990, champions d'Europe 1991 et 1992. (si)

Répartition des médailles

	Or	Arg.	Br.	Total
CEI	3	1	2	6
Autriche	2	2	3	7
Allemagne	2	2	1	5
Norvège	1	1	1	3
Italie	1	1	0	2
Etats-Unis	1	0	0	1
Finlande	0	1	1	2
Chine	0	1	0	1
France	0	1	0	1
Canada	0	0	1	1
Suisse	0	0	1	1
Total	10	10	10	30



Artur et Natalia on fait l'unanimité. Dans le public et chez les juges.

Ski alpin

Protêt: décision dans trois semaines

Gianfranco Kasper, secrétaire général de la FIS, qui a pu être atteint par téléphone, a indiqué que la décision concernant le protêt de l'équipe de France contre les Italiens, au terme du slalom du combiné, ne serait pas rendue avant trois semaines.

«Il s'agit d'une question d'interprétation des surfaces de publicité sur les vêtements de course. Ce n'est en tout cas pas la faute des skieurs et je pense personnellement que le classement ne devrait pas être modifié», a-t-il déclaré, précisant par ailleurs que l'enquête prendrait du temps et qu'aucune décision ne pourrait être intervenue avant la fin des Jeux.

Ce sont les cinq lettres S I L V Y qui constituent la publicité incriminée. Si l'on mesure uniquement la surface des cinq lettres, les 50 cm² autorisés ne sont pas dépassés. Mais si l'on considère que les cinq lettres forment ensemble un logo publicitaire, la surface est de 75 cm². Et le protêt serait alors recevable.

Les Italiens ont présenté pour leur défense une lettre de la FIS datée du 23 décembre 1991 et félicitant la firme Silvy (pullovers) pour la qualité de son logo. Il y était dit notamment: «Nous avons mesuré votre logo et nous sommes arrivés à une surface de 49,875 cm². Nous félicitons votre dessinateur pour être arrivé aussi près des 50 cm² autorisés.»

Descente du combiné dames

Ordre des départs (12 h 15): 1. Svetlana Gladishiva (CEI). 2. Miriam Vogt (All). 3. Petra Kronberger (Aut). 4. Sabine Ginther (Aut) *. 5. Chantal Bournissen (S). 6. Régine Cavaignoud (Fr). 7. Michaela Gerg (All). 8. Heidi Zeller (S). 9. Kristin Krone (EU). 10. Kerrin Lee-Gartner (Ca). 11. Katia Zeizinger (All). 12. Krista Schmidinger (EU). 13. Regina Häusl (All). 14. Warwara Zelenskaia (CEI). 15. Heidi Zurbriggen (S). 16. Michelle McKendry (Ca). 17. Astrid Loedemel (Ho). 18. Emi Kawabata (Jap). 19. Tatiana Lebedeva (CEI). 20. Lucia Medzihradka (Tch).

* Forfait de Sabine Ginther sur blessure.

Caractéristiques de la descente: 2200 m, 648 m de dénivellation, 30 portes par Günther Hujara (All).

Bobsleigh

Meilleur temps pour Weder

Gusti Weder, avec Gerry Löffler comme freineur, a réussi le meilleur temps de l'entraînement de bob à deux d'hier, à La Plagne. Sous les chutes de neige, il est cependant resté assez loin, en 61"70, des temps enregistrés la veille sur une piste en bien meilleur état. Tout comme Christian Meili, cinquième temps avec Bruno Gerber, Weder avait donné congé à son freineur. Donat Acklin et Christian Reich ne prendront contact qu'aujourd'hui avec le tracé olympique. (si)

HOCKEY SUR GLACE

La logique encore et toujours

La logique a encore été respectée lors de la quatrième journée du tournoi de hockey sur glace. Favoris du groupe A, la Finlande, les Etats-Unis et la Suède ont imposé leur loi

devant respectivement la Pologne (9-1), l'Allemagne (2-0) et l'Italie (7-3). Le match le plus disputé de la journée fut l'affrontement entre les Américains et les Allemands. Dé-

cevante dimanche contre la Finlande, l'Allemagne a considérablement élevé le niveau de son jeu. Seulement, elle a payé un lourd tribut à son manque d'efficacité devant la

cage adverse. Victorieux grâce à des réussites de McInnis (26e) et Donato (52e), les Américains peuvent ainsi remercier leur gardien Ray Leblanc, remarquable. Par rapport à Calgary, la formation de l'insaisissable Dave Peterson affiche un réalisme défensif étonnant. Pour leur part, Finlandois et Suédois n'ont vraiment pas forcé leur talent pour cueillir un deuxième succès. Les Scandinaves n'en sont qu'au tour de chauffe.

Télégrammes

Finlande - Pologne 9-1 (4-0 1-0 4-1)

Méribel. 2959 spectateurs. Arbitre: Schnieder (All). Buts: 3e Jutila (Saarinen, Mäkelä) 1-0. 16e Helminen (Skriko, Mäkelä) 2-0. 18e Summanen (Lindroos, Tuomisto) 3-0. 19e Mäkelä (Laukkanen, Jutila) 4-0. 38e Järvenpää (Siren, Nieminen) 5-0. 46e Mäkelä (Nieminen, Järvenpää) 6-0. 55e Puzio (Swistak, Sroka) 6-1. 57e Selänne (Järvenpää) 7-1. 57e Tuomisto (Lindroos) 8-1. 60e Selänne (Ruotanen, Nieminen) 9-1. Pénalités: 6 x 2' contre la Finlande, 8 x 2' contre la Pologne.

Etats-Unis - Allemagne 2-0 (0-0 1-0 1-0)

Méribel. 6063 spectateurs. Ar-

bitre: Morozov (CEI). Buts: 26e McInnis (Mantha, 5 contre 4) 1-0. 52e Donato (5 contre 4) 2-0. Pénalités: 6 x 2' contre les Etats-Unis, 5 x 2' contre l'Allemagne.

Suède - Italie 7-3 (2-0 4-1 1-2)

Méribel. 3215 spectateurs. Arbitre: Schnieder (Aut). Buts: 4e Loob (Salming, Rundqvist) 1-0. 7e Sjödin (Viktorsson) 2-0. 22e Edstrom (Gustafsson, Ottosson) 3-0. 30e Kjellberg (Peter Andersson, Loob) 4-0. 36e Iovio 4-1. 38e Salming 5-1 (Erickson, Näslund, à 5 contre 4). 39e Salming (Ottosson, à 5 contre 4) 6-1. 45e Rydmark 7-1. 49e Ginetti 7-2. 60e Morozov 7-3. Pénalités: 4 x 2' contre la Suède, 6 x 2' contre l'Italie.

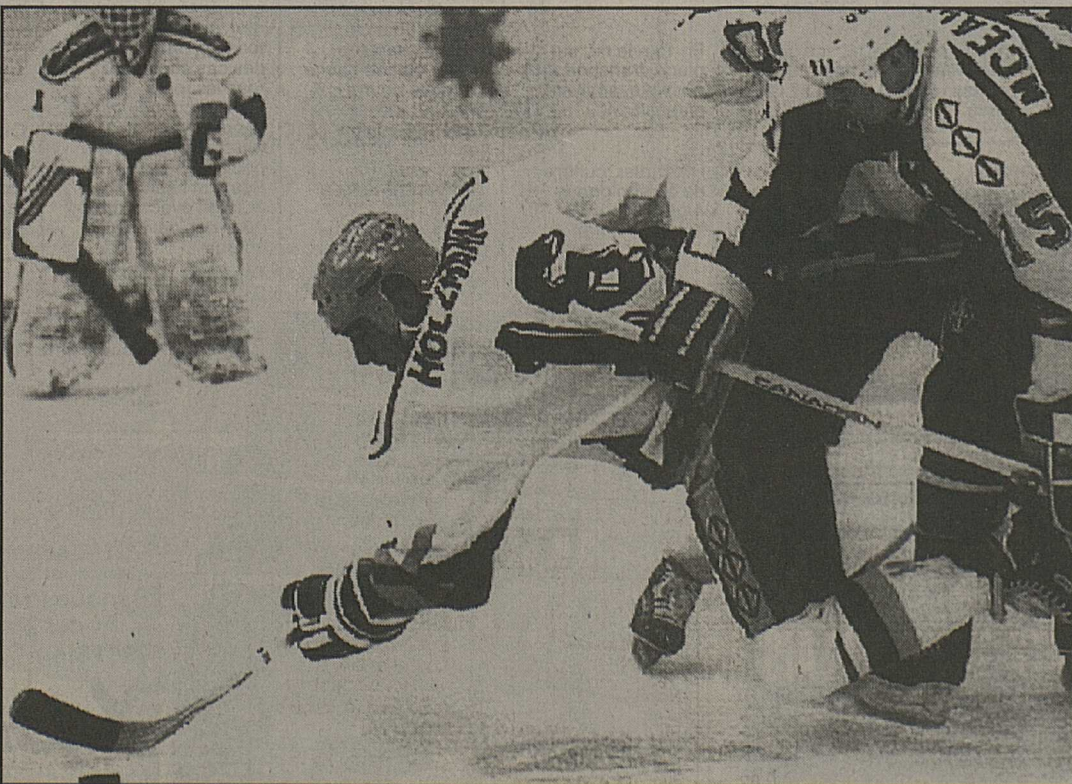
Le point

Groupe A

Finlande - Pol.	9-1 (4-0 1-0 4-1)
EU - Allemagne	2-0 (0-0 1-0 1-0)
Suède - Italie	7-3 (2-0 4-1 1-2)

Classement

1. Finlande	2	2	0	0	14	2	4
2. Suède	2	2	0	0	14	5	4
3. Etats-Unis	2	2	0	0	8	3	4
4. Allemagne	2	0	2	1	7	0	0
5. Italie	2	0	2	6	13	0	0
6. Pologne	2	0	0	2	3	16	0



Holzmann et l'Allemagne n'ont pas trouvé la faille. Le gardien Leblanc n'en a pas eu...

epa

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

ETIENNE LAUSANNE

Nous vous proposons un poste de **CONSEILLER TECHNIQUE**

Nous sommes l'entreprise générale suisse offrant tous les composants nécessaires dans le domaine du travail du bois. Nous connaissons les exigences des professionnels des secteurs industriels et artisanaux. Notre vaste assortiment se compose de machines et d'instruments de haute qualité. Nous savons aussi que les machines ne peuvent pas résoudre tous les problèmes.

Pour cela nous cherchons un **collaborateur au service extérieur** responsable, initiateur, indépendant et dynamique pour la région Suisse romande des cantons de Fribourg et du Valais, et partiellement de Vaud.

Nous souhaitons une personne au bénéfice d'une **formation technique** justifiant de quelques années d'expérience dans le service extérieur et disposant d'une bonne familiarité avec le monde technique CNC. Bonne connaissance de l'allemand nécessaire.

Si ce poste retient votre attention, et si vous êtes désireux de vous mettre au service d'une société dynamique, c'est avec intérêt que nous examinerons votre dossier.

Adressez votre candidature complète à :

ETIENNE S.A.
Centre romand
Daniel Küng
1029 Villars-Sainte-Croix, Lausanne
Tél. (021) 635 11 92

ETIENNE AG
Personalabteilung Marcel Studer
Horwerstrasse 32
6002 Luzern
Tél. (041) 492 000

Petite industrie métallurgique de la région sierroise cherche,
pour entrée immédiate ou à convenir
technico-commercial
capable de s'occuper d'administration, de développer de nouveaux produits, d'aborder de nouveaux marchés, bref d'apporter du sang neuf. Notions d'allemand souhaitées.
Une chance réelle d'éclater pour un jeune qui en veut...
Offres manuscrites avec photo à :
sous chiffre E 241-3373, à Ofa Orell Füssli Publicité S.A., case postale 3460, 1002 Lausanne.
036-786970

EUROMARKT - BENELUX - MARCHÉ COMMUN ORGANISATION Dépôt légal 29291
vous offre l'opportunité de votre nouvelle **orientation professionnelle**.
Activités performantes (commerce, industrie, bureautique). Travail **indépendant et motivant** pouvant s'effectuer à domicile. Renseignements contre enveloppe format C5 timbrée à votre nom à :
DGN DIFFUSION (pour la Suisse), rte de Vernier 110 A, 1219 Genève.
18-766174

STOP
à la routine, nous vous proposons d'être notre future **représentante** dans notre canton. Salaire motivant au dessus de la moyenne. Débutante acceptée.
Pour un premier contact (037) 243 212 213.
17-738413

Homme 34 ans, permis de travail B, cherche emploi comme **chauffeur poids lourds** ou autre.
Tél. (026) 83 31 10.
036-786999
S'intéresser... lire les annonces

Machiniste
travaillant sur toutes sortes de machines, spécialisé araignées (Menzi, Kamo, etc.) **cherche emploi**, région Martigny-Monthey-Villars.
Ecrire sous chiffre P 36-786 696, Publicitas, 1920 Martigny.
036-786714

Urgent!
On cherche pour **Vex musiciens** pour le cortège de carnaval du 29 février 1992.
Tél. (027) 27 24 95.
036-786876

Plâtrier-peintre avec CFC
cherche travail région Sion.
Tél. (027) 25 36 05, midi et soir.
036-787005

Portugaise
sans permis, cherche travail comme aide de cuisine ou femme de chambre.
Tél. (027) 23 76 72.
036-786974

SUISSE cherche emploi si possible à mi-temps, région Sion. 15 ans garagiste, 5 ans représentant. Expérience dans le commerce. Réponse à toutes propositions.
Ecrire sous chiffre H 036-786346, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-786346

ECCO POSTES FIXES
Nous cherchons des
● **ferblantiers**
● **installateurs sanitaire**
avec CFC
Suisse ou permis C.
ECCO S.A., place du Midi 29, 1950 Sion
Tél. (027) 22 30 44
ECCO S.A., av. de la Gare 50, 1920 Martigny
Tél. (026) 22 90 33

ECCO
POUR ALLER DE L'AVANT...
Postes fixes et temporaires

VENDRE EST UN PLAISIR POUR VOUS!

Nous cherchons
vendeuse auxiliaire rayon mercerie et blanc
vendeuse auxiliaire polyvalente
Appelez-nous au (027) 55 69 91.

SIERRE
innovation
Pour vous, le meilleur.
36-786839

Réalisez-vous dans votre région Grâce à votre job en tant que **conseillère**
auprès de notre société leader. Un salaire fixe, frais de déplacement et une indépendance totale ainsi que le contact quotidien avec la clientèle vous attirent, n'hésitez pas téléphonez-nous au (027) 23 70 57.
Nous vous assurons une formation complète, un soutien continu ainsi que la possibilité d'un véhicule d'entreprise.

L'office de réadaptation professionnelle valaisan
cherche, pour son siège à Sion
un(e) psychologue-conseiller(ère) en orientation (COSP)
à plein temps (évent. à 80%)
Conditions: licence en psychologie avec mention OSP ou diplôme COSP, expérience auprès des handicapés souhaitée, connaissance du monde du travail.
Langue maternelle: française, connaissance de l'allemand.
Entrée en fonctions: juillet 1992 ou à convenir.
Nous offrons: un travail varié, indépendant et exigeant, salaire selon l'échelle de traitement du personnel de la Confédération.
Cahier des charges: à disposition à l'office régional AI, place de la Gare 2, 1950 Sion.
Les offres de service manuscrites et le curriculum vitae avec photo devront être adressés à l'office susmentionné jusqu'au 6 mars 1992 (date du timbre postal).
Office régional AI
Sion, le 10 février 1992.
036-786966

LIBRAIRIE PAPETERIE
Amacker
SIERRE
cherche
vendeuse à temps partiel
apprentie vendeuse (minimum 18 ans).
Date d'entrée à convenir.
Faire offres écrites à J. Amacker, case postale 411, 3960 Sierre.
36-786838

Nous cherchons, entrée tout de suite ou à convenir,
cuisinier serveuse
Offres à: Agence Alpha
Route Evian 16, 1860 AIGLE
Tél. (025) 26 31 88.
195-710104

Gesucht wird jüngerer Baufachmann als
Baumaterialverkäufer und -berater als freier Mitarbeiter
Gute Bedingungen.
Handschriftliche Bewerbung mit Foto bitte unter Chiffre 44-735034 F, Publicitas, Postfach, 8021 Zürich.

Maçon indépendant effectue **travaux de maçonnerie + ferrailage**
Connaissances des plans.
Tél. (027) 86 49 09.
036-784383

Garage VW-Audi à Martigny cherche **magasinier-vendeur** en pièces détachées avec CFC.
Nous offrons:
- ambiance de travail jeune;
- salaire adapté aux qualifications + 13e et prestations sociales.
Faire offres écrites ou se présenter au **garage Olympic, av. du Léman 43, 1920 Martigny.**
036-786648

Nous engageons tout de suite ou à convenir
une secrétaire bilingue (allemand-italien)
Profil souhaité:
- apte à assurer la gestion d'une entreprise de manière indépendante
- bonnes connaissances en informatique, traitement de texte Wordperfect, comptabilité, etc.
- expérience pratique nécessaire
- discrétion, efficacité et précision
Faire offres avec prétentions à c.p. 687, 1920 Martigny.
036-786810

Café-restaurant de Genève à Sion cherche **serveuse**
connaissant les 2 services. Entrée tout de suite ou à convenir. Fermé dimanche et jours fériés.
Tél. (027) 22 18 10.
036-787022

VALCREME VALFOOD VALFRUITS MULTIVAL VALLAIT

Apprentissage 1992
Nous engageons pour notre siège à Sion ainsi que pour notre société VALCREME S.A. à Sierre **deux apprenti(e)s employé(e)s de commerce**
Entrée en fonctions: juillet 1992.
Les offres manuscrites, avec documents usuels, doivent être adressées à MULTIVAL, département du personnel, case postale 646, 1951 Sion.
LA FORCE DE FRAPPE DES PRODUCTEURS VALAISANS
36-787002

Hôtel-restaurant de la Poste, au Châble cherche pour l'ouverture de son bar **jeune barmaid** avec expérience, pour début mars.
Tél. (026) 36 11 69.

Français permis B, **cherche emploi** dans la **construction de chalets en bois** ou comme plâtrier.
Tél. (026) 44 37 46.

Nurse diplômée **cherche emploi** dans crèche ou famille.
Tél. (027) 27 34 74.
036-787025

Cherche travail comme **chef de rang**
J'ai un permis de travail pour 9 mois.
M. Kadmiri
Tél. (031) 23 25 95.
05-743525

Café, région de Sion cherche **1 sommelière** de bonne présentation. Connaissances de deux services et ayant le sens des responsabilités.
Tél. (027) 36 18 94, dès 14 heures.
036-787090

L.-Ph. Gard **Constructions métalliques à Sierre** engage pour été 1992 **apprentis**
- serrurier-constructeur
- employé de commerce
Nous offrons:
- possibilité de faire des stages
- Travail varié dans une bonne ambiance
- équipement moderne permettant une excellente formation
Faire offres manuscrites.
036-787140

Discothèque-bar cherche **une barmaid responsable**
- dynamique
- ayant de l'initiative
Age min 26 ans. Place à l'année.
Ecrire sous chiffre K 036-786348, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-786348

Etes-vous la jeune **vendeuse-horticultrice**
que nous cherchons pour notre magasin «Jardin-Loisirs»
Ecrivez-nous ou n'hésitez pas à nous téléphoner.
agr Sierre
Rte de Sion 90
Tél. (027) 55 93 33

Gabriel FLEURY S.A.
Viandes séchées à Bramois cherche **un boucher**
Semaine de 4 1/2 jours. Vendredi après-midi + samedi libres. Entrée tout de suite ou à convenir.
Tél. (027) 31 13 28.
036-786993

Nouvelliste

SERVICES

CINÉMA

TÉLÉVISION

BIEN-ÊTRE

URGENCES

Les films à l'affiche 34

Comme dans un fauteuil 35

Divin nectar 36

Adresses utiles 36

Cet emplacement publicitaire est à votre disposition

Pour tout renseignement: (027) 295 151, interne 211

SANTÉ

La troisième naissance

Les femmes suisses alémaniques peuvent accoucher à l'hôpital, à domicile, ou dans des «maisons de naissance», qui sont placées sous la responsabilité de sages-femmes indépendantes. En Romandie, l'humeur est aux projets, tandis qu'une formule originale voit le jour à Châtel-Saint-Denis.

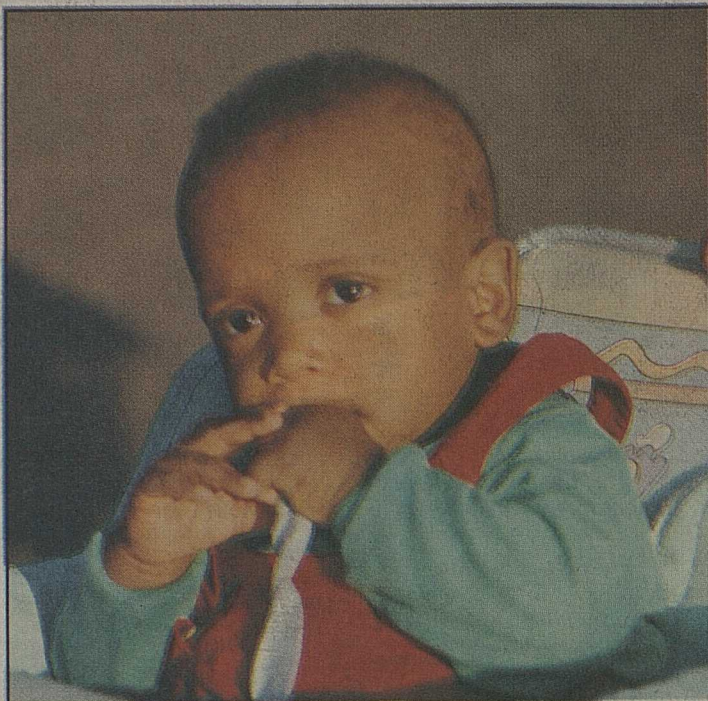
Outre-Sarine, la première maison de naissance s'est ouverte dans le canton d'Argovie, il y a huit ans. Depuis lors, plusieurs villes se sont dotées d'une telle infrastructure. La preuve que l'offre répondait à une demande...

Nécessité fait loi

A titre d'exemple, prenons la maison Delphys, qui a été inaugurée en 1990 à Oberengstringen (ZH). On y propose la présence d'une sage-femme expérimentée et connue de la mère, ainsi que des méthodes douces d'enfantement, notamment à l'aide d'un tabouret d'accouchement, d'espaliers ou d'un bassin. Appui émotionnel, préparation à la naissance, atmosphère de confiance durant l'accouchement et suivi post-natal sont considérés comme un tout, assure-t-on, en ce lieu.

Le fait que la maison Delphys ne dispose pas de présence médicale, à l'instar de nombreux établissements analogues, exclut évidemment les accouchements à problème. La seule intervention chirurgicale envisageable se réduisant à l'incision du périnée. D'où l'importance accordée aux contrôles de grossesse et aux séances de préparation à l'accouchement. Les cas laissant présager d'éventuelles complications sont dirigés vers des services hospitaliers. En dépit de ces précautions, sur les soixante accouchements recensés par la maison Delphys en 1990, cinq ont dû être terminés à l'hôpital le plus proche. On veille ainsi à ce que les maisons de naissance soient situées dans l'environnement immédiat d'un établissement traditionnel. Appel d'un médecin ou transfert d'une parturiente sont ainsi facilités.

Un modèle peut autoriser de nombreuses variations.



De l'inquiétude...

Néanmoins, aucun établissement d'accouchement indépendant n'a obtenu le statut de clinique. D'où la réticence des assurances à rembourser les coûts d'accou-

chement. La couverture de ces dernières ne comprend pas les frais de séjours. Elle se limite donc à l'accouchement proprement dit, s'alignant pour ce faire sur les tarifs cantonaux établis pour les sages-femmes qui travaillent à domicile.

chement. La couverture de ces dernières ne comprend pas les frais de séjours. Elle se limite donc à l'accouchement proprement dit, s'alignant pour ce faire sur les tarifs cantonaux établis pour les sages-femmes qui travaillent à domicile.

Des pour et des contre

Le fait que la Suisse romande boude pour l'instant le modèle alémanique ne signifie pas que la demande y soit inexistante. Selon certains sondages, un véritable besoin se ferait sentir: de plus en plus de femmes souhaitent mettre au monde leur enfant dans un milieu extrahospitalier. Le problème semble plutôt résider en l'occurrence dans le manque d'information, tant du côté des associations de médecins que celui des autorités. Par ailleurs, de manière générale, les gynécologues ont tendance à s'opposer aux maisons de naissance. Les uns ont peut-être peur que les sages-femmes leur volent leurs accouchements, comme le suggère une membre de l'association genevoise «Naissance active». La majorité doit cependant se rallier à l'opinion du professeur Willy Stoll, chef du service de gynécologie de l'hôpital cantonal d'Aarau. Lequel estime qu'il est dangereux de dédramatiser les risques d'un accouchement en dehors de l'hôpital.

D'où l'intérêt de la formule inaugurée à l'hôpital de Châtel-Saint-Denis: une unité s'y est ouverte, présentant les mêmes caractéristiques de confort, d'attention, de personnalisation que les maisons de naissance. Ici aussi, la responsabilité des accouchements incombe aux sages-femmes, ce qui permet un dialogue continu. Quant aux critères de sécurité invoqués par tous les milieux intéressés, l'Organisation mondiale de la santé y compris, ils sont ici tout-à-fait respectés.

Ce modèle fera-t-il école? Apparemment, d'autres établissements suivent avec intérêt le développement de cette formule expérimentale. En ce qui concerne l'implantation de maisons totalement indépendantes, d'aucuns en rêvent, prélude obligé à la concrétisation d'une idée...



... à la confiance!

ANTENNES

TéléScope



L'aphrodisiaque, celui qui va permettre de se surpasser et d'être sur un nuage. Est-il du domaine terrestre ou du rêve? Partout et en tout temps, l'homme l'a cherché et le cherche encore. Sérieux, pas

sérieux? Scientifique ou magique? A suivre dans «TéléScope» sous toutes les faces, sous tous les angles et dans tous les états. Un reportage d'Anne Marsol et Claude Delieutraz. (TSR 22 h 05)

PARI MUTUEL

Les favoris du jour

Cet après-midi se déroulent huit courses à Cagnes-sur-mer à partir de 16 h 45 sur la Réunion 1. Toutes se jouent en pari simple; la 2e, 4e et 5e se jouent aussi en pari trio et pari couplé.

Nos pronostics pour cette 43e journée:

Course, chevaux, nombre de partants

- 3-4, 7
- 6-15-16, 20

- 3-2-4-11, 11
- 4-2-4-9, 15
- 5-1-3-12, 20
- 6-3-14-17, 17
- 7-4-14-15, 16
- 8-2-9-11, 14

Attention: le cheval No 3 de la 1re course, «Red Stock», est considéré comme le meilleur de la réunion. Ne pas l'oublier comme placé.

Le cheval No 2 de la 3e course, «Pirandello du Paon», peut être d'un bon rapport en placé gagnant.

TOURISME

Le guide des hôtels

Publié par la Société suisse des hôteliers (SSH), le «Guide suisse des hôtels 1992» a répertorié 2680 établissements de toutes catégories, qui offrent un total de 180 000 lits. Cette brochure propose également 300 restaurants, et une cinquantaine d'hôtels sous di-

rection suisse répartis dans une vingtaine de pays. L'ouvrage est complété par un choix d'informations touristiques. Pour l'obtenir, il suffit de s'adresser à la SSH, Classification et guide des hôtels, case postale, 3001 Berne.

CULTURE

Par amour de l'orgue

Parce que son père était ingénieur, et sa mère excellente musicienne, Hans Füglistner est devenu facteur d'orgue. A la satisfaction de tous.

«En réalité, je me suis toujours intéressé à la science, à la technique. Comme étudiant, j'ai pris des cours d'orgue, parce que j'aimais cela, mais très vite j'ai voulu savoir comment cela fonctionnait...»

Le hobby se révèle une vocation alors que le jeune ingénieur, tout frais émoulu du Poly de Zurich, consomme ses vacances à chercher une profession.

«J'avais 23 ans. Cela peut sembler un peu âgé pour entamer un apprentissage. Pourtant, ces quatre ans ont passé comme un rêve. Jamais le moindre sentiment de fatigue...»

La fille de Hans Füglistner, qui vient d'obtenir son diplôme, peut le certifier: le domaine est vaste.

«Fabriquer un orgue, cela tient à la fois de l'art et de l'ar-

tisanat. Et c'est cela qui est passionnant.»

A la fois architecte, ébéniste, forgeron, acousticien et musicien, le facteur d'orgue est surtout quelqu'un d'humble, qui reconnaît que sa maîtrise est un héritage de siècles de recherches et de remises en question.

«On dit que l'inventeur de l'orgue est un certain Ktésibios qui vivait à Alexandrie. C'était un berger, qui jouait de la flûte de pan, et qui s'est mis à chercher un mécanisme qui remplace le poumon et permette de diriger les tuyaux à l'aide d'un clavier.»

De cet instrument primitif, il reste surtout des hypothèses. En revanche, la culture gréco-romaine a laissé nombre de médailles et de terres cuites tout à fait éloquentes.

«Les Romains avaient mis au point un système de pompe hydraulique très performant... Mais cela vaut pour les climats doux. Le soufflet à forgeron prendra donc la re-

lève. Ce procédé est en vigueur à l'époque de Charlemagne. C'est à ce dernier que l'on doit la présence de l'orgue dans les églises et la lithurgie...»

Un facteur d'orgue construit de nouvelles orgues, cela va de soi. Il lui arrive aussi d'en restaurer des anciennes. Un travail fascinant.

«On essaie de sauvegarder tout ce qui peut l'être, en respectant scrupuleusement les techniques utilisées. Rien ne remplacera jamais les alliages de plomb et d'étain pour les tuyaux. Nul ne pourra jamais s'amuser non plus à inventer d'autres proportions: tout a été défini depuis longtemps...»

Où se situe dès lors la créativité? Hans Füglistner répondrait sans doute que chaque instrument est unique, et que chaque restauration réserve des surprises.

«La facture d'un orgue ne se conçoit qu'avec des matériaux naturels. Des colles, des pigments sans composant chimique, ce n'est pas toujours fa-

cile à trouver... Quand je disais qu'on s'est trompé de siècle...»

Ce qui est sûr, c'est que Hans Füglistner ne s'est pas trompé de vocation. Qu'il transige avec une paroisse pour déterminer le type d'orgue le mieux adapté ou qu'il brasse la neige dans la vallée de Conches pour examiner un instrument ancien, il privilégie toujours la musique, à laquelle il consacre toute son énergie, tout son enthousiasme.

«Quand j'ai fini mon apprentissage, j'ai effectué plusieurs stages en Allemagne, au Danemark, en France. A Paris, j'ai rencontré Gaston Litez. Il est important de connaître les intentions d'un compositeur...»

Aujourd'hui que les frontières sont presque abolies, les possibilités de stages se raréfient, pour des raisons souvent économiques.

«Moi-même, je ne peux plus prendre de jeunes étrangers, le canton ne donne plus d'au-



Passion et professionnalisme...

torisation. C'est vraiment regrettable...»

Reste, pour les frais diplômés d'Helvétie, la solution de tourner à l'intérieur du pays, qui compte une quarantaine

de maisons. «En réalité, il y en a juste une douzaine qui fabriquent un orgue de A à Z.»

Sous-entendu: dans les règles de l'art... (fl)

ANTENNES

Simple d'esprit

Woyzeck. La Sept - 22.30

Dans les années trente du siècle dernier, le soldat Woyzeck, parce qu'il est apparemment simple d'esprit, devient la tête de Turc de sa garnison. Il est plus particulièrement maltraité par son capitaine dont il est le barbier attiré et par le médecin de la garnison qui trouve bon de se servir de lui comme cobaye pour des expériences médicales. Dehors, il entretient Marie, sa bonne amie et son enfant naturel. Mais même l'amour va se jouer de lui. Marie, volage et frivole, trompe Woyzeck avec un tambour major. A force d'humiliation, de souffrance, ce brave soldat, toujours tremblant devant ses supérieurs et soucieux de bien faire, est poussé à la folie, au meurtre...

Werner Herzog offre une adaptation hallucinée de la pièce du dramaturge Georg Büchner. Le pauvre soldat n'est pas un simple d'esprit que l'ordre social broie impitoyablement. Il est un vision-

naire à l'écoute du monde mais coupé du monde. S'il lui semble entendre les voix mystérieuses de la nature, Woyzeck souffre d'être incapable de traduire ses impressions, de formuler ses élans métaphysiques. A cet égard, Herzog fait de Woyzeck un héros essentiellement romantique: bien qu'à l'écoute de l'infini, le soldat est le banni du monde. Klaus Kinski donne une démesure bouleversante à son personnage. A son propos, le réalisateur n'a pas craint d'affirmer: «J'ose nommer Klaus Kinski un génie... Il a quelque chose qui se place au-dessus de tout talent, de toute connaissance, de tout professionnalisme. C'est l'acteur le plus fascinant que je connaisse.» Après l'accueil réservé de la critique pour son «Nosferatu» (1978 avec le même Kinski), Werner Herzog signe avec «Woyzeck», un de ses chefs-d'œuvre.



Klaus Kinski, superbe dans son rôle de Woyzeck.

Trente-sept ans après

Jour blanc. A2 - 20.50



Un thriller psychologique qui commence par la découverte d'un cadavre dans un glacier.

«Jour blanc» est un thriller psychologique qui se déroule en montagne, à la fois dans l'enceinte d'une clinique pour riches névrosés, la clinique Alpenrose, et autour d'un glacier d'où surgit, trente-cinq ans après sa mort, le cadavre

d'un homme assassiné.

C'est dans ce cadre qu'évoluent le Dr Castelli, le psychiatre directeur de la clinique, et son second, l'inquiétant Hans Zieffel.

C'est ce petit monde, que va

révolutionner la belle Francesca, en débarquant à Alpenrose et en y retrouvant le cadavre de son père.

Elle voudra savoir la vérité et y serait aidée par Théo, le guide, et une vieille Polonaise un peu folle Eva Kalinska.

Ondes courtes

Quelle est donc cette étrange animation qui trouble la nuit et le calme qui règne sur la ville? Il semble se dérouler un trafic inquiétant au chenil, dont un chien vient de s'échapper. Qui rattrapera l'animal dans cette folle course-poursuite à travers la ville? Le terrible «gang des cascadeurs» qui effraie tout le monde, ou bien Jason et ses sympathiques amis? Le chien choisit lui-même et rejoint les plus gentils, pour devenir la mascotte de leur club. D'ailleurs, le «gang des cascadeurs» mène de drôles d'activités secrètes. Ils volent les chiens de la ville pour les revendre au cruel directeur du chenil.

Malheureusement, la mascotte du club disparaît aussi au cours d'une nuit. Les enfants décident alors de mener l'enquête et placardent la ville de la photo du chien. Leurs investigations finissent par les conduire au refuge pour animaux de la ville. Ils y retrouvent leur mascotte, mais le directeur leur fait croire que leur chien est très malade et ne peut quitter le chenil. Les enfants ne sont pas dupes. A l'aide de leur vieil ami, ancien commandant de l'armée américaine, ils vont mettre sur pied une opération destinée à sauver leur mascotte et tous les chiens victimes de ces odieux trafiquants...

L'amour des animaux n'a pas de limite pour les enfants, surtout lorsqu'il s'agit de les sauver de la mort qui les attend s'ils tombent aux mains de dangereux trafiquants. (Sur la piste des voleurs de chiens. - M6 - 20.40)

Banque Populaire Suisse
Siège de Sion

Invitation

à l'Assemblée générale des sociétaires
du mardi 24 mars 1992, à 17 heures
au Restaurant Les Iles, à Sion

Objet statutaire

- Election de 1 délégué

Ordre du jour

- Aperçu et perspectives BPS
- Procès-verbal de l'Assemblée générale du 25.3.1991
- Informations par le directeur du siège sur «l'évolution, la politique et la marche des affaires du siège»
- Possibilité de poser des questions et/ou d'émettre des suggestions

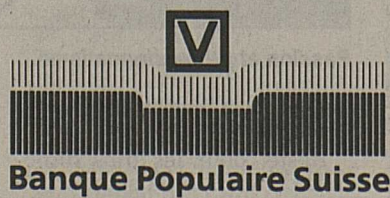
Outre les candidats au mandat de délégué désignés par la banque, tout sociétaire a le droit de proposer par écrit ses propres candidats au plus tard jusqu'au 3 mars 1992, le nombre de candidats proposés ne devant pas dépasser celui des délégués à élire. Les candidats doivent être sociétaires. Les propositions de candidature doivent mentionner le nom, le prénom, la date de naissance, la profession et le domicile de chaque candidat. Si les propositions de candidature arrivent seulement après le 3 mars 1992, ces propositions de candidature ne peuvent être retenues.

Les propositions de candidature de la banque et celles éventuelles des sociétaires seront adressées aux sociétaires avec la carte d'entrée et peuvent être consultées au domicile du siège et dans les succursales.

Après la partie administrative, les participants sont invités à un repas

Sion, le 12 février 1992

Sont autorisés à participer à l'Assemblée générale les membres inscrits dans le registre des sociétaires. Les cartes d'entrée peuvent être retirées chez nous au moyen de la formule d'inscription jusqu'au 3 mars 1992 au plus tard. La représentation ne peut être assurée que selon l'art. 54 al. 2 à 4 des statuts.



CINÉMAS-SPECTACLES

Crans

Cinécran (027) 41 11 12
A 14 h 30 - Sans limite d'âge
La bande à Picsou
A 16 h 30 - 16 ans
V.o. angl. s.-titr. fr.-all.
Toy Soldiers
A 18 h 30, 21 h et 23 h - 12 ans
V.o. s.-titr. fr.-all.
Urga

Sierre

Bourg (027) 55 01 18
A 20 h 30 - 16 ans
Un film d'action superbement réalisé, vigoureux et dynamique
La loi de la rue
Boyz'n the Hood
de Singleton, jeune cinéaste noir de 22 ans. Une véritable révélation («Le Figaro»).

Casino

(027) 55 14 60
A 20 h 30 - 16 ans
Un jeune paysan pyrénéen monte à Paris. Il croyait devenir comédien, il sera tapineur au Bois de Boulogne
J'embrasse pas
d'André Téchiné, avec Philippe Noiret, Emmanuelle Béart, Manuel Blanc.
... dérangeant par son sujet, un film splendide, on l'adore et on le dit.

Sion

Arlequin (027) 22 32 42
A 20 h 30 - 16 ans
L'amant
de Jean-Jacques Annaud, avec Jane March, Tony Leung et la voix de Jeanne Moreau. Une histoire d'amour dans l'Indochine coloniale des années vingt entre une jeune fille pas encore en fleur et son amant chinois. Erotisme et exotisme au cœur de Saïgon. La passion à l'état brut.

Capitole

(027) 22 32 42
A 20 h 30 - 14 ans
Van Gogh
de Maurice Pialat, avec Jacques Dutronc et Alexandra London. Pas de psychologie ni de romantisme échoué, juste les faits: pour parler du peintre des «Tournesols», Pialat a choisi de se tenir à distance, de respecter le mystère. Une œuvre brute et superbe. Un blues en bleu. Impressionniste et impressionnant.

Lux

(027) 22 15 45
A 20 h - 12 ans
JFK
(Affaire non classée)
Oliver Stone a réussi une plaidoirie cinématographique percutante, énorme et naïve comme l'Amérique. L'enjeu de ce thriller politique: la réouverture des dossiers secrets de l'assassinat de John Fitzgerald Kennedy, normalement scellés jusqu'en 2029. Le film qu'il faudra avoir vu. Avec Kevin Costner et Sissy Spacek.

Martigny

Casino (026) 22 17 74
Première valaisanne
Ce soir mercredi à 20 h 30 - 10 ans
Un film d'Henri Verneuil, avec Claudine Cardinale et Omar Sharif
Mayrig
«Mayrig» évoque l'histoire d'une famille arménienne fuyant les persécutions. C'est cet exil fait d'amour et d'espoir que vient nous conter le réalisateur.

Corso

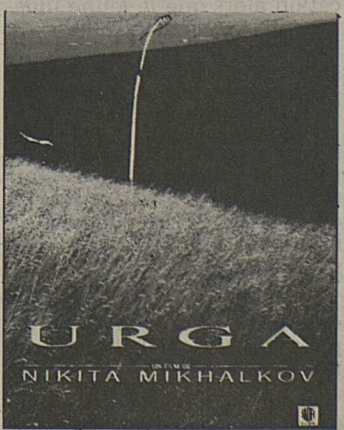
(026) 22 26 22
Ce soir mercredi à 20 h 30 - 10 ans
Un film de Frank Oz, avec Bill Murray et Richard Dreyfuss
Quoi de neuf, Bob?
Bob est un type plutôt bizarre... Ce genre de type qui nous rend dingue!

Monthey

Monthéolo (025) 71 22 60
A 20 h 30 - 16 ans - En stéréo
L'événement!
L'amant
Jean-Jacques Annaud («L'ours», «Le nom de la rose») a mis en image le chef-d'œuvre de Marguerite Duras. Une histoire d'amour impossible, celui de l'amant chinois (Tony Leung) et de la jeune fille (Jane March) dans les années vingt.

Plaza

(025) 71 22 61
A 20 h 30 - 10 ans - En première!
Pour toute la famille
La petite arnaqueuse
Après «Maman j'ai raté l'avion» John Huges signe un nouvel éclat de rire, avec James Belushi et Kelly Lynch.



ACTIONS
DU 12 AU 15.02.92

ROTI DE PORC
jambon kg **14.-**

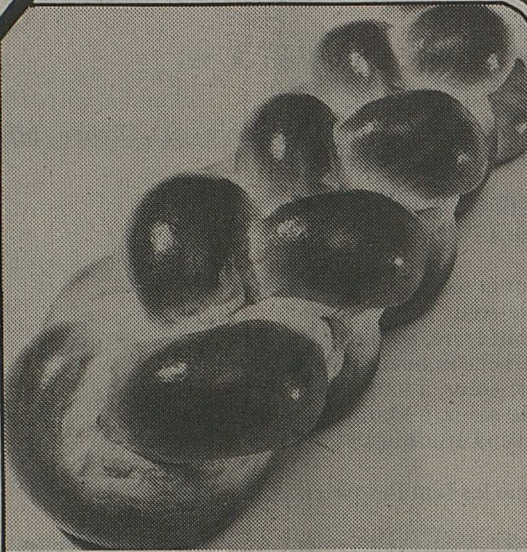
TRANCHES DE PORC
jambon kg **16.-**



LAITUES ROMAINES
étrangères kg **260**



ACTION DU 12 AU 18.02.92
GORGONZOLA
à la coupe kg **10.-**



TRESSES AU BEURRE
300g **180** (100g 0,60)
500g **270** (100g 0,54)
700g **360** (100g 0,51)



DANS NOS POISSONNERIES DE
MONTHEY - MARTIGNY - SION - SIERRE
FILET DE CABILLAUD
kg **13.-**

MIGROS VALAIS

SOCIETE COOPERATIVE MIGROS VALAIS

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Famille cherche pour date à convenir

gouvernante - dame de compagnie

Quelques travaux de ménage, possibilités de voyager.
Permis de conduire un avantage.

Prière d'envoyer vos offres à:
case postale 166, 1211 Genève 12.

18-769082

Meubles Du Vieux Battoir

cherche pour son point de vente à Charrat

1 bonne vendeuse

Salaire au-dessus de la moyenne.
Voiture d'entreprise à disposition.
Entrée tout de suite ou à convenir.

Faire offres avec curriculum vitae et photo à:

Meubles du Vieux Battoir - 1438 Method.

22-14638

Etes-vous

la jeune femme que nous souhaitons engager à mi-temps dans notre centre informatique de Sion pour réaliser des tâches variées dans les domaines suivants:

accueil
secrétariat
information

Si vous pensez que oui, adressez-nous des offres de service manuscrites ainsi qu'un bref CV. Nous vous initierons aux galaxies IBM et Macintosh. Nous vous offrons un environnement de travail moderne et stimulant, des possibilités de formation complémentaire, une rémunération en rapport avec vos prestations.

Adressez votre courrier à AVEC-Informatique, M. Claude Savioz, Passage de la Matze 6, 1950 Sion.



INFORMATIQUE

CARDINAL



Nous cherchons, pour agrandir notre force de vente en Valais, un

représentant-promoteur

Ce nouveau collaborateur, après un stage d'introduction, sera chargé de la visite de notre clientèle de la gastronomie.

Pour remplir les tâches de cette activité, intéressante et aux larges perspectives, nous demandons:

- formation commerciale ou équivalente
- connaissance dans la vente
- permis de conduire
- bilingue français-allemand
- bonne présentation
- âge idéal: 25 à 35 ans
- domicile: Bas-Valais.

Nous offrons:

- ambiance de travail super
- rémunération selon capacité
- indemnités de frais
- avantages sociaux d'une entreprise dynamique.

Entrée en fonctions: à convenir.

Si vous voulez faire partie d'une équipe gagnante, adressez une offre manuscrite, avec curriculum vitae, copies de certificats et photo, à:

Direction régionale Cardinal Valais-Tessin
Rue de Saint-Guérin 11
1950 Sion.

Nous garantissons une totale discrétion et une réponse à toute offre.

36-785728

Lundi 10 février 1992

Madame Odile SONNAY- DUSSEX

1929



est entré dans la paix du Seigneur après plus de vingt ans d'une maladie si difficile.

Ceux qui l'ont aimée et qui ont cheminé à ses côtés font part de leur chagrin:

Monsieur Fernand SONNAY, son époux, à Villeneuve;
Madame Arlette SONNAY et son mari Félix PARILLO, Thierry et Sabrina, à Sion et Lausanne;
Monsieur Bertrand SONNAY et son ami Pierre DISERENS, à Grandvaux;
Madame Ernestine SIERRO-DUSSEX, à Sion, ses enfants et famille;
Monsieur et Madame Casimir DUSSEX-ZUFFEREY, à Chippis, leurs enfants et famille;
Madame veuve Joseph DUSSEX-PITTET, à Saillon, ses enfants et famille;
Madame Eugénie VUILLAMOZ-DUSSEX, à Saillon, ses enfants et famille;
Monsieur et Madame Raymond DUSSEX-TANNAST, à Uvrier, leurs enfants et famille;
Madame Adèle GASTALDO-DUSSEX, à Salvan, ses enfants et famille;
Monsieur et Madame Irénée DUSSEX-HIMHASLY, à Aigle, et leur fils Michel à Zurich;
Monsieur Alexandre BLANC, à Saxône, et les familles CRETZAZ, FARDEL, CARROZ, à Ayent;
Madame veuve Henri SONNAY-MOURON, à Epalinges, ses enfants et famille;
La famille feu Robert MORARD-MORARD, à Blignoud, Ayent;
Madame Louis MORARD-CHABBEY, à Saxône, Ayent, ses enfants et famille;
Madame Henriette JACQUIER-CHABBEY, à Savièse, son mari et famille;
Madame Emmy JACQUEMETTAZ, à Lausanne;
Madame Anna DETRAZ, à La Tour-de-Peilz;
Madame Jeanette LOTH, à Villeneuve;

ainsi que tous ses filleuls-filleules, les familles parentes et alliées, ses amis et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église catholique de Villeneuve, le jeudi 13 février 1992, à 14 h 30.

Au revoir au ciel, dans la miséricorde du Père.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



La famille de

Mademoiselle Marthe FOURNIER

a le grand chagrin de faire part de son décès, survenu le 10 février 1992, à la clinique de Valère, à l'âge de 58 ans.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à Haute-Nendaz, le jeudi 13 février 1992, à 15 heures.

La défunte repose à la chapelle Saint-Michel à Haute-Nendaz.

Une veillée de prières aura lieu à l'église Saint-Michel, aujourd'hui jeudi 12 février 1992, à 20 heures.

Selon le désir de la défunte, ni fleurs ni couronnes.



La classe 1934 de Nendaz

a le regret de faire part du décès de

Mademoiselle Marthe FOURNIER

leur contemporaine.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'affection reçus lors du décès de

Madame Hedwig MEIER- HOLLENSTEIN

sa famille remercie très sincèrement toutes les personnes qui, par leur présence, leurs prières et leurs messages, ont partagé sa peine.

Sion, février 1992.



Au matin du 11 février

Madame Marie-Jeanne MICHELET-BORNET



est entrée dans la paix du Seigneur, dans sa 49^e année.

Font part de leur peine:

Son époux:
Monsieur Francis MICHELET, à Fey;

Sa fille et son beau-fils:
Madame et Monsieur Eléonore et Olivier MÉNÉTREY-MICHELET, à Fey;

Son petit-fils:
Etienne à Fey;

Sa sœur et son beau-frère, à Grône;
Sa belle-sœur, à Fey;
Son beau-frère, à Marly;
Sa sœur et son beau-frère, à Perly;
Sa belle-sœur, à Sion;
Sa belle-sœur, à Marin;
Ses neveux et nièces;

ainsi que les familles parentes et alliées.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Fey, le jeudi 13 février 1992, à 15 heures.

Une veillée de prières aura lieu à l'église de Fey, aujourd'hui mercredi 12 février 1992, à 20 heures.

R.I.P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



L'administration communale de Nendaz

a le regret de faire part du décès de

Madame Marie-Jeanne MICHELET

à Fey, belle-mère de M. Olivier Ménétrety, chef du service des travaux publics.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Les membres de la classe 1943 de Nendaz

ont le profond regret de faire part du décès de

Madame Marie-Jeanne MICHELET

à Fey

leur contemporaine et amie.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-787489



Profondément touchée par les nombreuses marques de sympathie qui lui ont été témoignées lors de son deuil, la famille de

Monsieur Alfred GARZONI

remercie de tout cœur les personnes qui, par leur présence, leurs envois de fleurs, leurs dons, leurs prières et leurs messages de condoléances, ont pris part à cette dure séparation. Elle les prie de trouver ici l'expression de sa très vive reconnaissance.

Bex et Monthey, février 1992.



Le Seigneur a rappelé à la lumière Son fils.

Son épouse:
Pia SALAMIN-KRIENBUHL et ses enfants Damien, Stéphane et Bernard;

Ses frères et sœurs:
Famille Clovis SALAMIN-ROLLE, leurs enfants et petits-enfants, à Saint-Luc;
Famille Ulysse SALAMIN-ZUFFEREY, leurs enfants et petits-enfants, à Sierre;
Mademoiselle Olive SALAMIN, à Saint-Luc;
Mademoiselle Mathilde SALAMIN, à Saint-Luc;
Mesdemoiselles Lucie et Ida SALAMIN, à Saint-Luc;
Famille Vital SALAMIN-PONT et leurs enfants, à Sierre;
Famille Irma VUIGNIER-SALAMIN, ses enfants et petits-enfants, à Saint-Luc;
Monsieur René SALAMIN, à Saint-Luc;
Famille Alexine BLATTER-SALAMIN, leurs enfants et petits-enfants, à Genève;

ainsi que les familles parentes et amies ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur Hermann SALAMIN

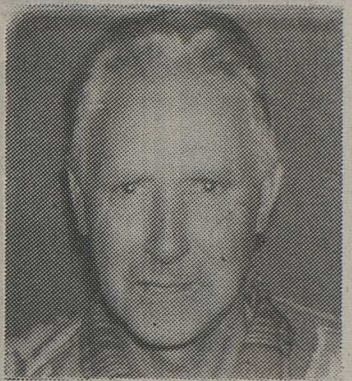
de Louis
1929

leur très cher époux, père, frère, beau-frère, oncle, grand-oncle, neveu, cousin, parrain, parent et ami, enlevé subitement à leur tendre affection le 10 février 1992, à l'âge de 63 ans, muni des sacrements de l'Eglise.

La messe d'ensevelissement aura lieu à l'église de Saint-Luc, le vendredi 14 février 1992, à 11 heures.

Le défunt repose à la crypte de Vissoie où la famille sera présente aujourd'hui mercredi 12 et demain jeudi 13 février, de 19 à 21 heures.

En lieu et place de fleurs ou de couronnes, veuillez penser à l'institut Notre-Dame-de-Lourdes à Sierre, c.c.p. 19-2216-0, ou à la fondation Michel-Zufferey, c.c.p. 19-123-0, N° 451323 JIM, UBS Sierre.



Tu as été dans ta maladie, comme dans ta vie, merveilleux.

Avec ceux qui l'ont connu et aimé, nous avons la peine d'annoncer le décès de

Monsieur Vittorio MONETTI- FLEURY

1931

notre très cher époux, fils, beau-fils, papa, frère, beau-frère, beau-père, grand-papa, oncle, survenu le 8 février 1992, après une courte maladie courageusement supportée.

Liliane MONETTI-FLEURY;
Luigina MONETTI-BAROFFIO;
Silvia et Kurt SOLBERGER-MONETTI, Janine et Marco;
Karin BLÄUER-MONETTI, Navrina et Ivan;
Eugenia et Ernest JÄGGIN-MONETTI, Beatrice;
Pierre MÜLLER et son amie Karin;
Carmen MÜLLER et son ami Eric;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe d'ensevelissement aura lieu à Oberdorf (BL), le jeudi 13 février 1992, à 13 h 30.

En lieu et place de fleurs, pensez au home-atelier Pierre-à-Voir pour handicapés mentaux, à Saxon, c.c.p. 19-6026-1.



La famille et les amis de

Monsieur Edmond GIROUD

ont le regret de faire part de son décès survenu subitement, le 11 février 1992, à l'âge de 46 ans.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église Saint-Joseph à Martigny-Croix, le jeudi 13 février 1992, à 10 heures.

Le défunt repose à la crypte Saint-Michel, à Martigny-Bourg, où la famille sera présente aujourd'hui mercredi 12 février 1992, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Il a plu au Seigneur de rappeler à Lui l'âme de Son serviteur

Maurice ZUCHUAT

ancien instituteur

décédé à Savièse, le 11 février 1992, dans sa 98^e année.

Font part de leur peine:

Paul BERTHOUSOZ-ZUCHUAT, ses enfants et petits-enfants, à Sensine, Plan-Conthey et Martigny; Madeleine ZUCHUAT, à Bâle; Jeannette ZUCHUAT, à Savièse; Bernadette et Oscar LIAND-ZUCHUAT, leurs enfants et petits-enfants, à Savièse et Saxon; Charles et Madeleine ZUCHUAT-SAUTHIER, leurs enfants et petite-fille, à Savièse et Sion; Pierre et Hannelore ZUCHUAT-RIEBEN et leur fille, à Saxon; Ses cousins Thérèse et Eugène DEBONS-VARONE, à Savièse; Ses filleuls Aristide DEBONS et Maurice DUMOULIN, à Savièse;

ainsi que ses autres parents et leurs familles.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église paroissiale de Savièse, le jeudi 13 février 1992, à 16 h 30.

Le défunt repose à la crypte de Saint-Germain, aujourd'hui mercredi 13 février 1992, à partir de 16 heures; la famille y sera présente de 18 à 20 heures.



Les collègues amis et musiciens des orchestres Jo Perrier

ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur Joseph SAUTHIER

papa de Roby, musicien.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La classe 1948 de Haute-Nendaz

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Joseph FOURNIER

papa de Gabriel, son contemporain.

Pour les obsèques prière de consulter l'avis de la famille.

036-787362



La classe 1953 de Nendaz

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Joseph FOURNIER

papa d'Isabelle, sa contemporaine.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-787193



La classe 1928 d'Ayent

a le regret de faire part du décès de

Madame Odile SONNAY-DUSSEX

sa contemporaine.

La messe d'ensevelissement aura lieu à l'église catholique de Villeneuve, le jeudi 13 février 1992, à 14 h 30.



EN SOUVENIR DE Charly MARIAUX



1991 - 16 février - 1992

Le profond silence de ton départ Est une douleur qui nous sépare. Ton souvenir est une fleur Qui reste près de nos cœurs. Ton épouse, tes enfants.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Vionnaz, le vendredi 14 février 1992, à 19 h 30.



Le chemin de

Monsieur Joseph SAUTHIER

a pris fin.

Les collaborateurs du bureau d'architecture de M. Guido Tallone à Locarno sont auprès de M^{me} Nadine Tallone-Sauthier dans le chagrin pour la perte de son très cher papa.

Locarno, Saxon, le 12 février 1992.



La fanfare L'Avenir de Saxon

a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur Maurice ZUCHUAT

père de Pierre Zuchuat et grand-père de la famille Emmanuel Liand, tous membres actifs de la société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La famille de feu Maurice DUAY a le regret de faire part du décès de

Pierrot DUAY



survenu à Vérone (Italie), le 30 janvier 1992.

Une messe sera célébrée à sa mémoire à l'église d'Orsières, le samedi 15 février 1992, à 19 heures.



EN SOUVENIR DE Emile BRIGUET d'Emile



1982 - Février - 1992

Dix ans déjà! Mais dans nos cœurs et nos pensées, tu es toujours présent.

Ton épouse, tes enfants et petits-enfants, ta famille.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Lens, le jeudi 13 février 1992, à 19 heures.



Son épouse: Hélène BEYTRISON-SERMIER, à Genève;

Ses enfants: Jean-Yves et Irène BEYTRISON-KRANIETZ, à Genève; Jeanine et Angelo BODOGLIERI-BEYTRISON et leur fille Laure, à Genève;

Ses parents: Antoine et Cécile BEYTRISON-GLASSEY, à Salins;

Ses frères, beaux-frères et belles-sœurs; Ses oncles et tantes; Ses neveux et nièces; Ses cousins et cousines; Ses parrains et marraines; Ses filleuls et filleules;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le chagrin de faire part du décès, survenu après une douloureuse maladie, de

Monsieur Martial BEYTRISON

1935

La cérémonie religieuse aura lieu au centre funéraire de Saint-Georges à Genève, le jeudi 13 février 1992, à 14 h 15.

Domicile de la famille: M^{me} Hélène Beytrison, chemin de Cressy 8c, 1213 Onex, Genève.

Ni fleurs ni couronnes, mais pensez à la Ligue suisse contre le cancer.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Catherine DUMONT, à Crans-près-Céligny; Olivier DUMONT, à Lausanne; Monsieur et Madame Emile BRUCHEZ-LONFAT, leurs enfants et petits-enfants, à Charrat; Monsieur et Madame Jean-Léon BRUCHEZ-MICHAUD et leurs enfants, à Charrat; Madame et Monsieur Paul ROSERENS-BRUCHEZ et leurs enfants, à Charrat;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le profond chagrin de faire part du décès de

Madame Jacqueline DUMONT-BRUCHEZ

leur très chère maman, sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, marraine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection le 10 février 1992, à l'âge de 60 ans.

L'incinération aura lieu à Lausanne, le vendredi 14 février 1992.

Culte au centre funéraire de Montoie, chapelle A, à 14 h 30.

Honneurs à 15 heures.

Domicile mortuaire: centre funéraire de Montoie, 1007 Lausanne.

Domiciles de la famille: chemin Montoiseau 1, 1299 Crans-près-Céligny; rue J.-L.-de-Bons 5, 1006 Lausanne.

L'Eternel veillera sur ton départ et sur ton arrivée dès maintenant et à toujours.

Psaume 121, v. 8.

Cet avis tient lieu de faire-part.



EN SOUVENIR DE Jérémie et de Murielle MABILLARD FAUCHÈRE



Papa, après vingt ans...



Murielle, après neuf ans...

Les meilleurs souvenirs nous réconfortent et nous aident chaque jour.

Votre famille.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Champlan, le dimanche 16 février 1992, à 9 heures.



La classe 1965 de Nendaz et Veysonnaz

a le profond regret de faire part du décès de

Madame Marie-Jeanne MICHELET

maman d'Eléonore, sa contemporaine.



La classe 1950 de Conthey

a le regret de faire part du décès de

Madame Augusta BREGY

mère de Bernadette Dessimoz.

La messe de sépulture aura lieu à l'église de Steg, le jeudi 13 février 1992 à 10 heures.

036-787470

Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais

SUISSE	Chercheurs impécunieux	11
MONDE	Mike Tyson sonné!	12
VALAIS	Démission surprise	16
SPORT	Suissesses dans le coup	24

Cet emplacement publicitaire est à votre disposition

Pour tout renseignement: (027) 295 151, interne 211

Insolite
Cheval de trois



keystone

Drôle de carne que celle qui orne la place du théâtre de Karlsruhe. Ce canasson à trois pieds est l'objet de moult controverses. Les habitants de la ville allemande sont partagés: s'agirait-il d'un cheval de Troie ou plus simplement d'un symbole de la politique culturelle avant-gardiste des édiles locaux. Pour d'autres enfin cet équidé la queue en forme de balayette ne serait qu'un canasson tout juste capable à effrayer les muses...

Réinsertion réussie

SAN FRANCISCO. - Le crime ne paie pas... mais avoir un passé criminel a permis de décrocher un travail à un condamné en liberté conditionnelle. Il avait rédigé ainsi son offre de service: «Ex-traficant de marijuana cherche emploi».

Bruce Perlowin a obtenu un emploi à 25000 dollars par an de la Rainforest Products, une firme de San Francisco (Californie) qui a décidé d'accorder sa confiance à cet ex-traficant. Au moment de son arrestation, en 1983, il a été décrit comme «un génie du management et de l'organisation».

Le culot de Bruce aura séduit Rainforest Products qui tente de commercialiser aux Etats-Unis des noix du Brésil dans l'espoir de préserver les arbres de la forêt amazonienne. (ats/afp)

Les magies neigeuses



Traces évanescentes aux confins de rêve.

Glisses aériennes, esthétiques, transparentes, à fleur de neige, entre poussière de cristal et horizon figé de violine, mouvements esquissés et calligraphiés en capitales, les champs de neige n'en finissent pas de se dessiner aux rythmes des skieurs, surfeurs ou autres parapentistes.

Le surf, toujours plus...

Le surf des neiges a connu depuis deux ans un essor fantastique sur les champs de neige valaisans: de nombreuses écoles de ski fantastique, de surf, proposent des cours d'initiation, de perfectionnement à ce sport relativement nouveau

qui correspond bien à l'esprit «fun», dans le vent, qui balaie les loisirs actuels. Si les jeunes sont plus vite acquis à ce nouveau genre de glisse, il n'existe en fait pas de restrictions d'âge pour s'y mettre.

Une bonne condition physique et l'envie de découvrir des sensations inédites suffisent pour se mettre en jambes et vivre des frissons encore inconnus...

Nos stations ont trouvé, avec cette approche diversifiée des sports d'hiver, un créneau intéressant. De quoi encore améliorer la palette de prestations toujours plus étendue de loisirs si prisés.

Instants inoubliables

Parchemins finement ridés et ondulés, les pentes de pou-

dreuse se retrouvent, le dimanche soir, parcourues de mille et une traces, vibrations légères, courbes évanescentes qui évoquent dans l'ombre bleutée les sinuosités fines, précieuses, indispensables, des estampes japonaises, que l'on lit en pointillé, dans la délicatesse d'un poème à découvrir.

Surface blanche, support et espace de liberté, un sentiment de puissance et de légèreté simultanées envahissent l'amoureux des espaces vierges qui va s'y exprimer dans le même essor et folâtement que celui d'une libellule qui construit ses architectures volatiles sur la planéité d'un marécage.

Pénétration d'un espace à connaître, à faire sien, à embrasser du regard, à peupler

de sensations, la glisse est toujours cette page immaculée où l'homme se déploie et parle avec une dimension qui le dépasse. Fragmentation du temps qui se brise pour se fondre en une immédiateté omniprésente, en une spontanéité qui cisèle l'unité totale entre l'homme et son environnement. Se perdre pour mieux se retrouver, s'abandonner pour mieux se sentir cohérent, «maintenant et partout», le mouvement se fait vital, vecteur de participation à l'espace et d'investigation significatives sur la valeur et le poids des choses.

L'instant devient ainsi cette lumière incandescente, qui nous rapproche de l'éternité, dans l'irradiation d'une lumière hivernale.

Jean-Marc Theytaz

En bref

Pour l'égalité

Le Conseil fédéral est décidé à concrétiser dans l'administration fédérale le principe de l'égalité entre hommes et femmes, ancré depuis plus de dix ans dans la Constitution fédérale. L'objectif des instructions publiées hier est une représentation équitable des membres des deux sexes à tous les échelons de la hiérarchie. Chaque unité a jusqu'à la fin de l'année pour établir son propre programme de promotion féminine. (ats)

Voir page 3

Chimie suisse: nouveau record

En 1991, l'industrie chimique suisse a exporté des produits pour 19,1 milliards de francs, soit une hausse de 3,7% par rapport à 1990. Comme les importations n'ont augmenté que de 0,4% à 10,7 milliards, l'excédent commercial de la branche s'est accru de 8,2% à 8,4 milliards, et a atteint un nouveau record.

Voir page 4

L'ONU en Croatie

Un nouveau groupe de vingt-cinq observateurs de l'ONU a quitté hier Vienne en direction de la Yougoslavie pour rejoindre les cinquante observateurs des Nations Unies qui surveillent depuis la mi-janvier le cessez-le-feu entre la Croatie et l'armée fédérale yougoslave, a-t-on appris de source autorisée. Par ailleurs, de nouveaux affrontements ont eu lieu en Slavonie orientale, faisant au moins un mort.

Voir page 12

Humeur

La fête promettait d'être belle et elle le fut dès son coup d'envoi. A tel point que la Télévision suisse peut annoncer que pas moins de 37,5% des foyers romands ont suivi la cérémonie d'ouverture des Jeux olympiques d'Albertville. Le lendemain, fibre patriotique oblige, 39,8% des foyers romands étaient prêts à vibrer aux exploits de Franz Heinzer et de ses copains. On sait la déconvenue que nous réserve, à nous autres Suisses, cette descente masculine.

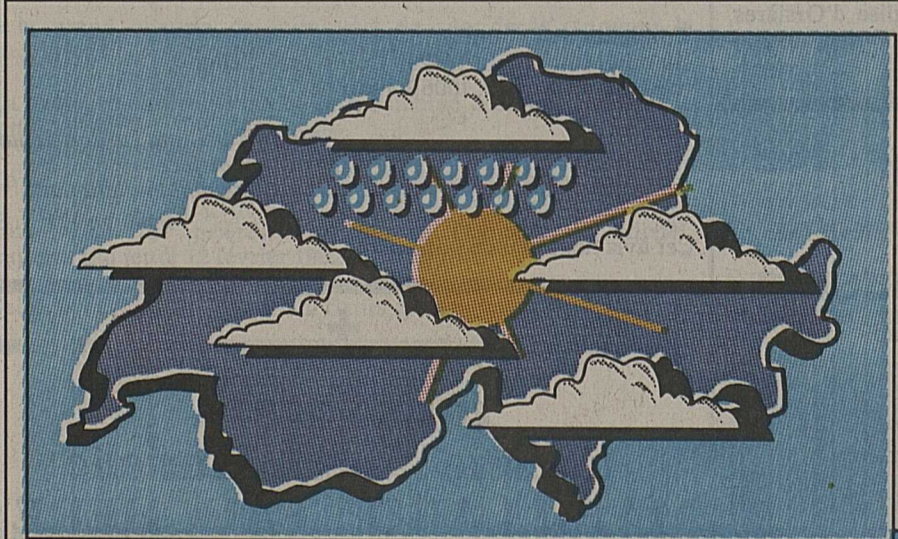
On peut rêver

Et, comme un malheur ne vient jamais seul, notre équipe de hockey sur glace se mit elle aussi à avoir des hoquets. Elle qui doit, lors de son prochain match, rencontrer la France. Ne s'achemine-t-elle pas vers une défaite face à cette formation tricolore? Presque l'injure!

C'est alors que la phase finale du combiné débuta. Dans le même ton avec une nouvelle déconvenue, celle de Paul Accola. On en vint à se demander s'il avait été sage de mettre sur pied ce déplacement olympique en Savoie. N'allait-on pas au devant d'une déroute totale.

Le Valaisan Steve Locher, en glanant une médaille de bronze, vint mettre du baume sur nos cœurs meurtris. Avec son gain, nous figurerons au palmarès des pays médaillés. Et qui sait, on peut à nouveau rêver. Vreni, Chantal doivent - comme d'autres avant elles devaient - faire honneur à leur talent sur les pistes olympiques. Bon sang, on doit au moins en glaner une de médaille d'or...

Gérald Théodoloz



Météo

+11 +4

Aujourd'hui	Demain	Après-demain
Bloquées pendant une trop longue période par des hautes pressions, les perturbations s'en donnent à cœur joie. La présente nous quitte ce matin et la prochaine arrivera déjà demain. Mais entre les deux, de belles éclaircies et après-midi.		

Evolution

Demain: très nuageux et nouvelles précipitations.
Vendredi: des éclaircies.
Samedi-dimanche: très variable et toujours doux, avec pluies et éclaircies.
Reste du pays: la même évolution que chez nous.

Hier

A Sion: très nuageux, brèves éclaircies et sec, avec un foehn assez faible, jusque vers 15 h 30, puis des gouttes éparses et de faibles pluies, 8 degrés.

A 13 heures:
Neige: -5 au Säntis, -3 à Moscou, 3 à Saint-Gall.
Pluie: 2 à Varsovie et Munich, 4 à Luxembourg, 6 à Bâle et Berlin, 8 à Bruxelles, 9 à Paris. Des pluies diluviennes sur la

région de Los Angeles avec de graves inondations.
Très nuageux: 3 à Zurich, 4 à Berne, 5 à Altdorf, 7 à Genève, 14 à Rome.
Peu nuageux: 1 à Oslo, 4 à Locarno, 6 à Milan, 10 à Londres, 13 à Nice, 14 à Palma, 15 à Séville, 20 à Las Palmas et Ténériffe.
Beau: 6 à Jérusalem, 7 à Bucarest, 12 à Grenade, 15 à Tunis, 16 à Alicante, 20 à Delhi, 35 à Rio de Janeiro.

Rétrospective

Le temps en 1991 en bref. Janvier: doux, bien ensoleillé et normalement arrosé en général. Février: trop froid (vague de froid au début), très ensoleillé, des précipitations presque normales. Mars: très doux, peu ensoleillé, bien arrosé.

